



La detección precoz, herramienta básica para combatir el cáncer de mama

SEGOVIA SE SUMÓ A LAS ACTIVIDADES DE LA JORNADA DE LUCHA CONTRA LA ENFERMEDAD
SEGOVIA 11



El Consejo Municipal de Infancia repasa su labor con la corporación local

UNICEF Y ANAR EXPLICAN EL PROYECTO QUE DESARROLLARÁN LOS CENTROS ESCOLARES
SEGOVIA 12

El Segovia Futsal recibe a las 18:30 horas al Plásticos Romero Cartagena

LOS SEGOVIANOS INTENTARÁN SUMAR SU PRIMERA VICTORIA DEL AÑO EN CASA
DEPORTES 33

► **ECONOMÍA** LOS PRESUPUESTOS DE LA COMUNIDAD AUTONOMA FUERON ANALIZADOS POR PP Y PSOE

Segovia recibirá 468 millones de la Junta en 2014 para "cubrir necesidades básicas"

► **Poco inversores** El PP admite que el año que viene habrá pocas inversiones reales

► **Indiferencia** El PSOE afirma que la Junta no aborda los retos pendientes

SEGOVIA 4 A 6



Modelos de superación

FOTO: JUAN MARTÍN

► La Asociación Síndrome de Down (ASIDOS) edita un calendario solidario para 2014 en el que las fotos de niños y niñas con este trastorno ilustran los doce meses del año

SEGOVIA 14

► **MUNICIPAL**

El PP lamenta el último episodio de 'ninguneo' a los ediles populares

El portavoz del PP, Jesús Postigo, protestó ayer por no haber sido invitado, en contra de lo que marca el Reglamento, a la última recepción oficial en el Ayuntamiento, la que se brindó al embajador chino.
SEGOVIA 7

► **SOCIEDAD**

La asociación Horizonte Cultural tendrá otra oportunidad para no desaparecer

SEGOVIA 18

Y ADEMÁS...



CULTURA

Una calle recuerda la figura y legado del escultor José María García Moro

Decenas de amigos y representantes de la cultura segoviana participaron ayer en el acto de homenaje del Ayuntamiento de Segovia al escultor José María García Moro, que falleció el pasado 29 de enero de 2012. La antigua calle de San Sebastián es ya la de "Moro, escultor".
SEGOVIA 9

POLÍTICA

Merino niega haber recibido dinero de la 'trama Gürtel'

El exdiputado del PP por Segovia Jesús Merino ha negado haber percibido 800.000 euros procedentes de actividades que sus empresas mantuvieron con sociedades vinculadas a la red de corrupción 'Gürtel'.
SEGOVIA 8

CUÉLLAR

El Centro de Alimentos repartirá este mes cerca de 3.000 kilos a 45 familias
PROVINCIA 20

NAVALMANZANO

El Ayuntamiento impulsa las obras de cerramiento del pabellón deportivo de la localidad
PROVINCIA 21

ASUNTOS SOCIALES

La Red de Protección nace arropada por 145 millones de euros para 2014
CASTILLA Y LEÓN 25 y 26

CASO BÁRCENAS

Cospedal defiende su honor ante el juez y niega el cobro de dinero B
NACIONAL 27

PANAMÁ

Mariano Rajoy avala que el esfuerzo contra la crisis ya da resultados en España
MUNDO 29

TRIBUNA | JOSÉ LUIS CUENCA ALADRO

ES LA REINA DE LA CAZA MENOR... y de la mayor. La perdiz roja salvaje "española" no tiene parangón con ninguna otra ave. Es distinta, única y de una belleza descomunal. La perdiz es un pájaro con usía. Para mí, desde luego, y como siempre me enseñó mi padre, mi primer maestro en la caza, y en tantas cosas, es "caza mayor" o, si lo prefieren, de superior categoría. La perdiz roja atrae sobre ella la máxima atención de todos los cazadores en la práctica totalidad de todas las regiones españolas. Ahora, en los últimos días de octubre (el domingo 27 en nuestra provincia de Segovia), se levanta la veda de su caza y captura. Dicen que ha criado bien por nuestros campos mesetarios y nuestras serranías. Ése día lo comprobaremos.

Hacer una descripción estática de la belleza de la perdiz es una tarea muy sencilla: su cabeza redondeada y maciza; su pico fuerte y consistente, de color rojo brillante; sus ojos ligeramente rasgados; el pecho salpicado de plumas claras y oscuras de tonalidad parda que pasa al amarillo anaranjado en la mitad trasera del abdomen y parte inferior de la cola; el plu-

maje de su dorso color castaño; los flancos, de un fondo gris claro, atravesados por una serie de franjas transversales donde alternan los colores blanco, rojo y castaño con un ribete de tonalidad negra (las plumas más características de la perdiz, las que forman su "chaleco"). Sus patas, desnudas, fuertes y cortas, son de un vivo rojo coral, y terminan en tres dedos anteriores, provistos de una uña oscura, y un cuarto dedo corto dirigido hacia atrás.

Sin embargo, como decía, esta descripción detallada de la perdiz inmóvil no acaba de hacer justicia a su hermosura y lindeza. Hay que ver a la perdiz en movimiento, apeonando airosa, engallándose arrogante, levantándose en rápido vuelo, para captar toda la belleza de la reina de la caza menor. Todo aficionado al campo habrá tenido alguna vez la experiencia de sorprender alguna pollada de perdiz y habrá visto desaparecer a los perdigoncillos como por arte de encantamiento, sin poder localizarlos, a pesar de su convicción de que los tiene prácti-

camente bajo sus pies. Tal vez haya encontrado alguno oculto entre las raíces de un arbusto, en un estrecho hueco entre piedras y hojarasca, y habrá tenido en su mano ese ser diminuto, tembloroso y huidizo que es el polluelo de perdiz; pero la mayoría de las veces no habrá podido encontrar a ninguno de los perdigoncillos ocultos en sus proximidades.

Cuando pasa el peligro, la madre vuelve a reunir a la pollada para tratar de sacarla adelante. La protección maternal libraré a los polluelos de mil peligros, de los que no es el menor el granizo de las tormentas de verano (hace algunos años me encontré con una perdiz muerta por el pedrisco a orillas del río Riaza a su paso por la aldea de Cinco Villas, bajo sus alas extendidas en abrazo aún conservaban su vida dos o tres polluelos). Alrededor de menos del 50% de la pollada sobrevivirán al verano. Las jóvenes perdices se independizan entonces de sus progenitores y se reúnen en bandos de 12 a 16 individuos, aunque ya no todos

serán hermanos. Estos son los bandos que encontraremos al comenzar la temporada de caza.

Es entonces, en el dorado paisaje del otoño con los primeros fríos tonificantes, respirando el aire sutil que baja de la sierra, cuando el cazador podrá hacer realidad lo que nunca ha dejado de hacer en sus sueños de las noches de verano: tener en su punto de mira la perdiz.

Entrando octubre, las perdices llegan a su completo desarrollo. Se encuentran fuertes para esquivar los peligros que las acechan. Es entonces cuando la caza de la perdiz roja alcanza su calidad deportiva. La veda queda abierta porque a las armas y ardidés del cazador, la perdiz puede oponer todo el vigor de su carrera y su vuelo, y todo el repertorio de sus instintos y experiencias que pondrán a prueba la resistencia de nuestras piernas y la rapidez y precisión de nuestro tiro.

La caza de la perdiz es toda una peripecia de amor. El cazador de perdiz es un apasionado de la naturaleza y un enamorado de ella, de la perdiz... No les quepa a ninguno de ustedes la menor duda de ello, aunque no sea muy fácil de entender.

Es tiempo de perdices

TRIBUNA | LUIS PÉREZ DE COSSÍO

Mística y mímica

CADA PUEBLO, en función de sus ancestrales orígenes, dependiendo de su educación y obediencia a una cultura adquirida, difiere de la sociedad vecina. No hay pueblo igual a otro y esa diferencia se manifiesta incluso dentro de un mismo país. Recuerdo una fiesta a la que acudió una mujer, española de nacimiento pero residente, por aquello del matrimonio, en los Estados Unidos de Norteamérica. En un momento dado, alguien, (siempre hay personas ocurrentes), le preguntó tras las presentaciones de rigor:

— ¿Cómo son los norteamericanos? ¿Qué tal se entiende con ellos?

Y ella -se notaba-- que no era la primera vez que era inquirida al respecto, dibujó una educada sonrisa en su bello rostro y, de forma exquisita, contestó:

— ¿A qué norteamericanos se refiere? ¿A los de Dakota del Norte? ¿A los de Texas? ¿A los de Marylan? ¿Acaso a los de California?

El invitado que era un simple, no entendiendo nada, sólo se le ocurrió balbucear:

— Lo mismo da. Y el pobre se quedó tal cual.

La señora, espoleada ante tal majadero, le dijo:

— ¿Me puede usted decir cómo somos nosotros, los europeos.

— ...

— Le pondré un ejemplo: cree usted por casualidad que una persona de Cádiz se parece algo a una de Estocolmo o de Moscú.

— Supongo que no. Respondió lerdamente el panoli.

— ¿Entonces?

Y dio por finalizada la absurda conversación.

Partiendo, pues, de la base de que somos bastante distintos unos de otros, a pesar de eso, en nuestra querida España, sus gentes poseen unos rasgos característicos comunes en su fisonomía colectiva. Y esa distinción se hace más patente en el momento en que los ciudadanos hablan unos con otros. Los prudentes, que procuran captar todo aquello que consideran de interés; los extrovertidos con su innata predisposición para la comunicación. Estos, a veces, corren el peligro de errar con facilidad. También bastante numeroso el conciso, que muchas veces no habla por no ofender. Sea cual sea la preferencia de cada uno, en todos se da, a veces, una cierta mística y, siempre, bastante mímica. Los hay, aunque son grupo en grave peligro de extinción, que no hablan, sino sentencian.

Si observamos con un cierto rigor a nuestros semejantes veremos ejemplos de todos. Pero, desgraciadamente, existen, por último, los que no dicen nada de interés, los que, como diría don Miguel de Unamuno, están llenos de vacío y que, cual pavos reales, se consideran el colmo de la intelectualidad y llegan, al principio, a confundirnos. De esos, conviene alejarse dejando una distancia de seguridad. La suficiente para no ser arrollados por su jactancia y pedantería.

MADRIGAL





|EL VIAJERO| JOSÉ MARÍA TRIPER

La deriva del PSOE en la agonía de Rubalcaba

SE QUEJABA HACE UNOS DÍAS el secretario de Estado de Administraciones Públicas, Antonio Beteta, de que las críticas de los alcaldes y de los responsables de política municipal del PSOE a la reforma de la administración local demostraban que no se habían leído la Ley y sólo respondían a las consignas recibidas de la sede de Ferraz.

Y, sea o no esto cierto, la anécdota sirve para reflejar la deriva en que se encuentra desde hace ya demasiado tiempo el primer partido de la oposición. Un partido socialista que navega sin rumbo, sin capitán, sin timonel y con la tripulación al borde del motín, por las turbulentas aguas de un país acosado por los coletazos de la crisis, por una ofensiva nacionalista irracional, y por el acoso y derribo al prestigio de las instituciones del Estado y a sus símbolos.

Precisamente cuando más necesita este país una oposición seria, fuerte, con sentido del Estado y que se presente a los votantes como una real alternativa de Gobierno, el PSOE de Rubalcaba sólo es capaz de ofrecer a la ciudadanía indefinición, división, carencia de liderazgo y de proyecto, además una cerrazón, irreflexiva en muchos casos, a cualquier proyecto o iniciativa del Gobierno.

“El objetivo es sacar un diputado más que el Partido Popular

“Cuando más necesita este país una oposición seria, fuerte, con sentido del Estado y que se presente a los votantes como una real alternativa de Gobierno, el PSOE de Rubalcaba sólo es capaz de ofrecer a la ciudadanía indefinición, división, carencia de liderazgo y de proyecto, además una cerrazón, irreflexiva en muchos casos, a cualquier proyecto o iniciativa del Gobierno”

en las elecciones europeas”, cuentan que dijo Alfredo Pérez Rubalcaba a sus leales en una reciente reunión de la ejecutiva socialista. Una victoria pírrica la que persigue que, en el mejor de los casos, le serviría para aguantar en el papel estelar de líder de la oposición ante las embestidas, cada vez más

mayoritarias, de quienes le exigen unas elecciones primarias ya. Pero un triunfo que ni se atisba y que, desde luego, no ayuda a recuperar la iniciativa, el prestigio y el crédito perdidos a un partido que se ha convertido, hoy por hoy, en el mejor aliado de Mariano Rajoy y de su Gobierno.

Incapaz de reaccionar ante la sangría de votos que padece, en Cataluña y en el resto de España, por su incomprensible ambigüedad ante la locura secesionista de Convergencia y ERC; preso de una rancia corriente de frentepopulismo con una Izquierda Unida que cada día le come más electorado; e insensible al clamor de esa mayoría sociológica del país que pide a gritos una entente entre los dos grandes partidos, al estilo de Alemania, para salir definitivamente de la crisis y afrontar la necesaria regeneración del Estado y del sistema desde dentro, Rubalcaba prolonga su agonía y con ella arrastra a su partido al precipicio.

Lástima, porque sinceramente pienso que Alfredo hubiera sido un buen presidente del Gobierno en su momento, pero el reto le ha llegado tarde, en mal momento, y se le pasó el arroz.

|TRIBUNA| ÁNGEL F. FERMOSELLE

Contra la pobreza

HOY ES EL DÍA INTERNACIONAL PARA LA ERRADICACIÓN DE LA POBREZA. Debía haberlo sido ayer, también mañana; debería serlo todos los días. Pero es precisamente hoy; solo hoy. Veinticuatro horas para que todos pensemos en como es posible que la miseria asole una buena del mundo conocido. Un día entero para analizar como es posible, también, que la parte ajena a ese descalabro haga muy poquito por cambiar las cosas, y muchas por mantener un status quo que le favorece.

Este año esta jornada para la reflexión llega solo unos días después de que medio millar de personas abandonara sus miserias, y también sus ilusiones, en la profundidad del Mediterráneo. Primero intentando alcanzar la costa de la salvación, para ellos la isla italiana de Lampedusa; después, cerca de Sicilia.

Porque es cuando uno no tiene nada que perder cuando es capaz de afrontar hasta lo impensable, como lo sería para cualquiera de nosotros, con tanto que perder, embarcarnos en una frágil barcaza que solo a duras penas se mantiene a flote, más que navega, en dirección a lo incierto y, si hay suerte, hasta se puede volver a pisar tierra firme en la que anclar las carencias extremas que justificaron la huida.

En África la pobreza es un gran enemigo, repta como las serpientes más venenosas, muerde como lo hace la voraz dentadura de los cocodrilos y a menudo pesa más que los elefantes más voluminosos. En Burundi o en Chad escasean las

Es imprescindible actuar contra la pobreza, un mal que saquea al mundo; un mundo que no siempre es el de los otros

oportunidades para abandonar las penurias más crueles. En Zambia ni siquiera las hay: es el país que tiene más pobres del mundo, donde el 86% de la población vive dentro del umbral de pobreza.

En muchos lugares de Asia la miseria también resulta igualmente mortífera. Asfixia en las fábricas textiles de Dacca o en las calles de Calcuta.

En algunos puntos de América tampoco resulta fácil abandonar una miseria que parece que te persigue. Sobre todo si naces en los lugares más necesitados de Guatemala o, peor, en Haití, que sufre la renta per cápita más baja del hemisferio occidental. Pero aquí al lado, en nuestro patrio trasero europeo, también aparece la máxima escasez y la mayor necesidad. En Europa hay 120 millones de ciudadanos pobres. Otros 25 podrían serlo pronto si no se le pone remedio a esta tragedia.

Está bien lamentarnos, la situación lo exige. Está mejor reflexionar, porque debemos hallar soluciones prácticas al desamparo de tantos ciudadanos. Pero es imprescindible actuar contra la pobreza, un mal que saquea al mundo; un mundo que no siempre es el de los otros.

El Rancho
DE LA ALDEGÜELA

CELEBRE SU BODA Y LAS FIESTAS FAMILIARES
EN EL RANCHO DE LA ALDEGÜELA
TORRECABALLEROS (SEGOVIA)

Teléfono de reservas: 921 401 060 // info@el-rancho.com www.el-rancho.com

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7 1958

PRESIDENTE - EDITOR
CARLOS HERRANZ CANO
CONSEJERA DELEGADA
Y
DIRECTORA
TERESA HERRANZ DE CONTRERAS

Gerente
Carlos Rebollar Herranz
Distribución y Marketing
Miguel Casado Rubio

Jefes de Sección
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos

Redacción, Administración y Publicidad
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)
40002 Segovia
Teléfono centralita: 921 43 72 61
Teléfono publicidad: 921 46 12 12
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:
redaccion@eladelantado.com
Correo electrónico publicidad:
publicidad@eladelantado.com
Difusión controlada por la OJD

|VISTO Y NO VISTO| FOTO: JUAN MARTÍN

Cúpulas

El casco antiguo de Segovia está lleno de estímulos para los ojos que saben mirar más allá de lo meramente arquitectónico y descubrir la belleza en el detalle. La Catedral de Segovia, llamada hace décadas ‘La Dama de las catedrales góticas’ luce sus cúpulas renacentistas con el azul intenso del cielo segoviano, que por algo la ciudad tuvo por lema, también hace décadas, ‘Luz de Castilla’. Una farola pretenciosa se interpone en la postal y el contraste resulta atractivo. Es una de esas agradables experiencias ciudadanas que, de momento, nos salen gratis.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com





PRESUPUESTOS DE LA JUNTA EN SEGOVIA PROYECTO PARA EL AÑO 2014

Clemente y Sanz Vitorio dicen que Segovia recibirá 468 millones el año que viene

Necesidades básicas. La consejera de Agricultura y los otros procuradores del PP afirman que ocho de cada diez euros se destinan a cubrir necesidades básicas

No son presupuestos inversores. Los parlamentarios autonómicos dicen que “no lo pueden ser” por la política de contención del gasto

GONZALO AYUSO / SEGOVIA

“Lo más importante es que los presupuestos de la Comunidad Autónoma para el próximo año garantizan las necesidades y prestaciones básicas de los ciudadanos de la provincia”. Así anunciaba la consejera de Agricultura y Ganadería, y procuradora del Partido Popular por Segovia, Silvia Clemente, que la Junta de Castilla y León destinará 468 millones de euros el año que viene a Segovia.

Clemente ponía el acento en el mantenimiento de los servicios sanitarios, educativos y las prestaciones sociales, pero también en el apoyo al medio rural. “El 98 por ciento del territorio de la provincia es eminentemente rural”, puntualizaba, de ahí que destacase a los 9.000 agricultores y ganaderos beneficiados con los fondos de la PAC (Política Agrícola Común) en Segovia “indentificados con nombres y apellidos porque son los que tienen derechos adquiridos en el sector primario”. Este colectivo se reparte 70 millones en ayudas directas, a los que hay que sumar 2.750.000 euros en líneas de ayuda a modernización de explotaciones, incorporación de jóvenes agricultores, ayudas agroambientales, etc.

MAL ANÁLISIS La consejera sostuvo que no es bueno el análisis provincializado de las inversiones reales, “no pueden sacarse conclusiones del mismo”, porque este año no hay un presupuesto inversor y éstas únicamente suponen el 4,6% del total del proyecto del Gobierno regional para 2014.

En este sentido, señaló, por ejemplo, que para los beneficiarios de la Renta Garantizada de la Ciudadanía —entre los que se encuentran quienes han agotado su periodo de prestaciones por de-



Silvia Clemente, en el centro de la imagen, junto a Sanz Vitorio y los procuradores Sonia Palomar, Daniel Sobrados y José María Bravo. / JUAN MARTÍN

empleo— Segovia recibirá el año próximo tres millones de euros, que no figuran de esta manera en el Proyecto de los Presupuestos Generales de la Comunidad. Algo similar ocurre con el crédito millonario a diez años de la Consejería de Presidencia para el Palacio de Congresos de La Faisanera.

Clemente compareció ayer en rueda de prensa, en la sede del PP de Segovia, junto al portavoz adjunto del Grupo Popular en las Cortes, el procurador espinariiego Juan José Sanz Vitorio y los otros tres procuradores del partido por la provincia.

Los parlamentarios regionales destacaron que “la Junta destina ocho de cada diez euros en Segovia a cubrir las necesidades básicas

de las personas”. En este sentido, Sanz Vitorio y la propia Clemente, reconocieron que no es un presupuesto inversor “porque no lo puede ser”, en palabras del primero, que hizo un pormenorizado análisis de la evolución de los indicadores macroeconómicos en Castilla y León, así como a condicionantes como el control del déficit público o el pago de la deuda.

El procurador calificó los presupuestos de “realistas e inequívocamente sociales, que piensan exclusivamente en la gente y en las empresas”.

BENEFICIOS FISCALES Señaló Sanz Vitorio, por otro lado, que la Junta no crea nuevos impuestos en 2014, que no toca el IRPF y que

incluso incorpora cinco nuevos beneficios fiscales. Según los datos que maneja el Ejecutivo autonómico, de ellos se beneficiarán 11.750 segovianos en aspectos como el tramo de la IRPF, impuesto de sucesiones y donaciones, transmisiones patrimoniales onerosas, actos jurídicos documentados y tributos sobre el juego. El impacto económico de estas medidas se ha estimado en más de 16,4 millones de euros.

También se mostró esperanzado de cara al próximo año porque los datos económicos muestran, a su juicio, “que se ha cortado la recesión, se ha superado”, aunque añadió que hay que ser prudentes y no hablar de recuperación hasta que se consiga un crecimiento ne-

del empleo.

El portavoz adjunto del PP en las Cortes tuvo también palabras de reconocimiento “para el esfuerzo de los ciudadanos” y especialmente de los funcionarios de la Comunidad Autónoma “que ven congeladas para el próximo año sus retribuciones”.

La consejera Silvia Clemente concluyó diciendo que con los presupuestos elaborados por el Gobierno de Juan Vicente Herrera garantizan el futuro, con herramientas para cumplir con el techo de déficit y de endeudamiento. “No podemos gastar más de lo que tenemos”, como consecuencia, dijo, de las políticas irresponsables de los gobiernos socialistas anteriores.



AMPLIA TERRAZA
con vistas al
ACUEDUCTO



Restaurante **Maribel**

Menú diario de lunes a viernes

3 primeros y 3 segundos a elegir
pan, bebida y postre

PRECIO:

10 €
IVA incluido

NUESTRA ESPECIALIDAD: CORDERO Y COCHINILLO ASADO EN NUESTRO PROPIO HORNO

Avda. Padre Claret, 16 SEGOVIA. Teléfono 921 441 141

AL DÍA | SEGOVIA, SOLIDARIA CONTRA EL CÁNCER DE MAMA

La fachada de la Casa Consistorial se iluminó a las ocho de la tarde de ayer de un intenso color rosa, con el que Segovia quiso simbolizar el apoyo de la sociedad a la lucha contra el cáncer de mama en un acto que sirvió una vez más para hacer hincapié en

la importancia de los programas de detección precoz como eje fundamental para combatir y evitar los nocivos efectos de esta enfermedad. El acto, organizado por la delegación en Segovia de la Asociación Española contra el Cáncer (AECC)

reunió en la Plaza Mayor a cerca de un centenar de personas, en su mayoría mujeres, que expresaron su apoyo y su solidaridad con las mujeres que diariamente luchan contra esta enfermedad, así como con la asociación que les presta cobertura.

LOS DATOS

GASTOS DE PERSONAL

► 245.203.233 euros.

DE FUNCIONAMIENTO

► 67.054.098 euros. Los principales gastos de funcionamiento corresponden a los centros sanitarios (44,65 millones de euros), seguidos de los de los centros de servicios sociales (casi once millones), transporte escolar (4,8) y centros educativos (4,4 millones).

SERVICIOS

► 53.360.309 euros. 26,8 millones para recetas médicas, 6,3 para pensiones no contributivas y 6,15 para conciertos educativos.

INVERSIONES

► 8.596.407 euros. Ver página 6.

SUBVENCIONES PARA INVERSIÓN

► 8.844.266 euros.

CONSEJERÍA DE AGRICULTURA

► 94.420.745 euros.

► 70 millones de euros.

Subvenciones directas de apoyo al sector agrario. 8.900 beneficiarios se reparten 62 millones de ayudas directas de la PAC (pagos por superficie) y 700 beneficiarios otros ocho millones de ayudas a ganaderos de vacuno de carne.

► 10.178.041 euros. Subvenciones vinculadas al desarrollo rural. En total más de 2.541 ayudas.

► 6 millones. Inversiones.

TOTAL IMPACTO

► 468.166.862 euros. Es el impacto estimado en Segovia de los Presupuestos de la Junta para 2014.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre los presupuestos de la Junta para Segovia en 2014
www.eladelantado.com

El PSOE habla de “indiferencia del PP con los grandes retos de la provincia”

Juan Luis Gordo y la procuradora Ana Agudiez dicen que Segovia se mantiene “a la cola de la región” en inversiones reales

G. A. / SEGOVIA

A diferencia de los procuradores del Partido Popular por Segovia, su compañera socialista en las Cortes Ana Agudiez y el secretario general del PSOE en la provincia, Juan Luis Gordo, sí han analizado el capítulo de inversiones reales para Segovia del Proyecto de Presupuestos Generales de Castilla y León para 2014. Y la conclusión es, para ambos, que muestran “la indiferencia del PP con los grandes retos de la provincia” y que la sitúan en el último lugar en cuanto a la inversión en proyectos concretos.

Gordo dijo sentirse “molesto con unos presupuestos que no dan respuestas y son papel mojado”, al tiempo que señalaba que poco aportan para Segovia “a parte de una partida importante para el centro ecuestre, más por capricho de la consejera que por atender a las necesidades reales, como hubiera sido el aplicar ese dinero a la transformación de productos agrope-

cuarios, que la mayoría siguen transformándose fuera”.

El secretario de los socialistas segovianos dijo que los presupuestos están deslavazados, no hilados y no buscan objetivos concretos para crear riqueza o empleo, ni siquiera en el sector turístico.

Por otro lado, se mostró sorprendido de que el PP hable del carácter social de las cuentas del año que viene cuando, según la estimación del PSOE, desde el inicio de la actual legislatura los recortes en la Consejería de Sanidad superan el 448 por ciento y en Educación el 680 por ciento.

NO CREÍBLES Otro aspecto que destacaron ayer los representantes socialistas es que “no son unos presupuestos creíbles; si nos atendemos al nivel de ejecución de los presupuestos de 2011 y 2012, de los que en Segovia la Junta no ejecutó en su conjunto el 55,75 por ciento; en la Gerencia de Salud el 67,41 por



Agudiez, junto a Juan Luis Gordo, ayer en la sede del PSOE provincial. / J. MARTÍN

ciento; en Educación, el 44 por ciento; en Fomento, el 53 por ciento...”.

Por su parte, Agudiez mantuvo que “siguen incluyendo partidas desde hace años que son las mismas con la única intención de inflar el presupuesto”.

Los representantes socialistas criticaron que el 13,6 por ciento del presupuesto se tenga que dedicar al pago de la deuda y Gordo explicó que “supera con creces todo el gasto de las consejerías”. Para el secretario general del PSOE provincial “el PP en la Junta no puede echar la culpa a Zapatero de eso, es fruto de su gestión”.

Así mismo anunciaron que,

además de una enmienda socialista a la totalidad, habrá otra sobre inversiones concretas para la provincia de Segovia.

INCAPACIDAD DEL PP La procuradora, que hizo una relación de proyectos pendientes, como la segunda fase del campus ‘María Zambrano’ de la UVa, el instituto de San Lorenzo, la Unidad de Radioterapia del Hospital, centro de especialidades médicas de Cuéllar o el cierre de la SG-20, afirmó que, desde que se incorporó como a las Cortes de Castilla y León no ha parado de observar “la incapacidad de los parlamentarios del PP para defender los intereses de Segovia”.

¿Para cuándo lo del **campus**?

G. A. / SEGOVIA

El presidente del PP en Segovia, Francisco Vázquez, apuntó tímidamente el pasado miércoles que para resolver la financiación de la segunda fase del campus universitario de la UVa en Segovia podían buscarse “soluciones creativas”, aunque inmediatamente indicaba la independencia de la institución académica.

Los parlamentarios de su partido por la provincia, al presentar

ayer en rueda de prensa el contenido de los Presupuestos de la Comunidad Autónoma para el próximo año, admitían la falta de liquidez para acometer esta inversión. El portavoz adjunto del PP en las Cortes, Juan José Sanz Vitorio, recordaba las palabras del consejero de Educación, Juan José Mateos, en el sentido de que será una realidad “en el momento en el que las circunstancias económicas lo permitan”.

Preguntado sobre si, en vista de la mejora de la situación económica, que el propio Sanz Vitorio destacó en la rueda de prensa, sería incluida en los Presupuestos de la Junta para 2015, contestó con un escueto “ojalá”.

La consejera de Agricultura y Ganadería, Silvia Clemente, también presente, dijo que “si la recuperación económica lo permite, sí podría haber en 2015 una partida para ese proyecto”.

A otra pregunta, Clemente dijo que el modelo empleado para financiar el futuro palacio de congresos en La Faisanera no es, a su juicio, intercambiable o aplicable para hacer frente al coste de las obras de la segunda fase del campus segoviano.

La Universidad de Valladolid tiene ya un proyecto, y le corresponde diseñar las fórmulas de financiación, apuntó la consejera de Agricultura.

TARIMAS Y PUERTAS



TABANERA

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09



PRESUPUESTOS DE LA JUNTA EN SEGOVIA PROYECTO PARA EL AÑO 2014

JUAN JOSÉ SANZ VITORIO

PROCURADOR DEL PP EN LAS CORTES DE CASTILLA Y LEÓN

«El alcalde se ha creado un personaje, Arahuetes, se gusta y se interpreta»

G. A. / SEGOVIA

El portavoz adjunto del Grupo Popular en las Cortes de Castilla y León, y procurador por Segovia, Juan José Sanz Vitorio, y la consejera de Agricultura y Ganadería, Silvia Clemente, salieron ayer al paso de las declaraciones del alcalde, Pedro Arahuetes, en relación con los proyectos del Ejecutivo regional para Segovia. El primero dijo que "como alcalde me merece un enorme respeto, pero sinceramente creo que se ha creado un personaje, 'Arahuetes', en el que se gusta y se interpreta. Por la mañana sale y dice "voy a interpretar a Arahuetes" y tiene días malos y días peores". Este dirigente del PP señaló "la miopía" del alcalde a la hora de analizar el presupuesto de la Junta de Castilla y León para 2014, "porque solo se ha fijado en la parte que representa un 4,6 por ciento y que se encuen-

tra provincializado en un tercio". Añadió que no está entre las obligaciones de un parlamentario "enseñar al señor Arahuetes a entender un presupuesto".

Además, Sanz Vitorio dijo que las reivindicaciones de la principal autoridad de la capital "empiezan a resultar cansinas" y le pidió que explique "por qué después de su acreditada incapacidad para gestionar algunos de esos asuntos que considera prioritarios sigue teniendo el descaro de reivindicar", en relación con el Palacio de Congresos y la posición del Gobierno Zapatero.

EN SU JUSTA MEDIDA La consejera pidió a Pedro Arahuetes, que piense "cuáles son las prioridades" y "pondere en su justa medida que 468 millones de euros para la provincia son los que garantizan el bienestar de todos los segovianos".



Juan José Sanz Vitorio (PP).



Pedro Arahuetes, alcalde (PSOE).

PEDRO ARAHUETES

ALCALDE DE SEGOVIA

«Defiendo a Segovia los 365 días del año, otros se ponen la chaqueta del segovianismo en elecciones»

S.ARRIBAS / SEGOVIA

"No voy a entrar en descalificaciones, pero claro que interpreto a un personaje, y además con orgullo, la defensa de Segovia los 365 días del año, las 24 horas del día, es el papel que me corresponde". Así respondió ayer el alcalde, Pedro Arahuetes, a las palabras del procurador del PP, Juan José Sanz Vitorio, quien, a su juicio, al igual que el resto de parlamentarios regionales populares por Segovia "deberían dimitir hoy [por ayer] o intentar cambiar, antes de que se aprueben, unos presupuestos que son inaceptables", dijo.

"Soy segoviano, defendiendo los intereses de Segovia y si no fuera así, me iría", añadió Arahuetes, quien recalzó que "hay otros que, por desgracia, solo se ponen la chaqueta del segovianismo en determinados momentos, sobre todo los electorales, cuando son más sego-

vianos que nadie, aunque luego cuando van a las Cortes o al Congreso la verdad es que para ellos Segovia brilla por su ausencia".

Arahuetes invitó a Sanz Vitorio y a los demás procuradores en Cortes del PP a que "se lean los presupuestos" y a que "demuestren que son los presupuestos más sociales de la historia". Según Arahuetes, la Junta ya abandonó el pasado año a los dependientes y aparcó proyectos como las ludotecas o las aulas de mayores, iniciativas que, sin embargo, se siguen desarrollando, al menos en Segovia, "gracias a que el Ayuntamiento los asumió al 100%". "Yo no puedo defender unos presupuestos que van en contra de mi ciudad", dijo el alcalde, quien volvió a lamentar que el Gobierno regional haya abandonado el proyecto "más necesario, urgente y prioritario" de Segovia, la segunda fase del campus público universitario.

RESUMEN DE INVERSIONES - Total: 8.596.407 euros

CONSEJERÍA DE AGRICULTURA Y GANADERÍA

- **Total inversiones reales:** 1.072.427 euros
- **Infraestructura de la zona de concentración parcelaria de Pedraza:** 587.918
- **Varias partidas para el Centro de Formación Agraria:** Suman en total 412.153 euros, la mayor parte para Formación no reglada Rama Equina.
- **Caminos rurales:** Cabezuela (19.162 euros), Villacastín (7.002 euros, fase 1) y resolución de contrato del camino de circunvalación de Aguilafuente (24.412 euros).

CONSEJERÍA DE FOMENTO Y MEDIO AMBIENTE

- **Total inversiones reales:** 4.516.852 euros
- **Conservación de carreteras:** Varias actuaciones por importe de más de 2.200.000 euros.
- **Trabajos preventivos de incendios en montes:** 1.646.708 euros.
- **Mancomunidad Fuente del Mojón:** 156.000 euros para la tubería desde la presa de Torrecaballeros.

CONSEJERÍA DE SANIDAD

- **Total inversiones reales:** 120.000 euros, para convenio de urbanización con el Ayuntamiento de Segovia para licencia de apertura del aparcamiento del Hospital General.

CONSEJERÍA DE EDUCACIÓN

- **Total inversiones reales:** 812.402 euros, entre ellos, 103.392 para el colegio de Valverde y más de 487.000 euros para obras de reparación y mejora en centros de enseñanza.

CONSEJERÍA DE FAMILIA E IGUALDAD DE OPORTUNIDADES

- **Total inversiones reales:** 238.299 euros.

CONSEJERÍA DE CULTURA Y TURISMO

- **Total inversiones reales:** 8.596.407 euros
- **Catedral de Segovia:** 475.281 euros (actuación cofinanciada con fondos FEDER europeos).
- **Palacio de Enrique IV:** 450.410 euros (cofinanciada con fondos FEDER europeos).
- **Red de teatros, compañías escénicas y otras actividades:** 124.776 euros.
- **Campañas de promoción cultural:** 121.028 euros.
- **Señalización turística:** 55.000 euros.

RESUMEN TRANSFERENCIAS - Total: 62.204.575 euros

CONSEJERÍA DE HACIENDA

- **Total transferencias corrientes:** 926.221 euros (531.622 para instalaciones deportivas municipales).

CONSEJERÍA DE FOMENTO Y MEDIO AMBIENTE

- **Total transferencias corrientes:** 7.504.500 euros, por el contrato de la Autovía de Pinare (Valladolid-Segovia).
- **Total transferencias de capital:** 4.817.400 euros. 3,8 son para el ARCH de las Canonjías, 936.000 para el ARI del barrio de San José y 75.000 euros para depuradoras del Parque Natural de las Hoces del Río Duratón.

CONSEJERÍA DE SANIDAD

- **Total transferencias corrientes:** 27.414.515 euros, destacando más de 24,7 millones para recetas médicas.

CONSEJERÍA DE EDUCACIÓN

- **Total transferencias corrientes:** 7.075.707 euros (5,5 para centros concertados).
- **Total transferencias de capital:** 90.000 euros (convenios con la Diputación).

CONSEJERÍA DE ECONOMÍA Y EMPLEO

- **Total transferencias corrientes:** 200.000 euros al Centro Nacional del Vidrio de San Ildefonso.

CONSEJERÍA DE FAMILIA E IGUALDAD DE OPORTUNIDADES

- **Total transferencias corrientes:** 10.166.996 euros, de los que 6,3 son para pensiones no contributivas y casi tres millones para el pago de la Renta Garantizada de Ciudadanía.

CONSEJERÍA DE CULTURA Y TURISMO

- **Total transferencias corrientes:** 72.370 euros
- **Total transferencias de capital:** 8.844.266 euros.
- **Fundación Siglo para el Turismo:** 1.386.685 euros.
- **Fundación Siglo para las Artes:** 1.565.747 euros.
- **Federaciones deportivas:** 170.500 euros para actividades ordinarias.
- **Torneo de Tenis de El Espinar:** 100.000 euros al Ayuntamiento de El Espinar.
- **Fundación Las Edades del Hombre (2012-2014):** 110.000 euros.

► MUNICIPAL

Alcalde, invítame

Postigo remite una carta a Arahuetes para quejarse por el último episodio de 'ninguneo' a los ediles del PP, que fueron excluidos del protocolo de invitados en la recepción al embajador de China

SERGIO ARRIBAS. / SEGOVIA

El protocolo del Ayuntamiento escuece en el PP. Ya hubo quejas ante la Alcaldía, durante la etapa de Beatriz Escudero como jefa de la oposición, por no invitar a los concejales populares a "actos oficiales". Y hace ahora dos años, el grupo popular —con Jesús Postigo en el papel que antes ejercía la hoy diputada nacional— ya denunció el 'ninguneo' a los ediles del PP, porque, según dijeron, no eran invitados a asistir a actos promovidos por el Ayuntamiento, caso de las inauguraciones de obras. "Quizá tienen miedo a que podamos eclipsar algún acto con nuestra presencia", llegó a decir entonces, no sin ironía, la concejala del PP, Azucena Suárez.

Los problemas del protocolo y los celos entre los partidos —quizá también por salir en la foto— afectan a unos y a otros. No en vano, a modo de ejemplo, el propio alcalde, Pedro Arahuetes, llegó a lamentar, en noviembre de 2006, que ningún miembro de la Junta, de la Diputación y del grupo popular asistieran al acto de inauguración de la Muestra de Cine Europeo MUCES.

Hay que tener cuidado con el protocolo. Y sino que se lo digan, paradójicamente, al propio alcalde, que reaccionó con virulencia tras la retirada de la bandera de Segovia en un evento deportivo, celebrado en octubre de 2006, en las instalaciones de la Escuela de Capacitación Agraria. Artífice de la recuperación para los actos oficiales del "Himno a Segovia" y firme defensor del segovianismo —llegó a declarar que se sentía segoviano y español, pero no castellanoleonés—, Arahuetes sintió como un "desprecio intolerable" la retirada



Arahuetes saluda al embajador de China durante la recepción oficial en el Ayuntamiento de Segovia. / EL ADELANTADO

la bandera de Segovia, después de ser izada, en un evento deportivo celebrado en la capital, en unas instalaciones de la Junta de Castilla y León y por decisión de la propia administración regional, según lo apuntó el alcalde.

Lo de no ser invitado a un acto puede sembrar gran malestar. De hecho, en 2007, los parlamentarios del PP por Segovia protestaron enérgicamente por no haber sido invitados a participar en actos oficiales convocados por la Subdelegación del Gobierno, entonces bajo administración del PSOE, como la fiesta del patrón del Cuerpo Nacional de Policía, el Día contra la Violencia de Género o una visita de la ministra

de Fomento a la estación del AVE en Segovia.

INAUGURACIÓN DE OBRAS Con respecto al Ayuntamiento, hace dos años el grupo popular ya denunció el 'ninguneo' que, según los populares, sufrían sus concejales. Aseguraron entonces que no eran invitados a la inauguración de obras, como las de remodelación de la Plaza de Espronceda, en Nueva Segovia; o la de mejora de la calle Manuel de Falla, en Nueva Segovia. El lamento del PP también obedecía entonces a que no habían recibido ni una sola invitación para asistir los actos organizados aquel año, el 2011, del Hay Festival, pese a que el Ayuntamiento de Segovia era uno de los

principales patrocinadores de la cita literaria. A la lista de 'agravios' que esgrime el PP se añade el denunciado hace ahora un año, en noviembre de 2012, cuando, según apuntaron los populares, no fueron invitados al acto que celebró el Grupo de Ciudades Patrimonio de la Humanidad de España en el Alcázar.

Desde entonces, no se ha vuelto escuchar, al menos públicamente, una protesta del PP y, de hecho, ayer mismo, un concejal popular, Jesús Revilla, acudió, en representación de su grupo, al acto de denominación de la calle en homenaje al escultor José María García Moro.

Sin embargo, un reciente episodio, ha vuelto a desempolvar la

queja de los concejales del PP. En concreto, su portavoz, Jesús Postigo, difundió ayer una carta que ha enviado al alcalde y en la que le expresa su malestar por no haber sido invitado —tampoco ningún concejal de su grupo— a la recepción al embajador de China; incumpliendo así, dice Postigo, el Reglamento de Protocolo, Honores, Distinciones y Ceremonial del Ayuntamiento.

El pasado día 26 de septiembre tuvo lugar en la Sala Blanca de nuestro Ayuntamiento la recepción al embajador de China, con motivo de la celebración de una nueva edición de Hay Festival. China era el país protagonista en esta octava edición del Festival, puesto que se celebraba el 40º aniversario del establecimiento de relaciones entre China y España, y además durante la recepción a la delegación de la Embajada China se firmó un convenio de colaboración. A este acto no fue invitado ni el portavoz ni los concejales del grupo municipal popular", le dice Postigo a Arahuetes. El jefe de la oposición le recuerda en la carta al alcalde que, según el artículo 47 del Reglamento, cuando se produzca una visita oficial a la Casa Consistorial la Alcaldía debe convocar, al menos, a los portavoces de los grupos.

"Le insistimos que, al margen de sus preferencias personales, contamos con el respaldo de la mayoría de los ciudadanos de Segovia, como así lo expresaron en las urnas en las pasadas elecciones. El alcalde de todos los segovianos debe asumir que los ciudadanos esperan y desean sentirse representados por sus concejales", afirma Postigo.

A continuación, el portavoz le ruega que se cumplan los Reglamentos y, no sin ironía, le comenta que el grupo municipal popular no solicitará la apertura de ningún expediente sancionador contra el alcalde. Postigo quiere con esta carta recordar al alcalde que "todos los concejales están obligados a cumplir el Reglamento. Y, es de suponer, que no le excluya de la lista de invitados.

la delegación
Restaurante y Café

RESTAURANTE Y CAFÉ
Un ambiente íntimo y agradable

MENÚ DEL DÍA
DESAYUNOS
ENSALADAS
TOSTAS RACIONES VARIADAS ETC.

C/Colón, 5
(junto a la Pza. Mayor) Segovia
Telf. 921 04 74 55

A partir del sábado 26 de octubre, en los Salones del Hotel Puerta de Segovia

Cenas con Baile

Disfruta de la noche de los sábados
Cena y baile con música en directo: 25€ IVA incluido

AMBIENTE AGRADABLE

HOTEL ** Puerta de Segovia**
Dirigido por: Julián y Nicolás Herrero

AFORO LIMITADO
Reservas en el teléfono
921 437 161
AMPLIO APARCAMIENTO

Profesionales desde 1980

COMPRO - ORO Y PLATA - EMPEÑO

PAGAMOS HASTA **30** €/gr. (24 K)

NADIE PAGA MÁS EN TODA SEGOVIA
QUE NO TE ENGAÑEN,
EXIGE PESO A LA VISTA

¡¡¡VEN Y COMPRUÉBALO!!! PAGAMOS AL MOMENTO Y AL CONTADO

ORO 18 KILATES, SL. (Tel. 921 461 671)
Centro Comercial Almuzara, Calle Real - Segovia

El Nogal
Hotel - Restaurante - Bar - Terraza

MENUS DIARIOS DESDE 10€ (IVA incl.)
MENUS FIN DE SEMANA DESDE 15€ (IVA incl.)

AMPLIA CARTA DE ENTRANTES.
COCINA DE MERCADO Y TRADICIONAL CASTELLANA. ASADOS.
ESPECIALIDAD EN RABO DE TORO

c/ Prado de la Mancha, 1 MADRONA
(Junto Fiestas de Tenis)
A 5 minutos del centro de Segovia
RESERVAS. 629 745 689 - 921 485 347
www.elnogaldemadrona.es

► SUCEOS

Detenidas tres personas cuando intentaban robar en una joyería a través de un butrón

EL ADELANTADO / SEGOVIA
Agentes del Cuerpo Nacional de Policía detuvieron la noche del jueves a tres jóvenes cuando intentaban robar en una joyería ubicada en una céntrica calle de Segovia a través de un butrón, según confirmaron a Ical fuentes de la Subdelegación del Gobierno. Los hechos ocurrieron sobre las 23.25 horas, cuando la Policía recibió una llamada de la propietaria del establecimiento, situado en la avenida Fernández Ladrada, alertando del intento de robo, según informa Ical.

Los presuntos autores del intento de robo fueron sorprendidos cuando realizaban el butrón en una de las paredes adyacentes a la joyería, provocando numerosos daños.

Los tres intentaron huir cuando se percataron de la presencia de los agentes, aunque finalmente fueron detenidos. Las mismas fuentes informaron de que los tres arrestados, de nacionalidad rumana y que responden a las iniciales E. P. S., nacido en 1987, G. R. I., de 1983, y N. A. B., de 1989, cuentan con antecedentes policiales.

► POLÍTICA

Merino niega haber recibido dinero de actividades vinculadas a 'Gürtel'

El exdiputado del PP por Segovia asegura que los tribunales no han dirimido acciones penales en relación con su actividad profesional

EL ADELANTADO / SEGOVIA
El exdiputado del PP por Segovia Jesús Merino ha negado haber percibido 800.000 euros procedentes de actividades que sus empresas mantuvieron con sociedades vinculadas a la red de corrupción 'Gürtel' y ha asegurado que "ni mucho menos" repartió con el extesorero Luis Bárcenas porcentajes sobre obras en Castilla y León.

En una nota de prensa enviada por el expolítico del Partido Popular a los medios de comunicación, Merino precisó que la información que ayer difundían los medios de comunicación "se basa en un reciente informe de la Agencia Tributaria repetitivo de otros anteriores, referida a las relaciones entre mi actividad profesional como abogado y empresas que no pertenecen a la 'Gürtel' o al señor Correa".

Además, indicó que el Tribunal Supremo (TS) ya conoció esta información que ahora vuelve a salir a la luz y que resolvió, según consta en un auto del 23 de junio de

2009 que tanto él como sus sociedades "están al día en sus obligaciones tributarias".

"Por si fuera poco el juez Pedreira, instructor del caso en el TSJ de Madrid, requirió a todas las empresas y administraciones que se citan en la información periodística y, tanto las empresas como la Junta de Castilla y León y los ayuntamientos requeridos, certificaron que no habían subvencionado plantas de purines, ni se habían hecho adjudicaciones, ni concursos para plantas de ese tipo, a esas empresas, por no ser subvencionable esa actividad", matiza en la .

Por otra parte, señaló que las empresas constructoras que se citan en la información publicada ya fueron investigadas por el juez Pedreira e incluso remitió al Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León (TSJCyL) una "pieza separada" respecto a la empresa Teconsa por si pudiera haber existido prevaricación y cohecho. Al respecto, recordó que el TSJCyL archivó el asunto al considerar

se haber cometido, sin que hasta la fecha se hayan resuelto en su contra imputación penal alguna en relación con su actividad profesional o la de sus sociedades!

Merino concluye su comunicado asegurando que "ni el Partido Popular ni ninguna administración gobernada por ese partido, han tenido relación profesional alguna con sociedades consultoras y de asesoramiento profesional" vinculadas a él.

REACCIONES El PP en Segovia ha apelado presunción de inocencia para el exdiputado por la provincia Jesús Merino; y ha descartado que existan cuestiones "extrañas" vinculadas a estos cobros, pues "aparentemente éstos fueron declarados a la Agencia Tributaria".

Por su parte, el secretario general del PSOE en Segovia y diputado socialista en el Congreso, Juan Luis Gordo, aseguró ayer que la trama Gürtel no es solo una trama del PP nacional sino también de ese partido en Castilla y León y pidió al presidente de la Junta, y presidente regional de los populares, Juan Vicente Herrera, que ofrezca explicaciones sobre la actuación del exconsejero y ex diputado por Segovia Jesús Merino.



Jesús Merino. / JUAN MARTÍN

que no había existido delito.

Por todo ello, concluye que "han sido tres altos tribunales los que han estudiado a fondo en estos últimos cuatro años las presuntas irregularidades que pudie-

BODAS

SANTANA HOTEL

★ ★ ★

REGALOS

- VIAJE LUNA DE MIEL (8 DÍAS, 7 NOCHES).
- FIN DE SEMANA A ELEGIR ENTRE LAS 10 CIUDADES EUROPEAS MÁS ROMÁNTICAS (PARÍS, ROMA, LONDRES, MILÁN...).
- SUITE NUPCIAL 2 NOCHES PARA LA BODA.
- CELEBRACIÓN ANIVERSARIO (SUITE, MÁS CENA ESPECIAL Y DETALLE).
- CEREMONIA CIVIL EN NUESTRO JARDÍN.
- DESCUENTOS ESPECIALES.

Nuestro equipo de profesionales estará a vuestra disposición para que un día tan especial sea único

CL-601 Km 3 · Ctra Segovia – La Granja de San Ildefonso • Tel. 921 47 41 78
www.santanahotel.es • Mail: info@santanahotel.es • GPS 40.91.01º Norte – 40.58.9º Oeste

DOMINGO 20 DE OCTUBRE 2013 | SEGOVIA

CARRERA POPULAR SOLIDARIA CAJA RURAL
www.fundacioncajaruraldesegovia.es

A favor de Banco de Alimentos de Segovia

CIRCUITO: Urbana
DISTANCIA: CARRERA: 10 KM | MARCHA POPULAR: 5 KM

RECORRIDO

SALIDA: Avda Fdez. Ladrada > Pº Ezequiel González > Pº Conde Sepúlveda > José Zorrilla > Muerte y Vida > Pza. Somorrostro > Independencia > Gobernador Fdez. Jiménez > Avda. Fdez. Ladrada > Azoguejo > Cervantes > Juan Bravo > Pza. Corpus > Isabel la Católica > Pza. Mayor > Marqués del Arco > Dozís > Alcázar > Don Juan II > Socorro > Puerta del Socorro > San Valentín > Puente del Sancti Spiritu > Paseo del Valle del Clamores > Paseo Ribera del Eresma > Marqués de Villena > Paseo de la Alameda del Parral (ida y vuelta) > Casa de la Moneda > Pº Santo Domingo de Guzmán > Puente de San Marcos > Calle de San Marcos > Fuencisla > Cuesta de los Hoyos > Ezequiel González > Avda. Fdez. Ladrada: META.

HORARIO

- Categorías inferiores: 10:30 h.
- Carrera adultos: 11:30 h.
- Marcha popular: 11:35 h.

INSCRIPCIONES (donativo a Banco de Alimentos)*

- Carrera Adultos: 10 €
- Marcha Popular: 8 €
- Niños: 3 €
- Ticket Almuerzo Solidario: 4 €

*INCLUYE bolsa del corredor, comisario técnico, bebida y almuerzo popular "del segobor" a cargo de la Asociación de Cocineros de Segovia.

*Dorsal 0º: Aportaciones voluntarias a Banco de Alimentos de SEGOVIA, CC Caja Rural: 3060 1028 51 9073175622.

Organiza: Colabora:

Más información e inscripciones: www.youevent.org | Deportes DeCarrerilla (C/Juan Bravo) | RunnersWorld (C/ Muerte y Vida, 10) | Incorpora (C/ Baltasar Gracián) y Oficinas de Caja Rural de Segovia.

www.fundacioncajaruraldesegovia.es

► CULTURA

Moro en la memoria

La viuda e hijo del escultor, fallecido en enero de 2012, descubren la placa que bautiza con el nombre del artista la antigua calle de San Sebastián, por acuerdo unánime de la corporación

SERGIO ARRIBAS. / SEGOVIA

El escultor José María García Moro prefería que le llamaran obviando su nombre de pila y su primer apellido. "Moro", madrileño de nacimiento pero segoviano de adopción, es recordado por sus instalaciones artísticas con las que ganó plazas y calles públicas para la práctica del arte y la intervención del espectador. Por eso, los amigos que ayer acompañaron a su viuda, Cuca, y a su hijo, José María, coincidían en destacar que el mejor homenaje que Segovia podía rendir a este artista genial era la de dedicarle, precisamente, una calle con una denominación sencilla "Moro,escultor".

Decenas de amigos y representantes de la cultura segoviana participaron ayer en el acto de homenaje a Moro, que falleció a los 78 años de edad, el pasado 29 de enero de 2012. La corporación municipal acordó por unanimidad, en abril del pasado año, cambiar la denominación de la calle de San Sebastián —situada junto a la plaza del mismo nombre y el Palacio de Quintanar— por la de "Moro Escultor", en memoria de quien fuera, según dijo el alcalde, Pedro Arahuetes, "un gran creador, un pionero y un innovador de su tiempo", pero también "una persona de imborrable recuerdo que influyó mucho en la sociedad segoviana".

Además de diferentes miembros de la corporación municipal, de los tres grupos políticos, encabezados por el alcalde, y las concejalas de Cultura, Clara Luquero, y de Patrimonio, Claudia de Santos, al acto acudieron, entre otros, el director de la Real Academia de Historia y Arte de San Quince, Rafael Cantalejo, académicos como Carlos Muñoz de Pablos y Juan Luis García Hourcade, los galeristas Ángel y Jesús Serrano; y representantes de diferentes colectivos, como Pedro Montarelo, de "Amigos del Patrimonio" o Juan Bautista Mullor, en nombre del colectivo vecinal.

Arahuetes, tras recordar que la celebración de este homenaje fue acordado por toda la corporación, señaló que Moro puso el arte al servicio del público, al que hacía formar parte de su obra, y que le gustaba ir ganando las plazas y calles para la práctica del arte y la intervención del espectador, en lo



La viuda e hijo del escultor descubrieron con el alcalde la placa que bautiza la calle con el nombre del artista. / JUAN MARTÍN

que concebía como intervenciones en el paisaje urbano en un canto a la libertad.

"A Moro le debemos inventar nuestras calles como museos coti-

dianos, porque el arte no sólo está en las pinacotecas sino en nuestra cabeza", destacó Arahuetes. A este respecto, explicó que gracias a la "invasión" y conquista de plazas y

vías con objetos y formas de colores, Moro ponía el arte al servicio público, en el que los ciudadanos formaban parte de la instalación, tanto con un concepto efímero, vi-

El alcalde destacó que el escultor fue un **gran creador** con enorme influencia en la sociedad segoviana

vo y transformador de la obra artística, como de apropiación reivindicativa del espacio público.

ESCULTURAS URBANAS El alcalde recordó en su discurso que el escultor, que fijó su residencia en Segovia hace décadas, aunque también tenía un estudio en la localidad segoviana de Lastras del Pozo, también fue autor de esculturas urbanas que forman parte de la historia y paisaje de la ciudad como las de San Juan de la Cruz, el folclorista Agapito Marazuela o el paso de Semana Santa de Jesús en la borriquilla.

Profesor de la Escuela de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos de Segovia y miembro de la Real Academia de Historia y Arte de San Quirce, la última intervención de Moro en las calles fue en Segovia, el 1 de agosto de 2009, dentro del Festival OxigenArte, aunque más recientemente, en el verano de 2011, protagonizó un último montaje en el Museo Esteban Vicente. Hasta hace unas semanas la Casa de la Moneda albergó una exposición retrospectiva de su obra, la primera dedicada a este genial artista desde su fallecimiento.

"Estoy seguro de que esta pequeña, pero singular calle, además de la significación que tiene con la historia de Moro, sería muy de su agrado para realizar una de sus intervenciones artísticas", señaló el alcalde.

A continuación tomó la palabra la viuda del artista, Cuca, quien, visiblemente emocionada, quiso "dar las gracias al Ayuntamiento y a todos los que han colaborado para rendir este homenaje a José, en nombre de mi hijo y el mío propio, muchas gracias".

Tras el aplauso unánime de los presentes, donde se advertían muchos rostros cargados de emoción, el alcalde y la viuda e hijo del artista procedieron a descubrir la placa que, desde ayer, recuerda a Moro y le hará estar siempre presente en la memoria de todos los segovianos.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre el homenaje a Moro en la web www.eladelantado.com

VII
Jornadas
Gastronómicas
del Arroz



APERITIVO
Brocheta de Rape y Langostinos con Crema de Mar
Cucharitas de Bombón de Folé y Queso de Cabra con Membrillo
MENÚ
Mezclum de Ensalada con Atún Natural Escabechado y Vinagreta de Frutas

A elegir :
Arroz caldoso con Bogavante
ó
Arroz Marea Negra con Almejas y Calamares
ó
Arroz Marinero
ó
Arroz con Picadillo y Huevos Rotos
ó
Risotto con Verduras, Hongos y Folé

POSTRE
Sinfonía de tres chocolates con helado de naranja y Chupito de San Roque

Café e Infusiones
Petit Four

BEBIDAS
Vino Blanco 921 Verdejo
Ple Franco 2012 D.O. Rueda

Vino Tinto Románico (tinta de toro) 2.011 D.O.
Toro Agua mineral

PRECIO POR PERSONA
35 € (IVA INCLUIDO)
MINIMO 2 PERSONAS



Parking privado gratuito para clientes



La Cocina de Segovia
Restaurante Gastronómico
www.lacocinadesegovia.es

Información y reservas:
Tel: 921 43 74 62
Fax: 921 42 81 61
reservas@lacocinadesegovia.es
Paseo Ezequiel González, 26
40002 SEGOVIA
www.hotellosarcos.com



Del 15 al 27 de Octubre de 2013

Con **EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

SORTEAMOS (*)

HAZTE MILLONARIO

50

décimos de lotería de Navidad

envía **ADELANTADO LOTERIA** al 27775 o recorta el cupón de esta página

400.000€ pueden ser tuyos

y 50

décimos de lotería del Niño

envía **ADELANTADO LOTERIANINO** al 27775 o recorta el cupón de esta página

(*) 25 décimos por sorteo de cupón y

25 décimos por sorteo de SMS para cada uno de los sorteos de la Lotería Nacional (Navidad y Niño)

DE VENTA EN:

ADMINISTRACIÓN Nº 7
C/ Gob. Fer. Jiménez nº 5 (Segovia)

ENTIDAD COLABORADORA



HERNANOS. GORDO, S.L.

C/ Morillo, 9 • 40002 SEGOVIA
Tel. 921 43 79 33
921 44 44 70

www.hermanosgordo.com

hermanosgordo@hermanosgordo.com



INSTALACIONES Y ASISTENCIA TÉCNICA



Servicio Técnico Multimarca • Electrodomésticos y Calderas



Antiguo Servicio Técnico

Lynx

Balay

CROLLS

SIEMENS

BOSCH

NEFF
Superser



Rellene el cupón y envíelo por correo con la REF. LOTERÍA o entréguelo en las oficinas de EL ADELANTADO DE SEGOVIA, C/ Morillo Nº7, 40001 Segovia hasta el día 12/12/2013 en horario de lunes a viernes de 9 a 14 h y de 17 a 19h.

El Adelantado de Segovia publicará el nombre de los agraciados desde el 15 de diciembre de 2013. No podrá corresponder a un mismo participante más de un décimo de lotería. El agraciado deberá recoger el documento que le acredita como titular de ese décimo en las oficinas de El Adelantado en C/ Morillo 7, los días 16 al 20 de diciembre de 2013 en horario de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas, previa presentación del DNI o por mediante terceras personas con una autorización firmada reflejando el DNI de quien recoge. En caso de no recogida de este documento en los plazos y horarios estipulado se entenderá que se renuncia expresamente al premio y pierde sus derechos sobre el mismo. El décimo estará depositado en Caja Rural de Segovia y en caso de premio se cobrará exclusivamente a través de una cuenta de esta entidad. No está permitida la participación en esta promoción a los empleados de El Adelantado de Segovia S.L. o con relación laboral con alguna de sus sociedades, ni de sus familiares de primer grado.

Nombre

Dirección

Teléfono D.N.I.....

En cumplimiento con lo dispuesto en la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal, se le informa de que los datos personales facilitados por usted en el presente "cupón de participación de sorteo" serán susceptibles de tratamiento, estrictamente confidencial, con la finalidad de incluirle en el sorteo, así como de ser incorporados a un fichero cuyo responsable es EL ADELANTADO DE SEGOVIA S.L. (con domicilio en C/ del Morillo nº7, 40001 Segovia). El remitente autoriza, expresamente, el tratamiento y, en su caso, cesión de los mismos, con la finalidad anteriormente reseñada, a cualquiera de las siguientes sociedades: Grupo de Comunicación Promecal, S.L., que con EL ADELANTADO DE SEGOVIA forman un grupo de sociedades en los términos previstos en la legislación vigente. Adicionalmente, le informamos de que, salvo que manifieste su oposición marcando la casilla adjunta, otorga su consentimiento a que sus datos sean utilizados en la finalidad de proporcionarle aquella información publicitaria o comercial que consideremos de su interés. Por último, se le informa de que tiene el derecho de ejercer por escrito, mediante carta dirigida a la dirección anteriormente indicada, los derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición de sus datos personales

COLABORADORES



► SOCIEDAD

Mujeres con mucho por vivir

La AECC celebró en la Plaza Mayor la jornada de lucha contra el cáncer de mama con la detección precoz como eje fundamental para combatir esta enfermedad

M.G. / SEGOVIA

La fachada de la Casa Consistorial se iluminó a las ocho de la tarde de ayer de un intenso color rosa, con el que Segovia quiso simbolizar el apoyo de la sociedad a la lucha contra el cáncer de mama en un acto que sirvió una vez más para hacer hincapié en la importancia de los programas de detección precoz como eje fundamental para combatir y evitar los nocivos efectos de esta enfermedad.

El acto, organizado por la delegación en Segovia de la Asociación Española contra el Cáncer (AECC) reunió en la Plaza Mayor a cerca de un centenar de personas, en su mayoría mujeres, que expresaron su apoyo y su solidaridad con las mujeres que diariamente luchan contra esta enfermedad, así como con la asociación que les presta cobertura sanitaria y psicológica para paliar sus efectos.

En la concentración también estuvieron presentes el alcalde Pedro Arahuetes, acompañado por las ediles del equipo de Gobierno, el portavoz municipal del PP, Jesús Postigo y la subdelegada



Las mujeres, durante la lectura del manifiesto en la Plaza Mayor. / JUAN MARTÍN

del Gobierno, Pilar Sanz, quienes testimoniaron el apoyo institucional a esta iniciativa.

Una voluntaria de la AECC dio lectura al manifiesto elaborado para esta jornada, en el que ase-

guró que si bien es cierto que las cifras de número de casos de cáncer de mama han aumentado en

los últimos años, también lo es que este aumento obedece a que "existen los medios adecuados para diagnosticar y detectar los casos; y lo importante es que la detección sea precoz, ya que en el 82 por ciento de los diagnósticos se obtienen resultados favorables".

Asimismo, pidió a las mujeres que dejen atrás los miedos a la hora de acudir al especialista para hacerse mamografías, ya que señaló que el miedo "obedece principalmente a la desinformación, un aspecto negativo que se puede evitar". Por ello, invitó a las mujeres que acudan a realizarse mamografías sobre todo en la franja de edad entre los 45 y los 65 años, y que busquen información y apoyo en la AECC si obtienen un diagnóstico negativo.

La presidenta de AECC Segovia, Concepción Díez, también recordó la importancia de la colaboración económica con los proyectos de investigación que desarrolla la asociación, y recordó que la generosidad de los segovianos ha permitido dotar con 135.000 euros una beca de investigación desde la provincia.

Por su parte, el alcalde Pedro Arahuetes pidió en su intervención que "ninguna mujer se quede sin atención preventiva contra el cáncer por negligencia política o administrativa", y agradeció el apoyo y la colaboración que presta la AECC, de cuyo trabajo "se beneficia toda la sociedad".

SANTANDER **DIVIDENDO ELECCIÓN**

Yo soy accionista, yo elijo*

Los accionistas que sean titulares de acciones Santander el día 15 de octubre pueden elegir cómo recibir su retribución correspondiente al segundo dividendo a cuenta del ejercicio 2013**.



- En efectivo, por un importe fijo mediante la venta de sus derechos al Banco***

- En efectivo, por el importe de vender en el mercado sus derechos al precio al que coticen en el momento de la venta

- En acciones del Banco, que recibirán gratuitamente

A falta de instrucciones, resultará aplicable la última opción.

Más información:
902 11 17 11
accionistas_es@santander.com
www.santander.com/accionistas

*Los accionistas deberán consultar con su asesor sobre la fiscalidad de las distintas opciones atendiendo a sus circunstancias personales.

**Banco Santander llevará a cabo una ampliación de capital liberada y el accionista recibirá automática y gratuitamente derechos de asignación.

***Sólo los derechos recibidos gratuitamente por los accionistas (1 por cada acción que tengan el 15 de octubre) podrán ser vendidos al Santander para recibir efectivo, pero no los comprados en el mercado. Quienes compren derechos en el mercado no podrán venderlos al Santander.

 **Santander**
ACCIONISTAS

santander.com

un banco para tus ideas

MUNICIPAL

El salón de plenos acoge la reunión del Consejo Municipal de Infancia

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El salón de plenos del Ayuntamiento acogió ayer la reunión del Consejo Municipal de Infancia en el que el alcalde, Pedro Arahuetes, despidió a los seis niños que han finalizado su mandato de 4 años como vocales en este órgano consultivo.

Por su parte, el concejal de Servicios Sociales, Andrés Torquemada, informó de su participación, invitado por Unicef, en el Congreso de Política de Niñez y Adolescencia celebrado en Costa Rica, organizado

por el Gobierno de la República.

Además, las entidades de infancia que forman parte del Consejo, Unicef y Fundación Anar, explicaron el Proyecto de Participación a desarrollar en los centros de enseñanza durante el curso 2013/2014.

Por último, el Consejo Municipal de Infancia ha planteado la celebración y organización del Día Internacional de los Derechos del Niño que tendrá lugar el 20 de noviembre, según informó el Gabinete de Alcaldía.



Foto de familia de los alumnos y los miembros de la corporación. / E.S.

MUNICIPAL



Barrios y Suárez, ambos del PP, Giráldez (PSOE), Peñalosa (IU) y Reguera (PSOE), consituyen la mesa de trabajo. / EL ADELANTADO

Los grupos constituyen la mesa de trabajo sobre empleo

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Los grupos municipales celebraron ayer la segunda reunión de las mesas de trabajo convocadas por el alcalde, Pedro Arahuetes, a la que asistieron los concejales Javier Giráldez —portavoz municipal y responsable de los áreas de Empleo, Desarrollo y Tecnología— y Alfonso Reguera —concejal de Urbanismo y Economía y Hacien-

da—; el edil de IU, Luis Peñalosa; y los concejales del PP, Eduardo Barrios y Azucena Suárez.

Esta es la primera reunión de la mesa de trabajo "Plan de dinamización empresarial y fomento de empleo" y segunda tras la que tuvo lugar el jueves sobre "Desarrollo e impulso del Círculo de las Artes y la Tecnología (CAT)".

La creación de estas dos mesas

de trabajo se acordó tras negociar varias propuestas de los distintos grupos políticos con representación municipal.

Por un lado, PSOE e IU plantearon la creación de cuatro, mientras que el PP sugirió cinco. Las dos que finalmente salieron adelante, la del CAT y la de Empleo, fueron las únicas que coincidían en ambas propuestas.

NO TE CONFÍES

EN TU EMPRESA Y EN TU PUESTO DE TRABAJO
LA PREVENCIÓN DE RIESGOS LABORALES
ES TU SEGURIDAD



- A** El uso de la protección colectiva o sistemas de protección anticaídas puede salvarte la vida
- B** Nunca pise sobre cubiertas de fibrocemento (uralita). Tampoco en las translucidas. Son frágiles
- C** En cubiertas a mayor inclinación más riesgo. Si en altura trabaja sobre superficies húmedas o resbaladizas extreme la precaución
- D** Proteja con andamios, barandillas y/o redes de seguridad, el perímetro, huecos o desniveles
- E** Si trabaja en altura no lo haga solo. Un compañero es garantía de seguridad y asistencia inmediata en caso de accidente
- F** Siempre que sea posible se trabajará por la parte inferior del tejado usando andamios o plataformas elevadoras de nivel variable

Acuerdo para la prevención de riesgos laborales en Castilla y León



Disneyland
PARIS

Los días del
"SÍ"

POR FIN PUEDES DECIRLES QUE SÍ
AMPLIADO HASTA EL 22 DE OCTUBRE

¡ÚLTIMOS
DÍAS!

20 % +
DE DESCUENTO ⁽¹⁾ ESTANCIA, VUELOS,
COMIDAS Y CENAS
GRATIS
PARA LOS NIÑOS ⁽¹⁾⁽²⁾

©Disney

CALICMA S.A. HERMOSILLA 112 - MADRID

(1) Consulta hoteles, habitaciones, vuelos de aplicación y fechas de encopodón. Además, 20% de descuento en la Visita Mágica de París, la Esencia de París y la cena espectacular Buffalo Bill Wild West Show en 2ª categoría. (2) Válido para menores de 12 años o de 7 años según fechas de llegada, consulta. (3) Intereses subvencionados por Viajes El Corte Inglés, S.A. Financiación sujeta a aprobación de Financiara El Corte Inglés E.C., S.A. Recibo mínimo de 30 €. Gastos de gestión financiados, en función del importe de la venta: desde 3 € hasta un máximo de 12 €. Ejemplos representativos de financiación de compras: Importe 200 €, aplazamiento a 3 meses sin intereses. TIN 0%, TAE 2,42%, gastos de gestión 12 €, importe total aplazado 2.012 €. Gastos de gestión (IPE por reserva) no incluidos. Consulta condiciones de esta promoción en el folleto "Por fin puedes decirle que sí" 2013-2014. Plazas limitadas. Intereses: TIN 0%, TAE 2,42%, gastos de gestión 12 €, importe total aplazado 2.012 €.

PREGUNTA POR OTROS
DESCUENTOS MÁGICOS

CON LA GARANTÍA Y CONFIANZA DE

PARA LLEGADAS DEL
1 DE OCTUBRE DE 2013
AL 2 DE ABRIL DE 2014

VIAJES

El Corte Inglés

Pago en **3 meses** ⁽³⁾
0% intereses

902 400 454
www.viajeselcorteingles.es

► SOCIEDAD

365 días de sonrisas solidarias

ASIDOS edita un calendario con niños con síndrome de Down como modelos

M.G. / SEGOVIA

Alicia e Isabel muestran sus pulgares hacia arriba con una franca sonrisa en febrero; "los guapos" Pedro, Gáleo y Víctor posan hombro con hombro en julio y Ángel, Andrea y Juan se sientan en el suelo con un abrazo de amistad en enero. Estas imágenes y otras más son las que ilustran el calendario para 2014 editado por la Asociación Síndrome de Down (ASIDOS) con el que esperan recaudar fondos para seguir desarrollando sus actividades asistenciales y terapéuticas.

El restaurante La Floresta fue el escenario de la presentación del calendario —coordinada por la periodista Pilar de Miguel—, que próximamente se pondrá a la venta a un precio de tres euros, en el que estuvieron los 28 niños y niñas que han servido como

modelos fotográficos para ilustrar el calendario, en un magnífico trabajo realizado por la fotógrafa segoviana Mayte París.

El presidente de ASIDOS, Rafael Egido, explicó que el calendario tiene como objetivo "mostrar una imagen distinta del síndrome de Down y sobre todo, poder obtener recursos para mejorar la calidad de vida de los niños y de sus familias".

Por su parte, Mayte París manifestó que el trabajo para elaborar el calendario "ha sido la culminación de un sueño que se ha hecho realidad y en el que he recibido el mil por uno en una experiencia única y enriquecedora que ha sido la convivencia con los chicos y sus familias". Asimismo, quiso dedicar el trabajo a la memoria de su padre, el popular fotógrafo Félix París, fallecido es-



Los modelos posan junto a la fotógrafa Mayte París con algunos ejemplares del calendario. / JUAN MARTÍN

te año. El calendario ha sido posible no sólo gracias al trabajo de París y de los voluntarios modelos, sino de entidades colaboradoras como la Fundación Caja Rural, Octaviano Palomo, Ontex, Útiles, Optica Luxot, Huercasa, Nava Fresa, Carnicería Juan

Martín, Coches Antiguos, Casa Rural La Te y Construcciones Torrecaballeros, a las que se suman Restaurante Julián Duque, Grupo Matarromera, Taller Imagen y Embutidos Jaime Olmos.

Los interesados en adquirir un ejemplar pueden hacerlo en la

sede de la Asociación Síndrome de Down (C/Andrés Reguera Antón S/N) o en cerca de una veintena de puntos de venta ubicados en comercios, bares y establecimientos de la capital que se han querido sumar a esta iniciativa.

► FUERZAS ARMADAS

La 251 promoción de Artillería celebró en la Academia su 50 aniversario con un acto militar

M.G. / SEGOVIA

"El senado del Arma". Así definió el general director de la Academia de Artillería, Alfredo Sanz y Calabria a los veteranos oficiales que forman parte de la 251 promoción que el 15 de noviembre de 1963 salieron del antiguo convento de San Francisco para iniciar su carrera militar y que ayer regresaron para conmemorar el 50 aniversario de esta efeméride. El patio de órdenes del centro de enseñanza militar albergó el acto militar al que asistieron el cerca de medio centenar de integrantes de la promo-

ción, así como una formación de alumnos de las escalas básica y superior de oficiales que cursan estudios en la actualidad.

En nombre de la 251 promoción, el general Ramón Losada se dirigió a sus compañeros para resaltar el trabajo desarrollado en este medio siglo de carrera militar, en el que el aprendizaje académico y humano adquirido en la Academia de Artillería fue parte esencial en el desempeño de su tarea en las distintas unidades en las que sirvieron.

Posteriormente, todos pasaron

ante el estandarte de la Academia para honrar el emblema del centro de enseñanza militar, acto al que también se sumaron esposas y familiares de los veteranos artilleros.

Por su parte, el general Sanz y Calabria destacó que esta promoción encarna el "ethos" de la Artillería, ya que todos ellos son ejemplo de "un código de valores comunes, no necesariamente escritos, que nos convierte en buenos artilleros", y aseguró que esta promoción "es depositaria y guardiana del ethos del Arma".



Los integrantes de la promoción artillera, en un momento del acto. / M.G.

Arroz con bogavante, paella mixta, paella de verduras o rissoto 14€

MENÚS PARA LOS FINES DE SEMANA DESDE 12€

pulpo gallega, cangrejos salsa, ensaladilla rusa, gazpacho, arroz negro, espagueti carbonara, tomate huerto con queso cabra, puerros horno con jamon y queso, pimientos rellenos de arroz y boletus.

Segundos: entrecot brasa, mini parrillada brasa, berenjenas rellenas de ternera al horno, huevos de corral con chorizo y lomo de olla, aguja de cerdo a la brasa, pinchos morunos, pescado en salsa.

Mesón el Cachiman

HORNO DE LEÑA • ASADOS DE ENCARGO

Mata de Quintanar

(A sólo 10 kms de Segovia)

Información y reservas: 921 496 012 y 646 539 131

www.mesonelcachiman.com



calendarios
personalizados

2014

PÍDENOS PRESUPUESTO



imprenta
ROSA

T. 921 56 01 32
CARBONERO EL MAYOR

30
ANIVERSARIO

Mercado Municipal de



42 puestos abiertos a tu servicio

Teléfono 921 43 82 31

LISTADO DE PREMIADOS EN EL SORTEO DEL 30 ANIVERSARIO DEL MERCADO DE LA ALBUERA

Viaje valorado en 600 euros en VIAJES LIMATOURS	Juani Gómez de Miguel
Viaje valorado en 600 euros en VIALES LIMATOURS	Pablo Prados
Desayuno buffet para 2 personas en HOTEL SAN ANTONIO EL REAL	Ángela López Bermejo
Desayuno buffet para 2 personas en HOTEL SAN ANTONIO EL REAL	María Jesús Calle Gil
Desayuno buffet para 2 personas en HOTEL SAN ANTONIO EL REAL	Carmen Gómez Yuste
Desayuno buffet para 2 personas en HOTEL SAN ANTONIO EL REAL	Beatriz Castillo
Desayuno buffet para 2 personas en HOTEL SAN ANTONIO EL REAL	Valentina Guijarro
Corte+Peinado+Manicura en PELUQUERÍA MARÍA JOSÉ	Rosario Isabel Arribas
1 noche con desayuno para 2 personas en HOTEL SANTANA	María Soledad Gilmartín
2 entradas de cine en ARTE7	Rosario Isabel Arribas
2 entradas de cine en ARTE7	Magdalena Sánchez
Cena para 2 personas en RESTAURANTE LA PÉNTOLA	Elena Aparicio
Cena para 2 personas en RESTAURANTE LA PÉNTOLA	Mercedes Arranz Lozano
Cena para 2 personas en RESTAURANTE EL DIVINO	Juana Vera Grillo
Mariscada para dos personas en RESTAURANTE EL CHAFA	Carmen Santos García
Cena para dos personas en RESTAURANTE LA CODORNIZ	María Isabel Inés Carrasco
Cena para dos personas en RESTAURANTE EL BERNARDINO	Gloria Martín

Gracias por confiar en nosotros estos 30 años



Puesto nº 1
Puesto nº 2
Puesto nº 3
Puesto nº 4-5
Puesto nº 6
Puesto nº 9
Puesto nº 10
Puesto nº 13-14
Puesto nº 15-23
Puesto nº 16
Puesto nº 17
Puesto nº 18-19
Puesto nº 20-21

Pescadería Vicente Antón
Carnicería Aníbal
Cochinillos Hermanos Gómez
Frutería La Solanita
Charcutería Juncal
Carnicería Tomás e Iván
La Gourmet del Pollo
Pollería Toñi y Javier
Charcutería Natalia-Henar
Pescadería Estaire
Panadería Ana
La Zapatería del Mercado
Carnicería Saura

Puesto nº 24
Puesto nº 26
Puesto nº 27-28-11-12
Puesto nº 29
Puesto nº 30
Puesto 31-32
Puesto 33-34
Puesto nº 35
Puesto nº 36
Puesto nº 37-38
Puesto nº 39
Puesto nº 40-41
Puesto nº 42-43

Pescadería La Lonja de Kiko
Panadería Ana
Frutería 3 Kilos
Mercería Jana
Papelería Agrupa 2
Frutas Duque
Foto Basilio
Frutos Secos Antonio
Frutos Secos Patri
Mercería Mila
Reparaciones Calzado Dansil
Floristería Más que Flores
Cafetería Tentaciones

► CULTURA

José María Triper presenta el lunes su poemario 'Aunque esté solo'

EL ADELANTADO / SEGOVIA
El poeta y periodista económico afincado en Segovia José María Triper presentará el lunes 21 en la Diputación de Segovia su último libro de poemas "Aunque esté solo", en un acto que tendrá lugar a las 19,00 horas en el salón de plenos de la institución.

José María Triper está considerado como uno de los grandes especialistas españoles del periodismo económico. Sus acertadas crónicas podemos leerlas a diario en El Economista, aunque también cuenta con una columna semanal desde hace años en EL ADELANTADO DE SEGOVIA

En el acto, que será presentado por el presidente de la Diputación, Francisco Vázquez, intervendrán también, además de José María Triper, el editor y fotógrafo José María Díez Laplaza "Pototo"; el también editor, escritor y presidente del Pen Club España, Basilio Rodríguez Cañada; y la poeta Ángela Sayero.

En este su cuarto poemario "Aunque sea solo", editado por Sial, Triper realiza una crítica social. Asegura que en las actuales circunstancias resulta difícil sustraerse de "lo que está ocurriendo", mientras apunta que "muchas veces la poesía te sirve para evadirte de esta realidad que estamos viviendo".

La Diputación amplía al sábado la visita de la muestra sobre los neandertales

Un total de 26 centros educativos de la provincia ya se han inscrito para recorrer la exposición dedicada a la huella de los primeros pobladores en la provincia

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Con el fin de que el mayor número de segovianos y de turistas pueda ver la exposición sobre los primeros pobladores segovianos que ayer se inauguró, la Diputación ha decidido abrir hoy sábado el Palacio Provincial en jornada de mañana y tarde.

La muestra "Tras la huella de los neandertales", que se puede ver en el patio de columnas de la Diputación, ha despertado un tremendo interés en toda la provincia, dado que remonta la presencia de habitantes en el entorno de la capital hasta hace 60.000 años, cuando hasta hace cuatro meses se pensaba que los primeros moradores databan del Calcolítico, hace unos 4.500 años.

Los trabajos desarrollados por un equipo de arqueólogos en el paraje conocido como "El Abrigo del Molino", que han contado con la colaboración de la Diputación y la Consejería de Agricultura, han desvelado la presencia de neandertales en esa zona próxima al santuario de la Virgen de la Fuenclisa.

Un total de 26 centros escolares de la provincia han confirmado ya su presencia en la exposición. El IES Duque de Albuquerque de Cuéllar fue el primero en acercarse este miércoles, nada más inaugurarse la exposición.

Por la muestra han pasado ya



Los alumnos del IES Duque de Albuquerque visitaron la exposición en el patio del Palacio Provincial. / JUAN MARTÍN

el colegio Fray Juan de la Cruz de la capital, el IES Sierra de Prádena y el IES Virgen de la Peña de Sepúlveda. Mañana viernes lo harán el Colegio Peñasal, el IES Mariano Quintanilla y el IES Andrés Lagu-

na. Este sábado la exposición estará abierta de 11.00 horas a 14.30 horas, y de 17.30 horas a 20.30 horas.

A las 12.30 horas y a las 19.00 horas, los arqueólogos David Ál-

varez-Alonso, María de Andrés Herrero y Julio A. Rojo Hernández, y el geólogo Andrés Díez Herrero, dirigirán una visita guiada para aquellos que deseen conocer con detalle el contenido de la muestra.

► RELIGIÓN

El martes 22 comienzan en la Catedral los ensayos para el villancico de San Frutos

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Las personas interesadas en participar en la interpretación del villancico a San Frutos, que preludia la celebración litúrgica de la fiesta del patrón de Segovia en la Catedral el próximo 25 de octubre están convocados a tomar parte en los ensayos con los que se pondrá a punto esta popular

pieza compuesta en honor al Santo Eremita. por el maestro de capilla de la Catedral, Antonio Hidalgo hace casi 180 años.

En una nota de prensa remitida por el Cabildo de la Catedral, se informa que los ensayos tendrán los días 22, 23 y 24 de octubre a partir de las 20,00 horas en el trascoro de la Catedral, y

serán dirigidos por José María García Portela.

Los ensayos están abiertos a la participación de voces e instrumentistas que deseen tomar parte en una de las tradiciones más señeras de esta festividad, para lo que se recomienda acudir a estas pruebas para armonizar la interpretación.

Casa Silvano
Maracaibo

Paseo Ezequiel González, 25
40002 Segovia
Telf. 921 46 15 45
www.restaurantemaracaibo.com
oscar@restaurantemaracaibo.com

Comer y Cenar
de Tapas



DEL 18 AL 31 DE OCTUBRE
CONSISTE EN UN MENÚ DE 10
TAPAS ELABORADAS

ZUMO DE TRIGO ECOLÓGICO

PATÉ DE PERDIZ CON ACEITE PICUAL

ENSALADA DE LENTEJAS CON BOLETUS EDULIS

MEJILLÓN CON PIL PIL DE ALGAS

BONITO DE BURELA EN ESCABECHE CON ZANAHORIAS DEL CARRACILLO

TARTAR DE PULPO CON HELADO DE SALMOREJO

CROQUETA DE BACALAO CON SALSA ROMESCU

BOCHETA DE LECHAZO AL ROMERO

PEQUEÑA HAMBURGUESA DE SECRETO DE CERDO IBÉRICO DE GUIJUELO

HELADO DE VINO TINTO EVOLET CON GELATINA DE VERDEJO Y

YOGUR DE LECHE DE OVEJA

COPA DE CERVEZA Y COPA DE VINO EVOLET 2012

33.00€ con iva

RECOMENDAMOS RESERVAR SU MESA

CALIDAD EXTRA

garbanzo y lenteja

uty

GARBANZOS Y LENTEJAS

uty

Ctra. Vieja, 10
VILLOVELA DE PIRÓN (Segovia)
Telf. y fax: 921 49 70 76
Móvil: 678 60 56 57

- Producto sin adición de insecticida y fungicida
- Cosecha propia
- Procedente de Agricultura respetuosa con el medio ambiente: Agricultura de conservación

www.uty.es



¡ANIVERSARIO!

DEL 10 AL 26 DE OCTUBRE 2013

CON EL NUEVO CONCEPTO EVOLUTION 130,
SCHMIDT REVOLUCIONA LA COCINA



Una cocina totalmente adaptada a las limitaciones de espacio, con módulos inferiores más altos y más profundos. La cocina Schmidt brinda más espacio, mayor comodidad, mejor diseño... sin costes adicionales. Schmidt ha creado la nueva referencia en materia de cocinas. Con Evolution 130, benefíciese cada día de la innovación más vanguardista en uno de los rincones más importantes de la casa.

5.740€*
 5 ELECTRODOMÉSTICOS INCLUIDOS

* ver condiciones en tienda

COCINAS
SCHMIDT
 EL CORAZÓN DE LA CASA
www.schmidt-cocinas.es

SCHMIDT SEGOVIA

Polígono El Cerro. C/ Guadarrama, 21. 40194 Segovia

Telf. 921 412 859



CULTURA

La FES muestra su apoyo a la labor cultural y educativa del Museo de Arte Esteban Vicente

EL ADELANTADO / SEGOVIA
La Federación Empresarial Segoviana (FES) quiere mostrar su apoyo a la dirección y al personal del Museo de Arte Contemporáneo Esteban Vicente de Segovia en estos momentos en los que la continuidad del centro está en peligro. Así se lo aseguró el presidente de la entidad empresarial, Pedro Palomo, a la directora del Museo, Ana Martínez de Aguilar, en la entrevista que mantuvieron ayer viernes.

FES entiende que el Museo es una institución cultural significativa para la provincia y un importante atractivo turístico, por lo que pide a las administraciones públicas que realicen un esfuerzo económico que garantice su supervivencia.

La Federación valora su papel en la vertebración cultural de la ciudad, su importante labor educativa y divulgativa, su condición de centro de reunión de artistas y creadores y su

aportación singular de modernidad e innovación.

El Museo de Arte Contemporáneo que lleva el nombre del pintor segoviano lleva varios años con graves problemas económicos debido a las continuas reducciones de las aportaciones de las diferentes administraciones que han sufrido su actividad. Tanto que en agosto de 2012 tuvo que realizar un importante recorte en los sueldos de su plantilla. Desde entonces ha ido 'resistiendo' gracias a alguna operación de sus miembros de pleno (caso de Abertis Autopistas que vendió un cuadro del pintor a la empresa Ambientair y que posteriormente quedó en depósito en el Museo); también a iniciativas del propio Museo como la llevada a cabo hace escasas fechas bajo el lema 'Sin tí no hay museo', mediante la cual reivindicaba ayudas para continuar con su proyecto expositivo y educativo.



Imagen de la reunión de Pedro Palomo y Ana Martínez. / EL ADELANTADO

SOCIEDAD



La asistencia de socios a la asamblea extraordinaria celebrada ayer por la tarde fue muy escasa. / JUAN MARTÍN

Horizonte Cultural tiene que celebrar otra asamblea al no presentarse ayer candidatos para dirigir la asociación

La falta de mayoría cualificada impidió también la aprobación de un acuerdo de disolución que figuraba en el orden del día

• La asociación celebró ayer una asamblea extraordinaria con el fin de elegir una junta directiva que tomase las riendas de esta entidad con más de 30 años de historia.

GONZALO AYUSO / SEGOVIA
¿A la tercera será la vencida? La asociación Horizonte Cultural celebrará una asamblea extraordinaria a finales del mes de noviembre, la tercera convocada desde el pasado mes de junio para proceder a la elección de cargos directivos.

En la asamblea celebrada ayer por la tarde en la sede de la asociación

la situación que vive desde el pasado mes de junio, cuando a falta de candidatos se formó una junta gestora, no pudo desbloquearse porque tampoco hubo nadie que quiera tomar las riendas, según informó Julio Bermejo, ex-tesorero y miembro de la gestora.

En el orden del día se había incluido un punto para que los asistentes votasen la disolución de la asociación si no se presentaban candidaturas a la directiva e iniciar así el proceso de liquidación. Sin embargo, hubo un empate a votos, por lo que, de acuerdo con los estatutos, a falta de una mayoría cualificada, es necesario convocar una tercera asamblea extraordinaria.

La junta gestora de la asociación segoviana volverá a hacer un llamamiento a todos los socios para que presenten candidaturas y evitar así la desaparición de una de las asociaciones históricas de Segovia, y una de las de mayor peso en el ámbito universitario y cultural. Pero de no presentarse en noviembre —en fecha por determinar— ninguna candidatura para dirigirla, los asistentes a esa asamblea podrán votar de nuevo un acuerdo de disolución y nombrar una comisión liquidadora.

Horizonte Cultural cuenta en la actualidad con 800 socios, de los cuales 300 son usuarios del servicio de transporte a las universidades.



LA PARRILLA DE TEJADILLA

Teléfonos reserva: 921 44 21 49 - 921 43 43 23 - 654 317 434

E-mail: laparrilla@tejadilla.e.telefonica.net

Miércoles

SOPA CASTELLANA ó
COCHINILLO CON ENSALADA
POSTRE CASERO
PAN, AGUA Y VINO

9€
+IVA

Jueves

COCIDO
COMPLETO

8,41€ +IVA

Viernes

ENTREMESES
ARROZ CON BOGAVANTE
POSTRE CASERO
PAN, AGUA Y VINO

9€
+IVA

Menú Noche

Pastel de cabracho
Paté de ave
Crema de langostinos
Caldo Casero
—
Entrecot a la parrilla
Carne al plato
Perdiz deshuesada escabechada
Chipirones a la plancha
Bacalao con tomate
Gambones a la plancha
—
Sorbete mandarina
Pastel de queso
Copa de vino o cerveza
o refresco y agua

14€
+IVA

Menú especial de Carta Todos los días

Primeros
• Paté de ave al oporto con pistachos y salsa Cumberland
• Croquetas caseras de jamón ibérico
• Pimientos del piquillo rellenos de merluza y gambas
• Espárragos trigueros fritos
• Revuelto de morcilla con patatas paja
• Carpaccio de buey al queso de oveja
• Plato de cuchara
• Ensalada mixta
• Ensalada de solomillo con salsa de queso
Segundos
• Solomillo a la parrilla
• Carne al plato
• Entrecot a la parrilla
• Perdiz de tiro escabechada

• Rabo de toro guisado al vino tinto con puré de patata
• Lubina a la parrilla
• Chipirones a la plancha con compota de cebolla
• Dorada a la espalda
• Lascas de bacalao con boletus y su pil-pil.
Postres
• Sorbete de mandarina al Cointreau
• Sorbete de limón al cava
• Brownie de chocolate
• Torrija caramelizada con toffe y helado de turrón
• Pastel de queso
• Natillas caseras
• Arroz con leche casero
• Frijoles de huevo casero

Pan, agua, vino Rioja o Ribera incluido

25€ +IVA

CERRAMOS LUNES

Abrimos viernes
y sábados
por la noche

Terrazas con
servicio de
comedor
(zona de fumadores)

Menú del Día

Martes a viernes

Primeros Platos

• Judiones
• Callos con garbanzos
• Sopa castellana
• Pasta de tomate y chorizo
• Judías verdes salteadas
• Espárragos blancos
• Ensalada del día
• Gazpacho

Segundos Platos

• Entrecot
• Carne al plato
• Pechuga a la plancha
• Filete empanado
• Merluza en salsa verde
• Gambones a la plancha
• Calamares rebozados
• Chipirones a la plancha

Postres caseros

Vino, gaseosa y agua 8,41€ + IVA

Menú Fin de Semana

Sábados y domingos

Primeros Platos

• Judiones
• Callos con garbanzos
• Fideua de pollo
• Pasta con salsa de merluza y gambas
• Espárragos blancos
• Salpicón de marisco
• Ensaladilla rusa
• Gazpacho
• Carpaccio de buey
• Verdura gratinada

Segundos Platos

• Carne al plato
• Entrecot
• Filete empanado
• Pechuga a la plancha
• Dorada fresca a la espalda
• Gambones a la plancha
• Chipirones a la plancha
• Bacalao con tomate.

Postres caseros

Vino, gaseosa y agua 13€ + IVA

Cámara
Segovia

'De Carrerilla': mucho más que una tienda de deportes

Este establecimiento, situado en plena Calle Real, se caracteriza por contar con calzado que marca tendencia en moda deportiva, como Vans, New Balance, Le Coq Sportif y Fred Perry

• El local también está especializado en vender productos deportivos para practicar padel, running, trail running, trekking y senderismo

ELENA RUBIO / SEGOVIA

Su escaparate no deja indiferente a nadie. Dentro de él siempre hay un vehículo a motor curioso como una moto antigua, un mini quad o una Vespino GL, que combinan a la perfección con zapatillas y ropa deportiva de última generación.

Es la tarjeta de presentación de la tienda 'De Carrerilla', situada en la calle Juan Bravo número 48, muy cerca de la Casa de los Picos.

Y es que en este céntrico local se conjuga a partes iguales el deporte y la moda ya que "la tienda se caracteriza por tener marcas de moda deportiva", destaca su dueño, Ricardo Calvo.

De esta manera, en su interior se pueden adquirir zapatillas que marcan tendencia como Vans, Fred Perry, Le Coq Sportif, New Balance, Tiger, Converse o la clásica All Stars, sin olvidar otras como Nike o Adidas.

Unos productos que demanda un público "variado" que acude al local no sólo en busca de este tipo de prendas, sino también para adquirir chándals, camisetitas o zapatillas, tanto para niños y adultos.

Otra de sus características es la especialización en ropa deportiva para practicar deportes de montaña como pueden ser el senderismo o el trekking, pero también el running o el trail run-



Arriba izq.: el dueño, Ricardo Calvo, en el interior del local. Abajo: zapatillas de moda. Dcha: exterior de la tienda. / E.R.A.

ning con calzado como Merkel, Salomon o La Sportiva.

ESCUELA DE PADEL De Carrerilla también tiene numeroso material deportivo relacionado con el padel, como por ejemplo las palas de la marca Drop Shot, ya que este establecimiento patrocina la escuela de tenis y padel "De Carrerilla", que cuenta

con 300 alumnos, de diferentes edades. "En Segovia el padel ha tenido un auge espectacular. Hay

mucha afición entre hombres y mujeres", destaca Calvo.

Además, en breves fechas la tienda también contará con productos de la marca nacional y ecológica 'Natural World'.

Y es que para Calvo es fundamental "incentivar el deporte, sobre todo en los jóvenes". Por eso, su tienda siempre colabora con las categorías infantiles o junior en las competiciones que se realizan en Torrecaballeros y San Cristóbal, así como en carre-

ras solidarias, como la que tendrá lugar mañana de Caja Rural, a favor del Banco de Alimentos. Donará cheques regalo.

Su tienda online recibe pedidos de toda la geografía nacional, con portes gratis desde 50 euros

EN INTERNET

Desde hace diez meses, el establecimiento también tiene tienda online, en www.decarrerilla.com.

Aquí se puede adquirir calzado a precios "muy competitivos", porque los portes son gra-

tuitos a partir de cincuenta euros. Sus clientes se localizan por toda España.

Quince empresas se crean a través de la Ventanilla Única en el tercer trimestre

E.R.A. / SEGOVIA

Cada vez son más los que apuestan por acudir a la Ventanilla Única Empresarial para crear su empresa y así lo reflejan los datos que manejan los responsables de este servicio relativos al tercer trimestre de este año, el período comprendido entre julio y septiembre.

Unos meses en los que se han puesto en marcha quince empresas a través de este asesoramiento gratuito.

Julio fue el mes que más empresas se crearon gracias a la VUE,

un total de siete, cinco en septiembre y tres en agosto.

Por sectores de actividad, cinco están relacionadas con actividades profesionales, otras cinco con servicios personales, tres negocios tienen que ver con la hostelería y el turismo, una con servicios a empresas y otra con comercio menor.

EN LA CAPITAL De las quince empresas creadas de julio a septiembre a través de la Ventanilla Única Empresarial, ocho de esas

empresas tienen su sede en la capital, el resto se distribuyen de forma unitaria en localidades como Carbonero el Mayor, Los Huertos, Marugán, Cantimpalos, El Espinar, Valverde del Majano y Zarzuela del Monte.

FORMA JURÍDICA Los datos del tercer trimestre de la Ventanilla Única Empresarial de Segovia también reflejan que diez de las nuevas empresas creadas a través de este organismo han sido puestas en marcha por empresarios in-

dividuales, cuatro tienen naturaleza jurídica de comunidades de bienes y una responde a una sociedad mercantil.

En cuanto a sus creadores, de las quince nuevas empresas, ocho fueron puestas en marcha por mujeres frente a siete que las dirigen hombres.

Además de los nuevos negocios que salieron adelante, los responsables de la Ventanilla Única Empresarial también han atendido a otras 42 personas que han recibido asesoramiento.

► COMERCIO EXTERIOR

Una conferencia para explicar las 'claves' de vender en el exterior

E.R.A. / SEGOVIA

El salón de actos de la Cámara de Comercio de Segovia acogerá este lunes, 21 de octubre de 19.00 a 20.30 horas, la conferencia "Exportar para crecer: La exportación no puede ser la apuesta de unos pocos".

Enmarcada dentro del convenio de colaboración suscrito entre Banco Sabadell y la Institución Cameral, contará como ponente con Pablo García Estévez, Director de Comercio Exterior del Banco Sabadell además de que está previsto que asista el presidente de la Cámara de Comercio de Segovia, Pedro Palomo.

OBJETIVOS Los objetivos de la conferencia son dar a conocer las ventajas de exportar, los riesgos relacionados con las operaciones internacionales y cómo evitarlos o reducirlos, así como las herramientas para el cobro y el pago en el ámbito internacional.

Además, se hará hincapié en enseñar el tipo de gestión que se realiza en comercio exterior así como presentar datos sobre ICO Exportadores a corto plazo e ICO Internacionalización.

El ponente también mostrará diferentes funcionalidades online y espacios web relacionados con el comercio exterior.

► EMPLEO

Nueva edición del programa 'Destino Alemania'

E.R.A. / SEGOVIA

Cámara Segovia ha abierto el plazo de inscripción para participar en la octava edición del programa 'Destino Alemania: tu próximo empleo', que comenzará el próximo mes de enero.

Más de 120 personas han realizado este programa de carácter nacional, donde los alumnos se preparan de forma intensiva para acceder al mercado laboral alemán.

La convocatoria arranca con la formación intensiva en alemán en las instalaciones de la Cámara de Comercio.

Después, los participantes se trasladan a Bremen, Alemania, donde continúan formándose en ese idioma y reciben la orientación laboral necesaria para empezar a aprovechar las oportunidades laborales que existen en el país germano. Más info en el 921 43-23-00

CUÉLLAR

TERRITORIO

El Centro de Alimentos municipal repartirá comida los días 28 y 29

En este primer reparto de productos que realiza el Ayuntamiento se verán beneficiadas 45 familias que agrupan a unas 160 personas, la mayoría jóvenes con niños pequeños

• El Centro Municipal de Alimentos realizará el primer reparto los días 28 y 29 de octubre y las 45 familias a las que se ayudará recibirán garbanzos, arroz, pasta, aceite, leche, judías, lentejas...

NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR
El Centro Municipal de alimentos realizará el primer reparto de alimentos el lunes 28 y el martes 29 de octubre, según señaló el alcalde de la villa, Jesús García. La entrega se llevará a cabo en el almacén habilitado en la Plaza de Toros de la villa.

Se beneficiarán de este primer reparto 45 familias que agrupan a 157 personas. El perfil de estas personas es muy variado, aunque en general se trata de familias jóvenes con niños, y de ellos pocos son inmigrantes.

En este primer reparto se distribuirán entre ellas 400 kilos de garbanzos, 400 de lentejas, 400 de judías blancas, 600 de arroz, 500 kilos de pasta, 600 de aceite de girasol y 600 de leche. La distribución se realizará de manera que corresponda a cada persona 3 litros de leche, 2,5 litros de aceite, 2 kilos de pasta...

El alcalde de la villa apuntó que previsiblemente se lleve a cabo un nuevo reparto de alimentos a final



Interior del Centro Municipal de Alimentos donde se están recibiendo ya los productos que se darán. /GABRIEL GÓMEZ

de año en el que se incorporen nuevos productos.

En el presupuesto de 2013 el Ayuntamiento destinó una partida de 22.000 euros para este Centro de Alimentos municipal.

Aunque al principio el Ayuntamiento adquiera los productos para los repartos, más adelante está previsto organizar campañas para que las empresas y particulares de

En total en este primer reparto se distribuirán más de 3.000 kilos de alimentos entre 45 familias

la villa y su comarca que lo deseen puedan realizar sus aportaciones.

Ciudadano @delantado



►Opina sobre el centro municipal de alimentos del municipio en www.eladelantado.com

IU preguntó de nuevo al alcalde sobre las viviendas de Niñas Huérfanas

NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR
El grupo municipal de Izquierda Unida preguntó de nuevo en el último pleno al alcalde de la villa por las viviendas de Niñas Huérfanas.

“Hace justo tres años estaban acabadas, pendientes de recepción y ya había un borrador del Pliego de Cláusulas para su adjudicación”, afirmó el portavoz de IU, Miguel Ángel Gómez.

“La última vez que le preguntamos fue en abril de este año y dijo que ya se ha firmado la escritura en la notaría donde se pasará al

Registro, que no habrá problema alguno, (habló de 10 a 12 días), de ahí pedir autorización a la Diputación y venir a Pleno”, explicó.

El alcalde explicó que ha habido una persona dedicada al expediente en el registro durante los últimos meses para la inscripción del centenar de fincas que componen el área. Así mismo afirmó que en los primeros días de octubre el expediente llegó ya al Ayuntamiento y continuarán con el proceso para la adjudicación de esas viviendas de protección.



Viviendas de Niñas Huérfanas, en el centro de la villa. /GABRIEL GÓMEZ

agenda

✚ Farmacia F. J Alcaraz
(C/ Resina hasta el 21 de octubre).

CONVOCATORIAS

TENERÍAS DE CUÉLLAR

Del 14 de septiembre al 10 de noviembre exposición “Tablada: saga de pintores de la luz de Castilla”

MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03

Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

Centro de Interpretación del Arte Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local921140002
.....619374863
Guardia Civil921143420
Bomberos921140274
Juzgado921140004
Ayuntamiento921140014
Oficina de Turismo921142203
Estación de Autobuses921141513
Centro de Salud.921142244
Urgencias921140820
Cruz Roja921140869
Correos921140817
Polideportivo921140910
Piscinas921140520
Club de Golf921142158

Agencia Funeraria
Santa Teresa & La Purísima



NUEVO TANATORIO EN CUÉLLAR

· 4 Salas de Velatorio. · Gran Aparcamiento.
· Amplio Hall y Cafetería. · Atención y servicio permanente 24H.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324
921 140 816
921 140 327

NAVALMANZANO

INFRAESTRUCTURAS

El cerramiento del polideportivo tendrá un coste de 100.000 euros

El Ayuntamiento ha impulsado la tercera fase de la obra, que previsiblemente esté acabada a finales de este año • “Era una actuación muy esperada”, sostiene el alcalde, Pablo Torrego

G.H. / NAVALMANZANO

Con más lentitud de lo que sus vecinos quisieran, Navalmanzano ha ido construyendo poco a poco su pabellón polideportivo. Siendo alcalde el socialista Jaime Herranz se levantó la estructura principal. Años después, en la pasada legislatura, el popular Miguel Ángel Olmos logró cubrir la instalación. Y ahora, la actual corporación se ha empeñado en cerrar el pabellón con muros perimetrales y construir gradas. “Era una obra muy esperada en Navalmanzano y, por fin, se va a convertir en una realidad”, aseguraba ayer el alcalde, el socialista Pablo Torrego.

Con fondos propios, a los que se ha sumado una pequeña subvención de la Diputación de Segovia, el Ayuntamiento ha conseguido los 100.000 euros que buscaba. Finalmente, desde principios del mes de octubre, operarios de la empresa ‘Fernando Luis Rico’ — adjudicataria de las obras— ya



Obras de cerramiento en el pabellón polideportivo de Navalmanzano. / EL ADELANTADO

están en el pabellón trabajando. El plazo de ejecución previsto es de tres meses, por lo que Torrego es-

perera que a finales de año los vecinos puedan comenzar a utilizarlo. “Será una gran noticia, tanto para los escolares como para los adultos que lo utilizan”, insiste Torrego.

Ciclismo nocturno

Las marchas ciclistas están de moda. Y Navalmanzano no ha permanecido ajeno a esta tendencia. Pero, lejos de imitar las pruebas que se desarrollan en el resto de la provincia, en Navalmanzano han querido innovar. ¿Y qué es lo que han hecho? Pues organizar una marcha nocturna. Será el 31 de octubre, y tendrá la denominación “Noche de Los Santos”.

Los organizadores (Ayuntamiento y asociación ‘Camineiros’) ha establecido un recorrido de 34 kilómetros, desde Navalmanzano a Temeroso del Otero y regreso. La salida será a las 9,30 horas y la hora de llegada prevista, en torno a las 23,30. El precio de la inscripción es de cinco euros. “Esperamos mucha afluencia de gente de la provincia a la prueba”, vaticinó Torrego.

BREVES

NAVAFRÍA

La Asociación de Mujeres celebrará hoy un taller de redes sociales

La Asociación de Mujeres de Navafría ha organizado hoy, 19 de octubre, un taller sobre las mujeres en las redes sociales. Dicho taller, que se realizará de 18 a 20 horas en el local de la mencionada asociación, estará dirigido por Charo Marcos. El objetivo del taller es acercar a las participantes a las redes sociales, para que conozcan, de forma sencilla, sus características y utilidades.

VALSAÍN

Una competición de corta de troncos recaudará fondos para el CEIP La Pradera

El frontón de Valsaín acogerá hoy, a las 18 horas, una competición de corta de troncos. Durante el acto se recaudarán fondos en apoyo a la ‘Comunidad de Aprendizaje’ del CEIP La Pradera. La entrada será gratuita y los donativos voluntarios.

EL ESPINAR

Luar Na Lubre actúa esta noche en el auditorio

Luar Na Lubre, la banda más internacional de Galicia, actuará hoy en el teatro auditorio Menéndez Pidal de El Espinar. El concierto dará comienzo a las 20,30 horas. A lo largo de 25 años, Luar Na Lubre ha triunfado con su música celta en los 23 países en los que ha ofrecido conciertos.

PALAZUELOS DE ERESMA

La narradora Charo Jaular representará mañana “Bésame mientras me cuentas”

Enmarcado en el programa de Circuitos Escénicos de Castilla y León, mañana (19,00 horas) actuará en el Salón Escénico de Palazuelos de Eresma Charo Jaular, narradora de cuentos profesional desde 1999 que ha actuado en infinidad de teatros, festivales, ferias del libro, semanas literarias... contando a bebés, público infantil, adolescentes, adultos y tercera edad sus narraciones. En esta ocasión, su espectáculo se titula “Bésame mientras me cuentas”. La actuación está organizada por el Ayuntamiento, en colaboración con la Junta y la Diputación.

ALDEHORNO

INDUSTRIA

La bodega Pérez Veros espera recoger este año más de 100.000 kilos de uva

EL ADELANTADO / ALDEHORNO

El presidente de la Diputación, Francisco Vázquez, ha querido conocer el trabajo que viene desarrollando la primera bodega con que Segovia contó dentro de la Denominación de Origen Ribera del Duero: Pérez Veros. Acompañado de varios miembros de la corporación, entre los que se encontraba el también presidente nacional de sumilleres, Pablo Martín, Vázquez recorrió las instalaciones que Pérez Veros posee en Aldehorno.

Uno de los dos propietarios de la bodega, Jesús Pérez Veros, explicó a Vázquez, la historia de la bo-



Martín y Vázquez (en el centro), con Jesús Pérez Veros (derecha). / E.A.

dega y el trabajo que desarrollan cada año para elaborar sus vinos. Esta misma semana, esta cooperativa familiar ha iniciado la vendimia en las aproximadamente treinta hectáreas de viñedo que poseen repartidas por Aldehorno y las localidades burgalesas de Haza y Fuentenebro, lo que les permitirá recoger entre 100.000 y 150.000 kilos de uva.

Pérez Veros produce un rosado y cuatro clases de tinto. Comenzó a funcionar en 2006, aunque no fue hasta el año siguiente que sacaron vinos al mercado. Hoy exporta a países como Alemania o Suiza.



DE PABLOS
CORREDURÍA DE SEGUROS

Paseo Conde de Sepúlveda 19
40006 SEGOVIA
Tfno. 921 42 05 84 / 921 42 08 86
Fax. 921 44 24 75
correduria@segurosdepablos.es
www.segurosdepablos.es

LOS RIESGOS DE SU VIVIENDA CON LAS MEJORES GARANTÍAS, CON UNA PRIMA EXCEPCIONAL Y BONIFICACIÓN GARANTIZADA.
AHORRE EN EL SEGURO DE SU VEHÍCULO SIN RENUNCIAR A COBERTURAS, LE REALIZAMOS PRESUPUESTO EN ASEGURADORAS DE RECONOCIDO PRESTIGIO.

SOMOS ESPECIALISTAS EN SEGUROS. LE ATENDEMOS DE PERSONA A PERSONA

Nuevos presupuestos de crisis

La asignación del Ministerio en las cuentas generales del Estado desciende por quinto año consecutivo, aunque se mantienen los fondos para los seguros. La regulación de mercado vuelve a ser protagonista con 5.574 millones

VIDAL MATÉ

El sector agrario no ha escapado de la crisis a la hora de la elaboración del proyecto de los Presupuestos Generales del Estado para el próximo año, según se desprende de los datos ofrecidos por el Gobierno y corroborados por los propios responsables del departamento de Agricultura. Un año más, en lo que afecta a la actividad del departamento de Agricultura, Pesca y Alimentación, la mayor parte de los fondos corresponden a los recursos comunitarios. Así, sobre un presupuesto consolidado de 7.720 millones de euros, 6.870 millones irán destinados a los pagos del Fondo Español de Garantía Agraria, así como a la dotación para el desarrollo rural. Por su parte, la asignación para la regulación de los mercados, donde la partida más importante corresponde a los gastos de la PAC en concepto de ayudas directas, ascenderá a 5.574 millones de euros.

El subsecretario del departamento, Jaime Haddad, a la hora de justificar las cuentas para el próximo ejercicio, señaló que las mismas responden al objetivo de la Administración popular de «cumplir con los compromisos contraídos sobre el déficit», de acuerdo con las exigencias comunitarias, así como para sentar las bases para la creación de empleo y la recuperación de la actividad económica. Para el dirigente, se trataría, sin embargo, del último presupuesto negativo, ya que el mismo va a marcar un punto de inflexión para iniciar una nueva etapa al hilo de la recuperación de la economía. Pero, mientras eso llega, tocan tiempos de ajuste, aunque los recortes hayan sido, en líneas generales, discretos.

Para 2014, el presupuesto que manejará el Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación ascenderá a 7.720 millones de euros, lo que supone un incremento del 0,8% sobre el ejercicio anterior que, oficialmente, el Ministerio de Economía situaba en 7.661 millones

de euros. Entre los programas más importantes que se contemplan en ese volumen de recursos, destacan los 5.815 millones destinados a la regulación de los mercados, con una reducción prevista del 6,3% sobre el ejercicio anterior.

En segundo lugar, sobresalen los 1.475 millones para el desarrollo rural con transferencias a las co-

Las leyes para el sector aprobadas por el Ejecutivo 'popular' parece que se quedarán en papel mojado al no tener recursos suficientes

munidades y empresas para el desarrollo de programas compartidos, con un crecimiento del 46%. Para el resto de las actuaciones, domina el rojo sobre lo azul, partidas estables o a la baja.

GRAVE CAÍDA. En medios agrarios preocupa, principalmente, la grave caída que viene registrando la aportación del Estado a los presupuestos de Agricultura, lo que pondría de manifiesto el escaso interés por el sector y el medio rural, algo que se mantiene desde la etapa socialista. De hecho, hay un dato que lo dice todo. En 2009, el presupuesto estatal del Ministerio fue de 4.836 millones de euros. El año siguiente esa cifra se rebajó a 3.276 millones de euros para caer en 2011 a 2.807 millones, a 2.252 millones en 2012, a 1.680 millones en 2013 y, finalmente, a los 1.672 millones de euros previstos para 2014, lo que supondría un nuevo recorte del 0,4%.

Con estos fondos, resulta imposible llevar a cabo una política agraria donde se puedan contemplar las necesarias actuaciones en materia de inversiones, políticas de transformaciones, estrategias para mejorar la capacidad compe-



El presupuesto del Ministerio para el próximo año ha sufrido un recorte del 0,4%.

titiva de las actuales estructuras desde las de producción a las relacionadas con la transformación, industrialización y la comercialización. De este modo, pueden salir adelante leyes como las de la integración cooperativa, el programa de internacionalización de la industria agroalimentaria, los proyectos de innovación, el plan para

la diversificación de la actividad económica en el medio rural, etc, pero, uno se plantea para qué sirven todas estas actuaciones si, a la postre, no hay recursos económicos para su ejecución.

En medio de la maraña de las cifras oficiales y la justificación de las mismas desde la Administración, se podrían destacar las si-

guientes partidas, por su interés general para la sociedad o para los agricultores y ganaderos. A la cabeza de estas dotaciones se halla la asignación de 204 millones de euros para los seguros agrarios, de los que 199 son para el coste de las primas. En medio de la crisis, frente a las bajadas de los años precedentes, es una noticia positiva que, al menos, se mantengan los recursos, mientras también se han reducido y hasta eliminado las ayudas en algunas comunidades autónomas. Otra cuestión es preguntarse si el coste del seguro que aplican desde Agroseguro es el adecuado.

Desde 2009, las cifras dedicadas al Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación han sufrido una caída continua y grave

De interés general también es que el incremento del 6,3% de los fondos contra los incendios forestales, aunque esos recursos son tan solo para financiar el despliegue de medios de apoyo o para el funcionamiento de centro de coordinación, pero no se aboga por el desarrollo de una nueva política preventiva anti incendios.

En lo que afecta más directamente al sector, cabe destacar, como negativo, que el presupuesto siga con la rebaja en las partidas para mejorar la competitividad de las producciones y de los mercados; que se sigan recortando los fondos para las políticas de calidad en la sanidad en las explotaciones y en los cultivos; y que se paralicen las políticas de regadíos donde el Gobierno acusa a los socialistas de haber dejado todo empantanado sin un solo euro para gastar al tener todo ya comprometido.

SEGUROS CAJA RURAL

Déjanos cuidar de ti.

CUALQUIER PLAN DE PROTECCIÓN QUE NECESITES PARA TU FAMILIA O PARA TU EMPRESA LO TIENES SEGURO EN CAJA RURAL.



CAJA RURAL

> www.ruralvia.com

► AGRICULTURA-GANADERÍA

La Junta paga los 28 millones a 7.903 agricultores de Segovia como anticipo de la PAC

Este es el quinto año consecutivo que el Gobierno autonómico afronta esta medida con el fin de aportar liquidez al sector

• La Consejería de Agricultura y Ganadería ha autorizado el pago del anticipo de las ayudas PAC de este año 2013. Desde el pasado miércoles 16 de octubre se procede a abonar 336 millones de euros por este concepto a 74.496 agricultores de la región.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Comité de Pagos Directos, en la reunión celebrada el pasado 11 de septiembre en Bruselas, acordaba autorizar el anticipo del 50 % de los pagos directos de la PAC a todos los agricultores de la Unión Europea. Se toma esta decisión al considerar que se han dado en Europa condiciones meteorológicas adversas, con un invierno muy duro y precipitaciones en otros casos, que han causado graves daños en las cosechas y la producción forrajera.

Con esa autorización la Consejería de Agricultura y Ganadería, que es quien ostenta la competencia para realizar los pagos, ha trabajado durante el último mes para tenerlos preparados y efectuarlos el primer día posible. El pasado viernes 11 de octubre se autorizaron pagos por 336 millones de euros para 74.496 agricultores de la Comunidad. Unas cantidades que ya reciben en sus cuentas desde el pasado 16 de octubre. El resto de los pagos directos de la campaña 2013 de la PAC se realizarán a partir del 1 de diciembre.

PRIMAS GANADERAS En el caso de las primas ganaderas, por lo que respecta a la vaca nodriza, la Comisión Europea no ha modificado el periodo de retención en el que las vacas deben permanecer en la ex-



Foto de archivo de una granja de vacuno en Santa Cristina de la Polvorosa. / IICAL

plotación de seis meses desde el día de presentación de la solicitud y, en consecuencia, el último día finalizó el 10 de mayo. Por este motivo no se puede realizar como el pasado año el anticipo en el mes de octubre y se tendría que esperar hasta la segunda quincena de noviembre.

Ante esta situación, la Consejería realizará el 100 % del pago de estas ayudas el día 1 de diciembre. Lo que supondrá transferir 75 millones de euros a 9.000 ganaderos de la Comunidad.

Cada productor recibirá 186 euros por vaca, en concepto de la prima a la vaca nodriza, a los que se suman 22,46 euros por animal, en concepto de prima nacional complementaria. Castilla y León se sitúa como la Comunidad Autónoma con mayor número de dere-

chos de prima a la vaca nodriza de España con 398.352 euros, el 28 % del total nacional, 1.420.972 euros.

En total, en el ejercicio financiero de 2013 respecto a los fondos europeos que se financian con fondos FEAGA y la Consejería de Agricultura y Ganadería se habrán autorizado pagos por un importe superior a 902 millones de euros de los que se habrán beneficiado 90.000 agricultores y ganaderos de la Comunidad.

PAGO REMOLACHA Además, en estos días, 5.190 productores de remolacha han recibido en sus cuentas más de 16,4 millones de euros en concepto de la ayuda específica a los productores de remolacha azucarera por el azúcar producido al amparo de cuotas de la campaña de comercialización 2011/2012.

COTIZACIONES DE LA LONJA DEL JUEVES 17 DE OCTUBRE

PORCINO (KGS./VIVO SOBRE GRANJA)				
	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas
Selecto	1,40	-0,02	1,38	230
Normal	1,39	-0,02	1,37	228
Graso +120 Kgs	1,46	-0,02	1,44	240
Cerdo Ibérico de pienso 150 Kg.	2,39	0,02	2,41	401
Cerdas desvieje extra	0,82	0,00	0,82	136
Cerda desvieje primera	0,74	0,00	0,74	123
Tipo Canal II	1,78	-0,04	1,74	290
Lechones de 20 Kgs. Carga completa (una sola procedencia). 50,00		-1,00	49,00	8153
Lechones de 20 kgs. Varias procedencias.	46,00	-3,00	43,00	7155
Cochinillo de Segovia "marca de garantía"	38,00	0,00	38,00	6323
Cochinillos de 4,5 a 7 Kg.	32,00	0,00	32,00	5324
Cochinillos de 7 a 12 Kg.	35,00	0,00	35,00	5824

COMENTARIO: Mercado a la baja en el cerdo cebado, donde la mayor oferta de ganado de abasto produce reajustes a la baja. Las cerdas desvieje mantienen las cotizaciones, si bien por el bajo precio que por la demada de este tipo de carnes. Los lechones bajan ya que se colocan sin problema a precios inferiores. Los cochinillos repiten.

VACUNO (KGS./CANAL SOBRE MATADERO)				
	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas
Añojos Súper Extra 270-320 kgs -E-	4,21	0,00	4,21	700
Añojos Extra 270-320 kgs -U-	4,13	0,00	4,13	687
Añojos Primera 270-320 Kgs -R-	3,96	0,00	3,96	659
Añojos Segunda 270-320 Kgs -O-	3,63	0,00	3,63	604
Añojos Súper Extra 320-370 kgs -E-	4,08	0,00	4,08	679
Añojos Extra 320-370 kgs -U-	3,95	0,00	3,95	657
Añojos Primera 320-370 Kgs -R-	3,8	0,00	3,80	632
Añojos Segunda 320-370 Kgs -O-	3,56	0,00	3,56	592
Vacas extra -U-	3,19	0,00	3,19	531
Vacas primera -R-	2,78	0,00	2,78	463
Vacas segunda-O-	2,35	0,00	2,35	391
Terneras pienso extra	4,5	0,00	4,50	749
Terneras pienso primera	4,31	0,00	4,31	717
Terneras pienso segunda	4,11	0,00	4,11	684
Ternero cruce charolés macho	3,19	0,00	3,19	531
Ternero cruce charolés hembras	2,81	0,00	2,81	468
Ternero del país	2,6	0,00	2,60	433

COMENTARIO: Mercado equilibrado con repetición para todo.

OVINO (KGS./ VIVO SOBRE GRANJA)				
	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
Cordero Segolechal 10-12 Kg	5,82	0	5,82	966,12
Cordero lechal 10-12 Kg.	5,50	0,00	5,50	915
Cordero lechal 12,1-15 kg.	4,70	0,00	4,70	782
Cordero recental 15,1-19 Kg.	3,80	-0,10	3,70	616
Cordero pascual 19,1-23 Kg.	3,10	-0,10	3,00	499
Cordero pascual 23,1-25,4 Kg.	3,00	-0,10	2,90	483
Cordero pascual 25,5-28 Kg.	2,80	-0,10	2,70	449
Cordero grande 28,1-34 Kg.	2,50	-0,10	2,40	399
Ovejas desvieje Primera	0,60	-0,10	0,50	83
Ovejas desvieje Segunda	0,40	-0,10	0,30	50

COMENTARIO: El cordero lechal repite precios si bien en la semana se han hecho operaciones con precios más bajos que la semana anterior. El cordero pascual con menos demanda baja debido a una mayor oferta.

CEREALES (TM/ORIGEN)				
	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
Cebada de 62 kg/Hl.	160	2,00	162,00	26,95
Trigo pienso 72 kg/Hl.	170	3,00	173,00	28,78
Girasol			300,00	49,80
Centeno	148	3,00	151,00	25,12

COMENTARIO: Cambio de signo en el mercado. En el mercado exterior suben las cotizaciones de los cereales, ante una oferta escasa de trigo y cebada. Se inicia en la Lonja de Segovia la cotización de girasol, que arranca con un precio de 300 euros/Tm/agricultor con 9% de humedad.



Consulte los históricos de precios

Nueva página web

www.lonjadesegovia.com

LONJA AGROPECUARIA DE SEGOVIA

SEGUROS CAJA RURAL

PARTICULARES

- VIDA
- PLANES DE AHORRO
- PROTECCIÓN DE PAGOS
- SALUD
- ACCIDENTES
- AUTOS
- HOGAR
- PLANES DE PENSIONES Y PPA
- CAZADOR

EMPRESAS Y AUTÓNOMOS

- INDUSTRIAL Y COMERCIO
- RESPONSABILIDAD CIVIL
- ILT
- SEGUROS DE CRÉDITO
- ACCIDENTES COLECTIVOS

UN PROYECTO DE TODOS

> www.ruralvia.com



HORARIO DE MISAS

TARDE DEL SÁBADO Y VÍSPERA DE FESTIVOS

Invierno		Verano
17,30	Santuario de la Fuencisla	19,00
19,00	San Justo (sólo sábados), Resurrección del Señor y San Andrés	20,00
19,15	Ntra. Sra. del Carmen y Hospital General	20,15
19,30	S. Miguel, Santo Tomás, S. José Obrero	19,30
19,30	Santa Eulalia, Santa Teresa	20:00
20,00	Cristo del Mercado, S. Millán, Misioneros Claretianos, Santísima Trinidad	20,00
20,00	San Lorenzo, S. Frutos	

MAÑANA DEL DOMINGO Y FESTIVOS

El mismo horario todo el año	
9,00	Siervas de María, Misioneros Claretianos
9,30	S. Martín, Carmelitas Descalzas, Concepcionistas(peraltas), Cristo del Mercado
10,00	San Lorenzo, Catedral, San Millán, San Antonio el Real, Santa Isabel, S. Vicente, S. Juan de Dios, Residencia de Válidos, Ntra. Señora del Carmen
10,30	Santo Tomás, S. Frutos, Santa Teresa
11,00	Santa Eulalia, Catedral, La Resurrección, El Salvador, Hospital de la Misericordia, Residencia Mixta
11,30	Santísima Trinidad, S. Millán, S. José Obrero, El Salvador, Cristo del Mercado
12,00	S. Frutos, La Resurrección, Santo Tomás, Jerónimos, PP Carmelitas, Misioneros Claretianos, Ntra. Señora de Belén, Hospital General, Residencia Asistida, Hermanitas de los pobres, San Martín
12,30	Catedral, El Salvador, Santa Teresa, S. Millán, La Fuencisla, Santa Teresa, Ntra. Señora del Carmen
13,00	S. Miguel, Santísima Trinidad, S. Lorenzo, S. Frutos, La Resurrección, Santo Tomás, Santa Eulalia, S. José Obrero, Cristo del Mercado, Misioneros Claretianos, PP. Carmelitas, San Andrés

TARDE DEL DOMINGO Y FESTIVOS

Invierno		Verano
17,00	San José Obrero (para polacos)	20,00
17,30	Santa Eulalia	17,30
18,00	Ntra. Sra. del Carmen	18,00
18,00	PP. Carmelitas	20,00
19,00	M. M. Dominicas	19,00
19,30	San Miguel, Santo Tomás	19,30
20,00	S. Millán, Misioneros Claretianos, Santísima Trinidad	20,00
20,00	San Martín	20,30

LABORABLES MAÑANAS

El mismo horario todo el año	
7,45	Misioneros Claretianos (de lunes a viernes) [en julio y agosto, y sábados a las 9:00h.]
8,00	Siervas Concepcionistas, Clarisas Corpus, PP. Carmelitas (Se suprime en invierno), San Millán (L-V) (suprimida en Verano)
8,30	San Juan de Dios, Santa Isabel, Carmelitas Descalzas
9,00	San José, Ntra. Señora del Carmen
9,30	Cristo del Mercado
10,00	San Lorenzo y La Catedral
10,30	Santo Tomás, San Millán, El Salvador (de mayo a septiembre)
11,00	Santa Eulalia
11,30	Santa Rita, San Martín
12,30	Hermanitas de los pobres
13,00	MM. Reparadoras

LABORABLES TARDES

Invierno		Verano
19,00	Madres Dominicas	19,00
19,00	El Salvador (de octubre a abril, siempre a las 19h.), Resurrección del Señor	20,00
19,15	Ntra. Sra. del Carmen	20,15
19,30	Sto. Tomás, S. Miguel, S. José Obrero, S. Sebastián	19,30
20,00	Santa Teresa, Santa Eulalia	20,00
20,00	Siervas de María, San Millán, San Lorenzo San Frutos, Santísima Trinidad El Cristo del Mercado, Misioneros claretianos	20,00

Datos facilitados por el Obispo

EVANGELIO

Yo también soy Domund, ¿por qué?

ÁNGEL RUBIO CASTRO (*)

L CRISTO CENTRO DE LA MISIÓN. La urgencia de la actividad misionera brota de la radical novedad de vida traída por Cristo y vivida por sus discípulos. Esta nueva vida es un don de Dios, y al hombre se le pide que la acoja y desarrolle, si quiere realizarse según su vocación integral, en conformidad con Cristo. El Nuevo Testamento es un himno a la vida nueva para quien cree en Cristo y vive su Iglesia. La salvación en Cristo, atestiguada y anunciada por la Iglesia, es auto comunicación de Dios.

2. Mandato misionero. La Iglesia debe anunciar el Evangelio a todo el mundo porque Cristo ha ordenado: "Id, pues, y haced discípulos a todas las gentes, bautizándolas en el nombre del padre, del Hijo y del Espíritu Santo" (Mt 28,19). Este mandato misionero del Señor tiene su fuente en el amor eterno de Dios, que ha enviado a su Hijo y a su Espíritu porque "quiere que todos los hombres se salven y lleguen al conocimiento de la verdad" (1Tim 2,4). Las comunidades y cada fiel pueden cooperar en la actividad misionera de la Iglesia con la oración y los sacrificios ofrecidos al Señor con esta intención, con donativos materiales para cubrir los ingentes gastos de las misiones y con la entrega de la propia persona.

3. Iglesia misionera. La Iglesia es misionera porque, guiada por el Espíritu Santo, continúa a lo largo de los siglos la misión del mismo Cristo. Por tanto, los cristianos deben anunciar a todos la buena noticia traída por Jesucristo, siguiendo su camino y dispuestos incluso al sacrificio de sí mismos hasta el martirio. Lo que se hizo al principio del cristianismo para la misión universal, también sigue válido y urgente hoy. Las mismas iglesias más jóvenes, precisamente "para que este celo misionero florezca en los miembros de su patria", deben participar cuanto antes y de hecho

en la misión universal de la Iglesia, enviando también ellas misioneros a predicar por todas partes el Evangelio, aunque sufran escasez de clero.

4. Origen y finalidad de la misión. La Iglesia tiene su origen y realización en el designio eterno de Dios. Fue preparada en la antigua alianza con la elección de Israel, signo de la reunión futura de todas las naciones. Fundada por las palabras y acciones de Jesucristo, fue realizada, sobre todo, mediante su muerte redentora y su resurrección. Más tarde, se manifestó como misterio de salvación mediante la efusión del Espíritu Santo en Pentecostés. Al final de los tiempos, alcanzará su consumación como asamblea celestial de todos los redimidos.

5. Motivo de la misión. La misión de la Iglesia es anunciar e instaurar entre todos los pueblos el reino de Dios inaugurado por Jesucristo. La Iglesia es el germen e inicio sobre la tierra de este reino de salvación. En efecto, "Dios quiere que todos los hombres se salven y lleguen al conocimiento de la verdad". La salvación se encuentra en la verdad. Los que obedecen a la moción del Espíritu de la verdad están ya en el camino de la salvación; pero la Iglesia, a quien esta verdad ha sido confiada, debe ir al encuentro de los que la buscan para ofrecérsela.

6. Caminos de la misión. El Espíritu Santo es en verdad el protagonista de toda la misión eclesial. Él es quien conduce la Iglesia por los caminos de la misión. Ella continúa y desarrolla en el curso de la historia la misión del propio Cristo, que fue enviado a evangelizar a los pobres; la Iglesia, impulsada por el Espíritu Santo, debe avanzar por el mismo camino por el que avanzó Cristo: esto es, el camino de la pobreza, la obediencia, el servicio y la inmolación de sí mismo

hasta la muerte, de la que surgió victorioso por su resurrección. Es así como la "sangre de los mártires es semilla de cristianos".

7. Misión y unidad. Las divisiones entre los cristianos son un obstáculo para que la Iglesia lleve a cabo la plenitud de la catolicidad que le es propia en aquellos hijos que, incorporados a ella ciertamente por el bautismo, están separados de su plena comunión. Incluso, se hace más difícil para la propia Iglesia expresar la plenitud de la catolicidad bajo todos los aspectos en la realidad misma de la vida. El deseo de restablecer la unión de todos los cristianos es un don de Cristo y un llamamiento del Espíritu Santo; concierne a toda la Iglesia y se actúa mediante la conversión del corazón, la oración, el recíproco conocimiento fraterno y el diálogo teológico.

8. Misión y diálogo. La tarea misionera implica un diálogo respetuoso con los que todavía no aceptan el Evangelio. Los creyentes pueden sacar provecho para sí mismos de este diálogo aprendiendo a conocer mejor "cuanto de verdad y de gracia se encontraba ya entre las naciones, como por una casi secreta presencia de Dios". Si ellos anuncian la buena nueva a los que la desconocen, es para consolidar, completar y elevar la verdad y el bien que Dios ha repartido entre los hombres y los pueblos, y para purificarlos del error y del mal "para gloria de Dios, confusión del diablo y felicidad del hombre".

9. Misión y Salvación. La actividad misionera representa aún hoy día el mayor desafío para la Iglesia. Es cada día más evidente que las gentes que todavía no han recibido el primer anuncio de Cristo son la mayoría de la humanidad. Hay que dirigir la atención misionera hacia aquellas áreas geográficas y aquellos ambientes culturales que han quedado fuera del influjo evangélico. Todos los creyentes en Cristo deben sentir como parte integrante de su fe la solicitud apostólica de transmitir a otros su alegría y su luz.

10. Misión diocesana. La misión diocesana consiste en que nuestras Iglesias particulares, bien en cuanto tales, bien unidas en caridad con otras de la misma Provincia Eclesiástica, acepten la evangelización de todo un territorio misionero o de algunos puestos de misión en una o varias de las jóvenes Iglesias de las misiones. En la "misión diocesana" han de saberse comprometidos los obispos, los sacerdotes, religiosos y religiosas, movimientos apostólicos seculares y todos los demás miembros de la comunidad diocesana, cada cual según el don del Espíritu y su condición de vida en el conjunto de la Iglesia. Se trata de un empeño comunitario asumido por la Iglesia diocesana en cuanto tal y que, por ello, concita la colaboración de todos los miembros de la comunidad diocesana.

(*) Obispo de Segovia.

PARROQUIAS DE LA PROVINCIA

Ayllón	Sábados y vísperas de festivos: 20:00 Domingos y festivos: 13:00
Carbonero El Mayor	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos: 12:30 - 19:00
Cantalejo	Sábados y vísperas de festivos: 19:30 Domingos y festivos: 9:30 - 13:00
Coca	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos y festivos: 12:00
Cuéllar	Domingos y festivos: 9:00 (Santa Clara), 10:30 (Residencia Ancianos El Alamillo), 11:30 (La Concepción), 12:30 (S. Miguel)
Santuario del Henar	Diario: 8:00 y 19:00 (verano) y 17:00 (invierno) Sábados y vísperas de festivos: 8:00 y 19:00 (verano) y 18:00 (invierno) Domingos y festivos: 12:00, 13:00, 18:00 y 19:00 (verano) y 18:00 (invierno)
El Espinar	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos y festivos: 10:00 - 12:00 - 19:00
Nava de la Asunción	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos y festivos: 10:00 - 12:00
Navas de Oro	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos y festivos: 13:00
San Ildefonso	Sábados y vísperas de festivos: 20:00 Domingos y festivos: 10:00 (Carmelitas y Colegiata), 11:30 - 13:00 - 19:00
Sepúlveda	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 (V. de la Peña) Domingos y festivos: 12:00 (San Bartolomé)
Villacastín	Domingos y festivos: 10:00 (Convento), 13:00 (Parroquia)

1 Facilitar a todos los ciudadanos la **información y el acceso a los recursos**, lo que se hará a través del teléfono de información 012 y de los propios CEAS de los ayuntamientos.

2 Dar **respuesta rápida y coordinada** a las necesidades sociales de los ciudadanos, para la que se ha buscado la participación e implicación de todos los agentes.

3 Garantizar a todos los ciudadanos de Castilla y León que los necesiten, la **provisión alimentos** y de otros productos básicos de primera necesidad.

4 Garantizar especialmente a los **menores de edad** la atención de todas sus necesidades básicas de una forma normalizada y no estigmatizante.

La Red de Protección nace arropada por 145 millones de euros para 2014

A 40.000 familias. Herrera destaca la capacidad de anticipación para afianzar los derechos sociales antes de la crisis que permiten atender las necesidades actuales

Gran pacto de Comunidad. El presidente de la Junta invita a todos los partidos a que se unan al amplio acuerdo en torno a la atención a los más desfavorecidos

PABLO ÁLVAREZ / VALLADOLID

Bajo el principio de la unión hace la fuerza, ayer arrancó en Castilla y León la Red de Protección a las Familias afectadas por la crisis, como instrumento renovado para «dar respuesta a las nuevas necesidades de las personas en situación de vulnerabilidad», tal y como destacó el presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, durante unas jornadas a las que asistieron representantes de las distintas administraciones y entidades que trabajan con los colectivos en riesgo de exclusión.

El nuevo sistema de trabajo coordina todos los recursos existentes en Castilla y León destinados a la atención de los sectores más vulnerables, que se verán reforzados con mayores recursos económicos de la Comunidad que destinará 145 millones de euros en 2014 a estos fines, frente a los 111 millones de este año o los 96 de 2012. Una cantidad que permitirá atender a 40 familias, que equivalen a 100.000 castellanos y leoneses.

A su vez, ha destacado los 2.000 puestos de trabajo que se espera crear para perceptores de la Renta de Ciudadanía este mes con la aprobación del nuevo Plan Especial de Empleo dotado con 10 millones.

El presidente señaló que la Red de Protección es un ejemplo del

«autonomismo útil y práctico» que propugna por lo que consideró oportuno que los grupos parlamentarios de las Cortes se sumen al consenso logrado en el seno del Diálogo Social. «Éstos son tiempos propicios para el acuerdo político», manifestó Herrera, quien insistió en que la sociedad así lo demanda. También, animó a los promotores a «dar vida» a la red para que tenga la «mayor utilidad» posible, para lo que señaló debe adaptarse a la realidad y ofrecer respuestas a las necesidades de las familias.

El responsable del Ejecutivo autonómico eludió mensajes los eufóricos de recuperación («repudio la doctrina de los brotes verdes, yo prefiero hablar de esperanza», dijo) ya que a su juicio «la crisis va a dejar tocada para siempre a una parte muy significativa de la sociedad, lo que no da motivo para el conformismo».

Para Herrera la nueva Red de Protección a las Familias supondrá una nueva forma de trabajar más coordinada asociada al concepto de innovación social posible hoy día por la apuesta de la Junta, que en buena hora decidió apostar por afianzar los derechos sociales que suponía la transformación «más que puramente figurativa», de prestación asistencial a derecho



Juan Vicente Herrera clausuró el acto de presentación de la red. / E. M. (ICAL)

subjetivo con la Ley de Servicios Sociales.

La puesta en marcha de la red también supondrá la reactivación de un nuevo proceso normativo de la Junta, que a lo largo de este mes aprobará un decreto ley para el desarrollo acuerdos del Diálogo Social, entre ellos la ampliación del acceso a la Renta Garantizada de Ciudadanía. También, se publicará la convocatoria del nuevo Plan especial de Empleo. A ello hay que sumar la creación de la figura del Comisionado que se encargará de impulsar y evaluar el cumplimiento de los objetivos de la Red de Protección.

«FLAGRANTE CONTRADICCIÓN».

Juan Vicente Herrera, aprovechó el acto para reiterar sus críticas a la Reforma Local impulsada por el Gobierno ya que a su juicio incurre en una «flagrante contradicción» ya que lejos de racionalizar los gastos multiplicar por dos el denominado coste de los servicios sociales. Ante los avances de la normativa, que se tramita en el Parlamento, el presidente confirmó que la Junta seguirá pidiendo cambios en la futura norma. «Seguiremos insistiendo en sus demandas, le guste o no le guste al Gobierno ya que considero que tengo la razón, no política, sino práctica y social», insistió.

POTENCIA SOCIAL CON CONTROL

El nuevo modelo ante la exclusión social mejorará la coordinación para dar una respuesta rápida y única a las personas que lo necesiten • «Ponemos a las personas en el centro del sistema», asegura Milagros Marcos

P. Á. / VALLADOLID

La potencia sin control no sirve de nada. Así rezaba el eslogan de una marca de neumáticos. La consejera de Familia, Milagros Marcos, recurrió a ese símil para explicar el objetivo de la nueva Red de Protección a las Familias, que echa a andar en Castilla y León. «Contamos con un sistema de atención profesional y estructurado muy potente, que abarca todo el territorio gracias a la implicación también de las entidades locales. La red viene a poner control a todo ese potencial que tenemos en Castilla y León», resumió.

La atención a las personas con riesgo de exclusión afronta una re-

volución en la Comunidad para adaptarse a los nuevos problemas, las nuevas necesidades y los nuevos perfiles de usuario que están surgiendo con la crisis. «Requieren una atención rápida para evitar que esas personas vulnerables crucen la raya de la exclusión, que es un sutil pero que una vez que se atraviesa es muy difícil de revertir», como recordó Marcos.

El giro radical consiste en aplicar la metodología empresarial de la gestión por procesos, al actual modelo de trabajo con el objetivo de intensificar la coordinación de todos los agentes y reforzar las alianzas, lo que permite «multipli-



Milagros Marcos presenta las líneas generales de la Red de Protección. / E. M. (ICAL)

car los resultados» y dar una respuesta «rápida y ágil» en 24 horas.

El objetivo es conseguir, según destacó la consejera, que las personas que lo necesiten puedan acceder a los recursos disponible por cualquiera de las puertas (CEAS, organizaciones sociales, teléfono 012...) sin tener que perderse en burocracia. Allí recibirán toda la información de todo lo que el sistema les puede ofrecer para paliar sus necesidades y ayudarles a salvar momentos críticos, con un responsable de su seguimiento, lo que requiere fortalecer la coordinación: «No podemos hacer todos insistió Milagros Marcos.

DECÁLOGO DE LA RED DE PROTECCIÓN A LAS FAMILIAS

5 Garantizar unos **ingresos mínimos** a las personas afectadas por la crisis, lo que se conseguirá con la flexibilización y agilización de la Renta Garantizada de Ciudadanía, además una mayor dotación económica.

6 Proteger el derecho de las personas a **mantener su vivienda**, para lo que se han establecido medidas extraordinarias de protección a través del programa integral de atención a familias en riesgo de desahucio.

7 Facilitar el **acceso a una vivienda** a las familias con dificultades económicas, con el fomento de ayudas al alquiler social entre los más desfavorecidos, con prioridad para las familias con todos los miembros en paro.

8 Mejorar la **empleabilidad** de las personas y familias afectadas por la crisis para favorecer su inclusión social, con mejora de cualificación mínima, promoción del autoempleo, inclusión de cláusulas sociales...

9 Habilitar cauces para que la **solidaridad** de las personas y empresas con sus conciudadanos se lleve a cabo de forma ordenada y segura. En esta línea ya se creó el Fondo de Solidaridad que ahora se desarrolla.

10 Asunción por parte de la Junta de Castilla y León del **liderazgo** que permita la puesta en marcha de todas estas medidas, definiendo los protocolos de trabajo y realizando el seguimiento.

EL IMPACTO DE LA CRISIS EN LOS HOGARES DE CASTILLA Y LEÓN



► CARITAS

«Hay nuevos pobres de corbata»

Fernando Carrasco, presidente autonómico de Cáritas de Castilla y León, sostuvo que el perfil responde a «un pobre de corbata y camisa», en el mayor momento de boom económico existían ocho millones de pobres. «Ahora tiende a cronificarse». Carrasco destacó que la acción social debe culminar con la integración laboral, «si no se quedaría en un parche».

► CRUZ ROJA

«La gente debe conocer los recursos»

José Varela, presidente de Cruz Roja en Castilla y León, cree que «la red implica que la familia, amigos, vecinos detecten la existencia de pobreza en su entorno y lo pongan en conocimiento de quien pueda ayudar. Se trata de trabajar en un red multidireccional, donde se sepa lo que damos a quien nos lo pide y no se incurra en que algunos se lleven muchos y otros nada», aconsejó.

► BANCO ALIMENTOS

«A los nuevos perfiles les cuesta pedir ayuda»

Godofredo García, presidente de la Federación de Bancos de Alimentos, asegura que el nuevo perfil de hogares de Castilla y León que se ha generado con la crisis «responde a un tipo medio de personas a las que cuesta mucho pedir alimentos para cubrir las necesidades básicas de sus familias, y es en los colegios donde más se percibe porque así nos lo transmiten».

► CCOO

«Los futuros pobres serán trabajadores»

Ángel Hernández, secretario general de CCOO en Castilla y León recibió varias ovaciones en su intervención y aseguró que «el nuevo perfil de la pobreza no serán sólo los parados sino que también llegará a los trabajadores en activo y con contrato», por la precarización de los empleos. «O se cambian las políticas o pocas alternativas realistas habrá», insistió.

► FRMP

«Hemos redoblado los esfuerzos»

Miguel Ángel García Nieto, presidente de la Federación Regional de Municipios y Provincias (FRMP), apostó por simplificar la burocracia y destacó que las diputaciones y los ayuntamientos han apostado por «no reducir prestaciones ni quitar ni un solo euro», ya que la demanda ciudadana de ayudas es superior. Además defendió el modelo descentralizado de Castilla y León.

► SERVICIOS SOCIALES

«Con recursos escasos hay que dar prioridad»

Jesús Fuertes, gerente de Servicios Sociales, apuntó que todo el trabajo administrativo se produce en un contexto «realmente difícil», lo que obliga a fijar prioridades. «Tenemos que decidir qué se pone por delante y de otras. En Castilla y León hemos apostado por luchar contra la exclusión social y aplazar las inversiones», indicó en su intervención.

LA PRINCIPAL SOLUCIÓN PARA MUCHAS FAMILIAS: LA INSERCIÓN LABORAL



► CERMI

«El 40% de discapacitados ni busca empleo»

Francisco Sardón, presidente del colectivo de personas con discapacidad Cerami, apuntó que un 65 por ciento de quienes lo integran en los últimos 30 años no accede al empleo de forma normalizada. «Y de esos, un 40 por ciento ni siquiera busca empleo porque se desmotiva ahora y en época de bonanza, o sea que el riesgo es que sea un problema histórico».

► EAPN

«Las personas deben ser el eje del sistema»

Daniel Duque, presidente de la Red Europea de Personas en Riesgo de Exclusión Social en Castilla y León (EAPN), apostó por «ser creativos y poner a la persona en el centro de políticas integrales». «Es preciso el trabajo de inserción laboral para las personas que padecen exclusión, a las que hay que acompañar y hacer un seguimiento por profesionales», defendió.

► GRUPO NORTE

«No es un problema que un joven salga»

José Rolando Álvarez, presidente de Grupo Norte, tuvo la intervención más polémica. Defendió que no es malo que los jóvenes se vayan a trabajar fuera «lo importante es poner los medios para que vuelvan». Además, recomendó a los parados mayores de 45 años que «vuelvan a la escuela» para formarse. Y defendió el papel de las agencias privadas de colocación.

► VICEC. ECONOMÍA

«Es importante que se vuelva a invertir»

Begoña Hernández, viceconsejera de Política Económica y Empleo, vio como un factor muy destacado el hecho de que se vuelva a invertir. «Si se generan capacidades de financiación propia y se tiene una menor dependencia del exterior, todo suma y es positivo», dijo. Asimismo, vio en la automoción, agroalimentación y la madera sectores que generan esperanza real de empleo.

► CECALE

«Los brotes verdes no llegan a la calle»

Santiago Aparicio, presidente de la Confederación de Organizaciones Empresariales de Castilla y León (Cecale), precisó que las últimas cifras son «más o menos reales a nivel nacional e internacional, pero hay que ser muy cautos y verlas con cierta prudencia porque a nivel de calle los brotes verdes no llegan». Abogó por generar confianza aumentando la inversión productiva.

► UGT

«La rebaja salarial supone 500 millones»

Agustín Prieto, secretario general de UGT en Castilla y León, estimó que la rebaja salarial que están experimentando los trabajadores de la Comunidad se traducirán en una pérdida de 500 millones de euros en la economía regional en 2014. Asimismo, puso de manifiesto que cada día 14 jóvenes dejan Castilla y León y apostó por que se cree empleo de calidad.



EL DETALLE

Don Juan Carlos retoma su agenda el martes ■ El Rey Don Juan Carlos reanudará el próximo martes su agenda pública oficial con una audiencia en el Palacio de la Zarzuela a los integrantes de la junta rectora del Instituto de España, según informó ayer la Casa Real. Se trata de la única actividad pública prevista hasta ahora para la próxima semana en la agenda del Monarca, de 75 años, que fue operado el pasado 24 de septiembre. Además, el jefe del Estado participó ayer en una videoconferencia en la XXIII Cumbre Iberoamericana, que se celebra en Panamá y a la que no pudo asistir debido a su convalecencia.



María Dolores de Cospedal abandonó los juzgados de Toledo sonriente, tranquila. / VÍCTOR BALLESTEROS

El papel de Trías

El exdiputado popular Jorge Trías jugó el papel de *showman* en una vista tensa y caótica a partes iguales. Pero entre sus *colegueos* con los letrados -entre ellos Gómez de Liaño- y sus reiteradas quejas sobre el «grave perjuicio profesional» que este caso le está suponiendo, sí trasladó dos cuestiones interesantes: El posible uso como arma política de estos *papeles* y la duda de que pudieran haber folios «en blanco» que fueran rellenados después.

Si bien Trías negó en todo momento haber filtrado a la prensa estas notas, como confirmó Luis Bárcenas, sí confirmó haber tenido en su poder «unas fotocopias, no los originales» durante unas horas en 2010. El objeto era analizarlos «como político y amigo». Fue entonces cuando le dijo al extesorero que «no veía nada delictivo» en ellos -todo habría prescrito-, pero «sí un monumental escándalo». Al hilo de esto, declaró que ya se habían utilizado para intentar hacer operaciones, no económicas, sino políticas, «en las que no quiero entrar», sentenció Trías.

Cospedal defiende su honor ante el juez y niega el cobro de dinero 'B'

La secretaria general del PP sostiene su inocencia y la de los miembros de su partido y declara que no tiene constancia de que otros 'populares' recibieran sobresueldos de Luis Bárcenas

• Ataviado con traje y corbata y desde la cárcel de Soto del Real, el extesorero sostiene que los presuntos 'sobres' se repartieron hasta que se destapó el 'caso Gürtel' en 2009.

C. S. R. / TOLEDO

Llegó el turno de Cospedal. La secretaria general del PP y presidenta de Castilla-La Mancha declaró ayer ante el juez que no ha cobrado ni sobresueldos ni *sobres en B* del partido y reiteró una vez más que los famosos *papeles* contables del extesorero del partido Luis Bárcenas «son falsos». Así, realizó una defensa de su honor que amplió al resto del partido. A su afirmación de «no cobré», unió la de «no tengo conocimiento de que nadie en el PP recibiera *dinero negro*». «A mi pregunta me han dicho que no», apuntó.

Cospedal declaró ayer en los juzgados de Toledo en relación a la demanda civil de protección del derecho al honor que interpuso en enero contra el extesorero popular y el diario *El País* por la publicación de

las notas de un cuaderno de Bárcenas. En ellas, se incluían la presunta entrega de dos pagos a la secretaria general del Partido Popular en 2008, valorados en 15.000 euros.

Durante su intervención ante el juez Jesús Yunta, Cospedal insistió por activa y por pasiva en la poca credibilidad de su excompañero de formación. «Falsedades» del extesorero que también trasladó a las fechas manejadas por éste para hablar de su marcha de partido. Según aseguró, en octubre de 2009 se le «revocaron» los poderes como tesorero del PP por su posible implicación en la *trama Gürtel*, «no tenía ni poder ni firma». Nada que ver con marzo de 2010, fecha que pone Bárcenas para su salida.

«Tuve dos conversaciones con él para decirle que tenía que dejar su cargo, ninguna más», afirmó la número dos del PP. Asimismo, negó haber recibido 25.000 euros de Bárcenas de la liquidación de la «contabilidad paralela» del partido, en palabras del extesorero popular.

Por su parte, el fiscal del caso, José Ignacio Hernández, aseguró no tener «la menor sospecha ni ningún motivo para dar por proba-

do que Cospedal cobró esos sobresueldos». Con todo, el caso quedó visto para sentencia y a la espera de que el juez resuelva la petición del fiscal de suspender el proceso civil hasta que se resuelva el penal, abierto en la Audiencia Nacional.

En la exposición de sus conclusiones, el abogado de Cospedal, Adolfo Prego, insistió en que «quien tiene que probar que lo que dice es verdad» es Bárcenas, algo que, a su juicio, no ha hecho. «No tiene ningún recibí ni documento que pruebe que entregó esas cantidades a Cospedal, tan solo cuenta con su declaración, que no vale nada».

EL APUNTE

► **Una querrela menos.** Tras oír declarar a Luis Bárcenas que los *papeles* publicados por *El País* en enero son de su puño y letra, la defensa de Cospedal, encabezada por Adolfo Prego, retiró su demanda contra este diario. La razón es simple: «La causa de demandar al rotativo obedecía a que había publicado cosas que eran falsas».

Por su parte, el exjuez Luis Gómez de Liaño volvió a llevar la defensa de Bárcenas. En ella, esgrimió que los apuntes, los famosos *papeles*, «reflejaban claramente una contabilidad no oficial» dentro del PP y, en el caso concreto de las filtraciones, consideró que la política «yerra el tiro» al afirmar que fue el extesorero quien pasó los documentos a *El País*, cuando el propio diario ha afirmado que «nada tuvo que ver». Como concluyó, «¿cómo puede vulnerar Bárcenas el honor de Cospedal si él no entregó los *papeles*?»

DESDE PRISIÓN. Por su parte, el extesorero del PP, Luis Bárcenas, volvió a arremeter ayer contra el que fuera su partido durante más de 30 años. Con traje, corbata incluida, y a través de una pantalla de plasma, confirmó a través de una videoconferencia desde la cárcel de Soto del Real que los llamados *papeles de Bárcenas* son efectivamente suyos -como ya lo hiciera hace unos meses en la Audiencia Nacional- y que entregó sobresueldos en «billetes de 500» a los máximos responsables de la formación hasta marzo de 2010, fecha en la que él

data su marcha de la Tesorería, incluyendo en estos *extras* a la actual presidenta de Castilla-La Mancha. Según advirtió, «los papeles son míos» y «es mi mano la que entrega el sobre con el dinero a Cospedal».

Bárcenas mantuvo un tono desafiante durante toda su declaración, en la que confirmó la entrega de dos sobres a la secretaria general del PP en 2008. El extesorero «cree» que estos pagos -de 7.500 euros cada uno- se realizaron en los despachos que Cospedal tiene Génova y tenía en el Senado, si bien no hubo testigos ni prueba física de su recepción porque, como dijo, «en las entregas de dinero negro no hay normalmente testigos».

«Pagos en B y sin retenciones» que también recibieron el resto de secretarios generales del partido, desde Ángel Acebes a Álvarez Cascos. Una «tradición», según él mismo definió, que paró de golpe con la entrada en escena del *caso Gürtel*, a principios de 2009. Al paralizarse los ingresos, el extesorero aseguró que repartió el saldo «de esta contabilidad paralela» entre Cospedal y el presidente del Gobierno, Mariano Rajoy, a razón de 25.000 euros a cada uno. Un punto y final para estos *papeles* que habrá que ver si tiene consecuencias en la instrucción del juez Pablo Ruz.

En cuanto a quién entrega estos *papeles* al periódico, el extesorero aseguró que no fue él sino su «entonces amigo» Jorge Trías. Trías habría tenido acceso durante una mañana a los papeles «originales», los «fotocopió» y los «guardó en su caja fuerte». «Lo consideré un traición y deslealtad» y «rompimos nuestra relación», señaló.



'CASO FAISÁN'

El Ejecutivo no intercederá ante la Fiscalía ni ante el PP para que se recurra la sentencia ■ El Gobierno no intercederá ante la Fiscalía General del Estado ni ante el PP para que recurran la sentencia del *caso Faisán*, que condenó a dos policías a año y medio de cárcel por revelación de secretos, pero que resultaron absueltos del delito de colaboración con ETA, como solicitaba el Ministerio Público.

TRIBUNALES

Moncloa insiste en defender la 'doctrina Parot' ■ La vicepresidenta, Soraya Sáenz de Santamaría, reiteró ayer la «conocida» postura del Ejecutivo a tres días de conocer la decisión del Tribunal Europeo de Derechos Humanos de Estrasburgo sobre la *doctrina Parot*, que ayer aplicó el Supremo a un etarra, que deberá esperar hasta 2016, aunque liberó a otro.



CONSEJO DE MINISTROS

NUEVO CAPÍTULO DE LA 'QUIMERA' SECESIONISTA

El Gobierno aconseja a Mas que sea «prudente» y busque la estabilidad

La vicepresidenta del Ejecutivo central, Soraya Sáenz de Santamaría, recomienda al líder de la 'Generalitat' catalana que «no abra procesos que no sabe cómo va a acabar o a cerrar»

• El líder de CiU justifica el desplante del día anterior a la dirigente 'popular' en un acto del empresariado en que había que salvaguardar el honor de su Gabinete autonómico.

AGENCIAS / MADRID

Aún colea la resaca del plantón del líder de CiU a la *número dos* del Gabinete Rajoy el pasado jueves en Barcelona. Así, la vicepresidenta del Gobierno, Soraya Sáenz de Santamaría, aconsejó ayer, tras la reunión del Consejo de Ministros, al jefe de la *Generalitat*, Artur Mas, que sea «prudente» y apueste por la «estabilidad» en vez de «abrir procesos» que los que los «promueven ni siquiera saben cómo cerrar o cómo acabar». «Pido a todo el mundo que trabaje por la estabilidad y la convivencia», enfatizó. Por su parte, el dirigente nacionalista le contestó que estaba en juego el «prestigio» del Ejecutivo regional.

Y es que los premios de la patronal catalana Fomento del Trabajo se vieron salpicados por la polémica cuando el convergente declinó su presencia por cuestiones de protocolo al entender que, en tanto *president*, solo participa en actos oficiales que presida él o cierre él, salvo en el caso de que asista el Rey, el Príncipe de Asturias o el jefe del Gobierno central.

Desde Madrid, la vallsioletana señaló que para ella fue un «honor» acudir a ese acto con los empresarios de esa comunidad para escuchar sus «inquietudes» y «necesidades», para luego añadir que fue como presidenta en funciones, ya que Mariano Rajoy se encuentra en Panamá con motivo de la Cumbre Iberoamericana.

Al ser preguntada si le incomodó la ausencia de su *anfitrión*, comentó que será el propio Mas el que tendrá que explicar «los motivos» por los que declinó asistir y recordó que era un acto convocado por el empresariado catalán. A su entender, era «importante» que el Ejecutivo de España estuviera allí «representado». «No era la casa ni de uno ni de otro», añadió.

PRESTIGIO. Mientras, el líder autonómico sostuvo que declinó asistir al evento porque estaba en juego el prestigio de la «institución» que encabeza. «Se me invitó al acto para presidirlo, y pocas horas antes



La vallsioletana le quitó importancia al 'plantón' recibido el día anterior en Barcelona. / CHEMA MOYA (EFE)

Reforma del Código Mercantil

El ministro de Economía, Luis de Guindos, anunció ayer que el Gobierno quiere dar más poder a la junta general de accionistas de las sociedades que cotizan en Bolsa para que sea la que decida cuánto ganan los miembros del consejo de administración. Es una de las recomendaciones en materia de gobierno corporativo del comité de expertos al que el Ejecutivo encargó un informe cuyas conclusiones se incluirán en dos meses en la reforma del Código Mercantil en la que trabajan Economía y Justicia.

Así, la junta aprobará «un plan de remuneración para tres años que incluya esos sueldos y otros aspectos de la remuneración», explicó Montoro. El mandato de los consejeros se reduce a cuatro años máximo y se dará más poder a los accionistas minoritarios al reducir hasta el 3 por ciento el porcentaje de capital social necesario para el ejercicio de los derechos de minoría.

me dijeron que las condiciones por las que había sido invitado habían cambiado». «Consideré que la *Generalitat*, como máxima institución de nuestro país, como Cataluña, quedaba en un segundo orden y preferí que estuviera representada por un consejero», aseguró.

Si Mas hubiese asistido, se habría creado un «precedente», algo a lo que no estaba dispuesto, y aseguró que no quiere interpretar este hecho como un ataque, sino como un problema protocolario.

LAS OTRAS CLAVES

► **Parados.** La vicepresidenta afirmó ayer que, con sus declaraciones sobre el fraude en el cobro de prestaciones por desempleo, «no ha ofendido» a los parados que perciben una prestación por haber perdido su empleo y haber adquirido el «legítimo» derecho a cobrarla y que son «la mayoría».



► **Delegaciones.** El Consejo recibió un informe de Hacienda del que se desprende que las Delegaciones del Gobierno redujeron en 2012 sus costes en 16 millones de euros.

► **Pederasta.** Se avala la petición de traslado del pederasta indultado por el rey de Marruecos Daniel Galván que fue solicitada por el país magrebí conforme al convenio suscrito entre ambos Estados.

► **CSIC.** Se concede un suplemento de crédito adicional de 70 millones de euros al Consejo Superior de Investigaciones Científicas (CSIC).



► **Violencia machista.** Se da luz verde al uso de 850.000 euros para afrontar el pago de las ayudas económicas concedidas a víctimas de violencia machista entre el 1 octubre de 2012 y el 30 de septiembre de este año. En total, el Estado transferirá a las regiones dos millones de euros para este período, pero solo había presupuestado uno.

► **Medicamentos.** Se hará una compra centralizada de inmunosupresores y epoetinas para abaratar costes.

Su antecesor en el cargo, José Montilla, hizo gala de que él, a diferencia del de CiU, «nunca» tuvo problemas de protocolo. «Que se peleen por quien cierra un acto no es positivo», apostilló.

En la misma línea se manifestó su compañero de partido, el jefe del PSC, Pere Navarro, que lamentó que Mas esté más preocupado por cuestiones formales que por luchar contra la pobreza y defender la sanidad. Desde el PSOE y el PPC se habló de «vergüenza».



NACIONES UNIDAS

La ONU acusa a EEUU de matar a más civiles con aviones no tripulados de los que reconoce ■ Al menos 400 civiles han muerto en los ataques perpetrados por aviones no tripulados estadounidenses en Pakistán y otros 58 han fallecido en las mismas circunstancias en Yemen, muchos más de los reconocidos hasta ahora por Washington, de acuerdo con el informe preliminar elaborado por el relator especial de la ONU sobre lucha antiterrorista y Derechos Humanos, Ben Emmerson. En el texto, el experto arremete contra el Gobierno de EEUU, al que acusa de haber creado «un obstáculo prácticamente insuperable para la transparencia».



PANAMÁ

PRIMERAS INTERVENCIONES DE LA CITA



El jefe del Ejecutivo español, durante su discurso en la XXIII Cumbre Iberoamericana de Panamá. / EFE

EL DETALLE

Una reunión demasiado descafeinada

El encuentro está marcado por las ausencias de jefes de Estado, entre ellos, el Rey Don Juan Carlos, la argentina Cristina Fernández o la brasileña Dilma Rousseff.

La Cumbre Iberoamericana de Panamá comenzó ayer marcada por las ausencias, las de al menos nueve presidentes latinoamericanos y el Rey Juan Carlos, que no acudirán a la cita. Algunos de ellos, como el mandatario de Bolivia, Evo Morales, o el de Guatemala, Otto Pérez Molina, se desmarcaron el pasado jueves.

El Monarca español y la presidenta de Argentina, Cristina Fernández, no están en Panamá por motivos de salud. Don Juan Carlos continúa convaleciente de su última operación de cadera y la jefa del Ejecutivo de Buenos Aires aún no se ha recuperado de una intervención en la que se le extrajo un coágulo de sangre de la cabeza.

La mayoría de las bajas, sin embargo, argumentaron cuestiones de agenda. Morales y Pérez Molina coincidieron en presentar sus compromisos internos como inexcusables.

Tampoco están en la capital panameña los presidentes de Brasil, Dilma Rousseff; Venezuela, Nicolás Maduro; Chile, Sebastián Piñera; Ecuador, Rafael Correa; Uruguay, José Mujica; y Cuba, Raúl Castro.

Los líderes iberoamericanos están llamados en Panamá a renovar este foro, que pasará a reunirse una vez cada dos años. Desde la I Cumbre de Guadalajara, en 1991, en Latinoamérica han surgido diversos procesos de integración con sus respectivos sistemas de cumbres, que hacen coincidir a los líderes de la región varias veces al año. Por ello, la de México 2014 será la última que se celebre con periodicidad anual.



El Rey y Evo Morales.

Rajoy avala que el esfuerzo contra la crisis ya da resultados en España

El presidente remarca que el país está saliendo de la recesión y subraya que, «con el Rey a la cabeza», la nación sigue apostando por su vocación iberoamericana como receta para mejorar

• El inquilino de La Moncloa propone que toda la UE se implique y financie el control fronterizo para evitar que vuelvan a producirse tragedias como los naufragios en Lampedusa.

refirió brevemente a la situación financiera patria, remarcando que, «con el Rey a la cabeza», España continúa apostando por su vocación iberoamericana, destacando esta relación como uno de los ejes «del proyecto de recuperación nacional».

Un día antes, fue el Príncipe de Asturias quien se expresó en esa misma línea, durante la inauguración del IX Encuentro Empresarial Iberoamericano. «La economía española está encontrando su camino», aseguró. «Para finales de este año se espera que volvamos a la senda del crecimiento y que esa tendencia se consolide en 2014» agregó Don Felipe.

En otro orden de asuntos, Rajoy anunció que llevará al Consejo Europeo de la próxima semana un paquete de medidas con el que abordar la «presión migratoria» en el Mediterráneo y evitar tragedias como la de Lampedusa de hace dos semanas, donde murieron más de dos centenares de *sin papeles* africanos que intentaban llegar a la costa italiana.

Según expresó, se trata de una iniciativa que parte del convencimiento de que «el conjunto de la UE» tiene que asumir el «esfuerzo» e implicarse en el apoyo «político, operativo y financiero» a los

países que hacen de frontera con el sur de Europa.

En su propuesta, el Gobierno de Madrid parte de la base de que una «medida imprescindible» para conseguir «resultados» es asignar a esta tarea «medios presupuestarios específicos».

En segundo lugar, defiende la puesta en marcha de programas a corto, medio y largo plazo de ayuda «directa, formativa y logística» con los países desde los que parten esos flujos migratorios a Europa.

Asimismo, también quiere hacer hincapié en la necesidad de que la agencia Frontex (que controla las fronteras comunitarias) sea cada vez «más activa, se refuerce y amplíen sus capacidades» e incremente su financiación para que sus actuaciones sean «más duraderas y eficaces». En este sentido, aboga por evitar que las operaciones de Frontex se conviertan «únicamente en instrumentos de salvamento y rescate», ya que eso puede provocar un «efecto llamada y desestabilizaría los esfuerzos de los países de origen y tránsito».

Alianza del Pacífico

Mariano Rajoy reiteró ayer el interés de su Ejecutivo en la reciente Alianza del Pacífico que conforman México, Perú, Colombia y Chile y que aspira a constituir un área de libre comercio y circulación de personas porque, afirmó, «España se ha dado cuenta de por dónde va el mundo».

El mandatario saludó la mayor apertura comercial y la seguridad jurídica que busca la Alianza porque será «útil» para todos y consideró que España puede aportar a sus miembros su experiencia como socio parte del mayor experimento de integración política y económica que existe en el mundo, la UE.

AGENCIAS / CIUDAD DE PANAMÁ

En su primera intervención en Ciudad de Panamá, y antes de reunirse con el resto de dirigentes latinoamericanos, el presidente del Gobierno español, Mariano Rajoy, aseguró ayer que el país está comenzando a recuperarse de la crisis económica.

«El proyecto de recuperación nacional ya está dando sus primeros resultados», manifestó el mandatario *popular* minutos antes de que arrancase la XXIII Cumbre Iberoamericana.

El jefe del Ejecutivo de Madrid, que llegó el pasado jueves a la capital panameña, participó en la apertura del II Foro de la Comunicación Iberoamericana, donde se



EL DETALLE

Hacienda no descarta bajar los tipos del Impuesto de Sociedades si se suprimen algunas deducciones ■ El Gobierno no descarta que en la próxima reforma fiscal se reduzcan los tipos del impuesto de sociedades a cambio de suprimir algunas deducciones. Así lo mantuvo ayer el director general de Tributos, Diego Martín, durante el acto de clausura del XXIII Congreso de la Organización de Inspectores de Hacienda del Estado, reconociendo, además, que en 2014, el conjunto del cambio de normas fiscales puesto en marcha reportará unos ingresos de unos 30.000 millones de euros al Estado.

El Ibex cierra en los 10.000 puntos por primera vez desde julio de 2011

El selectivo sube hasta el 0,84% y clausura la séptima semana consecutiva de ganancias para la Bolsa española con un avance registrado en las últimas cinco sesiones del 3,4%

• Una vez superada la cota psicológica de los 10.000 enteros, los expertos auguran que el indicativo podría terminar el 2013 con este nivel plenamente consolidado.

EUROPA PRESS / MADRID

El Ibex 35 subió ayer un 0,84% al cierre de la sesión, lo que le permitió alcanzar la cota psicológica de los 10.000 enteros (10.001,8) por primera vez desde julio de 2011. Por su parte, la prima de riesgo se situó en 243,9 puntos básicos, con la rentabilidad del bono a 10 años en el 4,26%.

El selectivo madrileño llevaba dos semanas registrando máximos anuales desde hace dos años y se convirtió en una de las mejores plazas europeas en los últimos 15 días. Así, tras conocerse el buen dato de crecimiento de China en el tercer trimestre (7,8%), el parqué madrileño se llenó de optimismo y logró alcanzar la barrera de los 10.000 puntos.

De este modo, el Ibex 35 consiguió acumular una subida semanal del 3,4%. En lo que va de año, el parqué madrileño pudo ganar un 18,4%.

Igualmente, Indra se convirtió en el mejor valor de la jornada, con un repunte del 3,44%, seguida de Mapfre

(+2,53%), FCC (+2,16%), Inditex (+2,03%) y Acerinox (+1,96%).

La parte negativa la encabezó Grifols, que bajó un 3,54%. La banca mediana también copó el ranking de pérdidas el mismo día que se conoció que la morosidad del sector ha marcado un nuevo récord desde que el Banco de España recopila datos. Así, Caixa-bank cedió un -1,86%, Popular un 1,16% y Bankinter un 0,49%. Sabadell, por su parte, cerró plano.

Asimismo, en una semana en la que el selectivo consiguiera marcar nuevos máximos anuales, Mapfre se convirtió en el mejor valor, con ganancias del 7,44%, seguido de DIA (+7,10%).

INFLUJO ESTADOUNIDENSE. El analista de XTB Javier Urones recordó que el acuerdo entre demócratas y republicanos en EEUU pa-

ra elevar el techo de deuda «ha supuesto el impulso necesario para hacer cotizar al Ibex a niveles de cinco dígitos».

«El parqué madrileño se ha comportado de manera excepcional frente al resto de índices en Europa, batiendo principalmente a aquellos que más habían recuperado en este 2013, que son principalmente el DAX Xetra alemán y el CAC 40 francés», destacó. Por ello, en su opinión, el Ibex 35 «está de moda».

De cara a la próxima semana, este experto augura una consolidación de niveles a ambos lados del Atlántico y destaca que los datos de PMI, tanto en Europa como en China, «serán determinantes para verificar la recuperación del Viejo Continente, en el primer caso, y confirmar el buen tono del gigante asiático, en el segundo».

Con todo, el nivel psicológico de los 10.000 enteros hace tiempo que fue batido en un gráfico *total return*, que no descuenta el pago de dividendos y que, en el verano de 2012, dio señales de que la tendencia era claramente alcista para la Bolsa española.

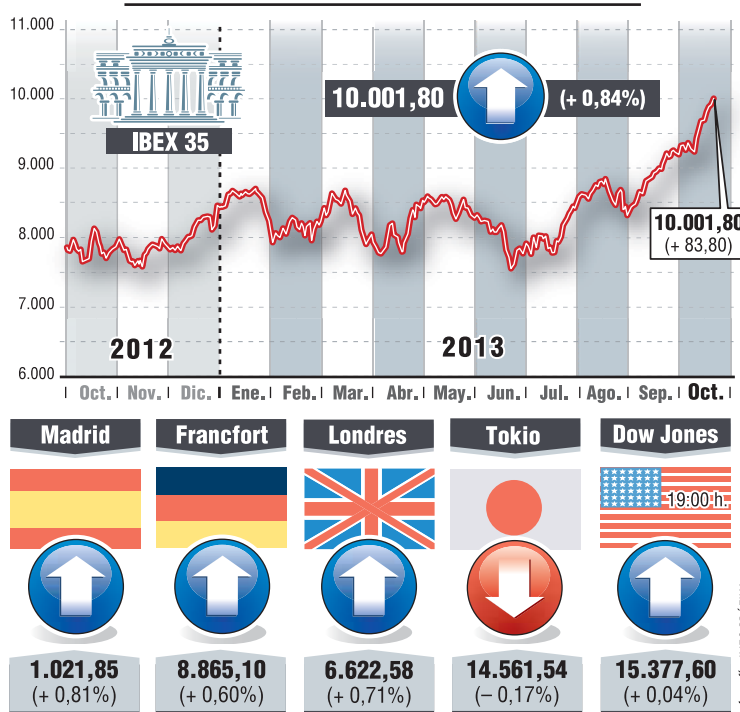
Es por ello que, operativamente, la superación de ese famoso tope no tiene gran relevancia, aunque la atención se centraba, precisamente, en esa cota psicológica que, finalmente, se superó.

La mayoría de los analistas consultados espera que el Ibex cierre el año con este nivel claramente consolidado. Mientras, otros recuerdan que la inercia de llegadas de flujos de capital sigue y que habrá más subidas, frente a los menos, que defienden que sería sana una corrección a la espera de los resultados trimestrales.

Así, la deuda española superó holgadamente esta semana la prueba de los mercados, con dos emisiones de letras y bonos en las que captó algo más de 7.000 millones. El pasado jueves alcanzó los 2.544 millones en bonos a tres y cinco años; el pasado martes, fueron 2.544 los millones emitidos en letras a seis y doce meses.

En ambos casos, se redujo la rentabilidad pero, aún con eso, el Tesoro cuenta ya con el 92,2% de todas sus necesidades de liquidez para el año cubiertas.

Comportamiento de las bolsas



En el parqué madrileño se respira optimismo. / EUROPA PRESS

Referencias extranjeras

El color verde también inundó las principales plazas europeas, que llegaron al final de la jornada con signo positivo. París avanzó un 1,09%, Londres un 0,71% y Francfort un 0,6%. Mientras, en el mercado de divisas, el euro se intercambió a 1,3691 billetes verdes.

Desde el punto de vista macroeconómico, los mercados tuvieron muy pocas referencias. Tan sólo destacó el Producto Interior Bruto (PIB) de China del tercer trimestre del año, que creció un 7,8% interanual.

Por otro lado, en EEUU continuó la temporada de resultados, con la presentación de sus cuentas del tercer trimestre, entre otros, General Electric y Morgan Stanley: las cifras del conglomerado industrial estuvieron en línea con lo previsto, mientras que las del banco superaron las estimaciones. Sin embargo, Google destacó por encima del resto porque sus acciones llegaron a superar los 1.000 dólares.

MERCADOS

La morosidad de la Banca alcanza el 12,12% y marca un nuevo récord en agosto

EUROPA PRESS / MADRID

La morosidad de los créditos concedidos por los bancos, cajas, cooperativas y establecimientos financieros de crédito (EFC) a particulares y empresas escaló hasta el 12,12% en el mes de agosto, dos décimas más que en julio, marcando así un nuevo récord histórico desde que existen registros por parte del Banco de España.

Según los datos que publicó ayer la institución que dirige Luis María Linde, la cifra total de préstamos dudosos se situó en 180.673 millones de euros, manteniéndose cerca de los niveles previos al rescate bancario, a pesar de que supone un incremento de 2.010 millones de euros respecto al mes anterior.

La mora registró descensos en diciembre de 2012 y febrero de este año por los efectos contables del traspaso de activos a la Sociedad gestora de activos procedentes de la reestructuración bancaria (Sareb), primero por parte de las nacionalizadas (Bankia, NCG Banco y Catalunya Caixa) y después por las entidades del grupo 2 (Ceiss, BMN, Liberbank y Caja3).

Una vez corregido este efecto, la mora retomó su senda alcista y ya encadena seis subidas consecutivas desde el pasado febrero.

De este modo, la morosidad de la Banca marcó en agosto una brecha de 2,97 puntos porcentuales respecto al máximo de la crisis anterior, que data de 1994, cuando se estableció en el 9,15%. También supone 1,6 puntos porcentuales más que la tasa registrada en agosto de 2012 (10,52%).

En los últimos meses, el ascenso de la mora se había ralentizado y en junio se disparó hasta el 11,6%. De este modo, el anterior récord histórico se marcó en noviembre de 2012, cuando se situó en el 11,38%. Por su parte, la cartera crediticia se redujo en 1.726 millones de euros.



Crezcan los préstamos sin devolver.



Prima de Riesgo	243	0,00	Interés del Bono a 10 años España	4,295	-0,00	Interés del Bono a 10 años Alemania	1,867	-0,06
-----------------	-----	------	-----------------------------------	-------	-------	-------------------------------------	-------	-------

El análisis según Renta 4

Pablo Pérez Coronado
director de Renta 4 Segovia

El Ibex alcanza los 10.000 puntos

Los mercados europeos terminaron la última sesión semanal con subidas generalizadas, apoyados por los sólidos datos de crecimiento económico de China en el tercer trimestre. El mercado también se benefició del anuncio del jueves de que los conservadores de Merkel y los socialdemócratas iniciarán negociaciones formales para formar una coalición en Alemania. Además, las bolsas se vieron favorecidas por las expectativas de un retraso en la retirada gradual de los estímulos monetarios por parte de la Reserva Federal hasta principios de 2014.

Así, el Ibex 35 avanzó un 0,84%, llegando a superar el nivel psicológico de los 10.000 puntos, y cerrando en los 10.001,80 puntos. Las mayores revalorizaciones dentro del selectivo español las encontramos en Indra con un 3,44%, seguido de Mapfre al sumar cerca de un 2,5% favorecidos por la recomendación positiva de un broker extranjero, y tras la cual se situó FCC. Por el lado de las pérdidas, Grifols destacó al dejarse un 3,54% digiriendo así la colocación de un 2,72% del capital a 29 euros por acción, a los que se unieron CaixaBank y Popular. En el Eurostoxx 50 las mayores subidas las encontramos en los títulos de L'Oréal que ganaron un 3,53%, a los que siguieron los de Schneider y LVMH, mientras que los descensos dentro del selectivo europeo estuvieron liderados por los títulos de GDF Suez que se dejaron un 1,30%, acompañados por EON y RWE.

LOS MEJORES

	Precio	Var. %
URBAS	0,02	10,00
INM. DEL SUR	4,78	6,22
CORREA	1,42	5,95
INM.COLONIAL	1,14	5,17
QUABIT INM.	0,14	4,35

LOS PEORES

	Precio	Var. %
RENO MEDICI	0,30	-7,01
SOTOGRADE	2,72	-6,21
FUNESPAÑA	6,55	-4,93
VERTICE 360	0,12	-4,07
A. DOMINGUEZ	6,11	-3,78

LOS MÁS CONTRATADOS

	Precio	Capitalización
SANTANDER	6,77	328.635.850,00
URBAS	0,02	140.450.505,00
TELEFONICA	13,03	98.175.977,00
BBVA	9,33	50.961.347,00
QUABIT INM.	0,14	49.473.363,00

Eurostoxx 50	FTSE 100	Dow Jones*	Nasdaq 100*	Nikkei 225	DAX	CAC 40
3.026,05	6.612,77	15.370,01	3.338,21	14.561,54	8.846,68	4.277,59
0,52%	0,56%	-0,01%	1,12%	-0,17%	0,39%	0,90%

Páginas elaboradas por Renta 4 (902 15 30 20 | www.renta4.com) el 18-10-2013 a las 07:30h. * Datos de los índices americanos a media sesión.

Valores del Ibex 35

	Precio	Var.	Var. %	Máximo	Mínimo	Capitalización	RPD	PER	Var. Año	Var. % Año
▲ABERTIS INFR	15,90	0,14	0,89	15,95	15,79	4.695.599,00	4,14	18,38	4,07	34,42
▼ACCIONA	44,48	-0,14	-0,31	44,98	44,37	203.552,00	4,46	41,45	-11,74	-20,88
▲ACERINOX	9,72	0,19	1,96	9,79	9,50	1.741.725,00	4,05	27,69	1,37	16,44
▲ACS CONST.	24,85	0,10	0,40	25,14	24,81	1.285.985,00	4,58	10,02	5,81	30,51
▲AMADEUS IT	26,40	0,36	1,36	26,46	26,02	1.159.335,00	2,19	17,85	7,35	38,56
▲ARCEL.MITTAL	11,68	0,02	0,21	11,80	11,56	997.775,00	1,33	17,80	-1,10	-8,57
▬ B. SABADELL	1,88	0,00	0,00	1,90	1,86	14.735.092,00	0,69	20,66	0,06	3,51
▼B.POPULAR	4,01	-0,05	-1,16	4,08	3,98	18.987.846,00	0,15	14,16	1,08	36,72
▼BANKINTER	4,47	-0,02	-0,49	4,52	4,39	6.164.976,00	1,88	15,90	2,45	121,39
▲BBVA	9,33	0,10	1,14	9,34	9,17	50.961.347,00	4,51	13,11	2,37	34,07
▼BOLSAS Y MER	25,88	-0,00	-0,02	26,21	25,75	379.015,00	6,49	16,19	7,79	43,06
▼CAIXABANK	3,79	-0,07	-1,86	3,88	3,78	12.313.275,00	5,41	17,00	1,16	43,80
▲DIA	6,95	0,10	1,40	6,96	6,86	8.149.806,00	2,11	18,34	2,14	44,51
▲EBRO FOODS	17,29	0,20	1,20	17,34	17,12	381.581,00	3,42	16,22	2,29	15,27
▲ENAGAS	19,17	0,17	0,89	19,21	18,99	1.065.879,00	6,61	11,24	3,03	18,77
▲ENDESA	20,72	0,08	0,36	20,98	20,60	307.006,00	2,54	12,41	3,85	22,82
▲FCC	14,86	0,32	2,16	14,86	14,40	746.119,00	0,00	38,02	5,50	58,64
▲FERROVIAL	13,70	0,10	0,77	13,73	13,60	1.333.476,00	3,93	30,57	2,50	22,28
▼GAS NATURAL	17,38	-0,05	-0,29	17,65	17,18	1.804.662,00	5,06	12,77	3,80	27,98
▼GRIFOLS	29,05	-1,06	-3,54	29,83	28,98	8.667.564,00	1,22	20,63	2,69	10,20
▲IBERDROLA	4,60	0,03	0,70	4,62	4,57	33.950.101,00	6,45	12,25	0,55	13,47
▲INDITEX	118,35	2,35	2,03	118,70	116,40	6.381.165,00	2,04	25,34	12,85	12,18
▲INDRA A	12,17	0,40	3,44	12,17	11,79	2.325.313,00	2,74	12,77	2,15	21,46
▲INT.AIRL.GRP	4,24	0,07	1,70	4,24	4,17	3.982.091,00	0,09	12,70	2,01	90,18
▲JAZZTEL	8,48	0,03	0,35	8,52	8,45	1.544.046,00	0,00	31,43	3,23	61,47
▲MAPFRE	2,96	0,07	2,53	2,98	2,92	14.413.632,00	4,32	9,20	0,65	27,95
▲MEDIASET ESP	9,20	0,10	1,08	9,25	9,13	1.379.898,00	1,07	40,53	4,11	80,75
▲OBR.H.LAIN	29,52	0,38	1,30	29,70	29,20	414.917,00	2,40	8,85	7,57	34,51
▼RED ELE.CORP	45,90	-0,38	-0,83	46,73	45,72	670.145,00	5,30	12,22	8,60	23,04
▲REPSOL	19,37	0,08	0,44	19,46	19,20	5.052.381,00	5,01	11,93	4,04	26,31
▲SACYR	3,94	0,05	1,21	3,97	3,92	3.573.860,00	0,00	17,27	2,36	150,23
▲SANTANDER	6,77	0,05	0,80	6,78	6,68	328.635.850,00	8,86	12,57	0,67	11,05
▲TEC.REUNIDAS	37,00	0,38	1,02	37,00	36,55	786.000,00	3,73	13,45	1,92	5,46
▲TELEFONICA	13,03	0,16	1,20	13,03	12,90	98.175.977,00	5,58	12,05	2,84	27,87
▲VISCOFAN	41,60	0,23	0,56	41,75	41,40	184.308,00	2,72	16,37	-1,21	-2,83

Mercado Continuo

	Precio	Var.	Var. %	PER	Var. año	Var. % año
▼A. DOMINGUEZ	6,11	-0,24	-3,78	17,46	2,20	56,27
▼ABENGOA	1,82	-0,02	-0,98	10,35	-0,52	-22,14
▲ADVEO	13,30	0,10	0,76	9,50	1,94	17,08
▲ALMIRALL	10,70	0,14	1,33	25,91	3,25	43,62
▼AMPER	1,27	-0,01	-0,78	0,00	-0,33	-20,62
▼APERAM	13,19	-0,21	-1,57	225,80	1,82	16,01
▲ATRESMEDIA	11,39	0,14	1,24	36,62	7,49	192,05
▲AUXIL. FF.CC	382,50	2,70	0,71	11,00	33,50	9,60
▬ AZKOYEN	1,79	0,00	0,00	17,90	0,43	31,62
▬ B.RIOJANAS	4,48	0,00	0,00	0,00	-0,02	-0,44
▲BANKIA	1,10	0,01	0,74	19,93	-3,67	-77,01
▬ BARON DE LEY	57,00	0,00	0,00	12,65	12,20	27,23
▲BAYER	90,10	1,50	1,69	13,90	19,10	26,90
▼BIOSEARCH	0,53	-0,02	-2,75	0,00	0,16	41,33
▼C.PORTLAND V	6,95	-0,03	-0,43	0,00	3,96	132,44
▲CAMPOFRIO	5,63	0,05	0,90	14,82	0,78	16,08
▲CIE AUTOMOT.	8,13	0,04	0,43	12,19	2,93	56,35
▬ CLEOP	1,15	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
▲CLIN BAVIERA	9,25	0,37	4,17	22,95	5,44	142,78
▼CODERE	1,52	-0,03	-1,94	0,00	-2,20	-59,14
▲COR.ALBA	41,84	0,24	0,58	15,75	6,53	18,49
▲CORREA	1,42	0,08	5,95	0,00	0,72	103,57
▬ CUNE	14,93	0,00	0,00	0,00	0,33	2,26
▼D. FELGUERA	5,00	-0,01	-0,20	10,35	0,19	3,95
▲DEOLEO	0,43	0,01	2,38	15,36	0,16	56,36
▼DINAMIA	5,99	-0,01	-0,17	13,93	1,10	22,38
▲EADS NV	48,93	0,48	0,99	13,52	19,53	66,43
▲ELECNR	10,87	0,15	1,40	7,63	1,40	14,78
▲ENCE	2,92	0,06	1,92	17,11	0,88	42,82
▲ENEL GREEN P	1,69	0,01	0,42	15,12	0,25	17,08
▼ERCROS	0,52	-0,01	-1,13	0,00	0,12	31,25
▼EUROPAC	3,85	-0,03	-0,77	12,34	1,86	93,92
▼EZENTIS	0,35	-0,00	-0,28	0,00	0,20	133,05
▼FAES	2,74	-0,05	-1,79	21,92	1,15	72,70
▬ FERGO AISA	0,02	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
▲FERSA	0,46	0,01	2,25	91,00	0,12	33,82
▲FLUIDRA	2,57	0,05	1,98	17,85	0,35	15,51
▼FUNESPAÑA	6,55	-0,34	-4,93	0,00	0,37	5,99
▲G.CATALANA O	25,20	0,34	1,37	12,00	11,43	83,01
▼G.E.SAN JOSE	1,34	-0,01	-0,74	0,00	0,20	17,54
▼GAMESA	7,33	-0,09	-1,23	31,59	5,67	341,51
▼GRAL.ALO.MAQ	0,68	-0,02	-2,86	0,00	0,28	70,00
▬ GRAL.INVERS.	1,60	0,00	0,00	0,00	0,02	1,27
▼GRUPO TAVEX	0,30	-0,01	-3,56	0,00	0,09	42,58
▬ IBERPAPEL	14,90	0,00	0,00	14,19	2,02	15,72
▬ INDO	0,60	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
▬ INM. DEL SUR	4,78	0,28	6,22	0,00	0,69	16,87
▬ INM.COLONIAL	1,14	0,06	5,17	2,92	-0,49	-30,06
▬ INYPSA	1,20	0,00	0,00	0,00	0,56	86,05
▬ LA SEDA	0,73	0,00	0,00	0,00	-0,20	-21,70
▲LABORAT.ROVI	8,68	0,14	1,64	13,98	3,38	63,77
▬ LIBERBANK	0,63	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
▼LINGOTES ESP	2,86	-0,00	-0,17	0,00	0,34	13,69
▬ MARTINSA FAD	7,30	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
▲MELIA HOTELS	8,20	0,15	1,86	31,78	2,42	41,99
▼MIQUEL COST.	28,01	-0,34	-1,20	12,69	7,51	36,63
▼MONTEBALITO	1,09	-0,04	-3,54	0,00	0,56	105,66
▲NATRA	2,32	0,04	1,98	11,21	1,42	156,35
▲NATRACEUTICA	0,29	0,00	0,34	29,10	1,16	125,58
▲NH HOTELES	4,20	0,10	2,44	0,00	1,59	60,92
▬ PESCANOVA	5,91	0,00	0,00	2,27	-8,10	-57,82
▼PRIM	5,68	-0,02	-0,35	0,00	0,44	8,40
▲PRISA	0,43	0,00	1,18	17,92	0,20	82,98
▲PROSEGUR	4,20	0,03	0,64	12,61	-0,24	-5,41
▲QUABIT INM.	0,14	0,01	4,35	0,00	0,10	213,04
▼REALIA	0,72	-0,02	-2,03	48,33	-	



SALUD

La Organización Nacional de Trasplantes denuncia a la Guardia Civil la existencia de «anuncios» de venta de órganos en un portal de Internet ■ La Organización Nacional de Trasplantes puso ayer en conocimiento de la Brigada de delitos telemáticos de la Guardia Civil la existencia de «diferentes anuncios» de venta de órganos en la página web *Milanuncios.com*. Según informaron desde la asociación, ahora se deberá investigar el origen del portal al que se le requerirá la eliminación de dichas notas. «En el caso de no quitar los anuncios se abriría una denuncia al responsable de la página», aseguraron.

SANIDAD

UNA LUCHA INCESANTE

EUROPA PRESS / MADRID

Cada año se diagnostican en España entre 21.000 y 23.000 mujeres con cáncer de mama, la gran mayoría en estadios precoces, y aunque no se garantiza siempre la recuperación, los datos hablan de que hasta el 85 por ciento de las pacientes se curan, según explicó ayer el jefe del Servicio de Oncología Médica de MD Anderson Cancer Center Madrid, el doctor Antonio González.

Con motivo del Día Mundial del Cáncer de Mama, que se celebra hoy, este experto recordó que esta dolencia es el tumor más frecuente entre las féminas occidentales, pero «su tasa de curación es de las más altas que tenemos hoy en día», aunque, para ello, es necesario incidir en la detección rápida.

En el mundo, según datos de la Organización Mundial de Salud, cada año desarrollan más de un millón de nuevos casos y 458.000 fallecimientos por esta enfermedad. La mayoría de las muertes se producen en los países de ingresos bajos y medios, donde las pacientes se diagnostican en estadios avanzados debido a la falta de sensibilización y a los obstáculos al acceso a los servicios de salud. En ca-

Se **recomienda** que, a partir de los 40 años, se **realicen** las **mamografías** periódicas

so de España el nivel «es muy bueno» tanto en la detección, como el diagnóstico, como el tratamiento con respecto a otros países. Y es que «en el año 2000 solo el 33 por ciento de las mujeres se realizaba una revisión, mientras que en 2010 el porcentaje llegó al 55. Evidentemente hay que seguir aumentando e incidiendo en el mensaje en este sentido», aseveró.

No obstante, el médico insistió en la importancia de informar e incidir en la realización de esta prueba de forma periódica a partir de los 40 años, algo que debe ser imprescindible a partir de los 50. «La única técnica que reduce realmente el riesgo de mortalidad es la mamografía», aseveró González, que no quitó valor a la autoexploración, aunque a su juicio, «es una práctica grosera y complicada para poder señalar que «reduce de forma real» la mortalidad en cáncer de mama. «De lo que se trata es de que los diagnósticos conduzcan a un tratamiento más curativo, y eso, en cáncer de mama, se consigue con un diagnóstico precoz»; la recomendación es, por lo tanto, acudir a consulta ante cualquier nódulo sospechoso que no desaparece en unos días.



Desde los 40, cuando se generalizaron las campañas de detección, la mortalidad por esta patología no ha dejado de bajar.

El 85 por ciento de los casos de **cáncer de mama** en fase precoz tiene cura

Esta enfermedad es el tumor más frecuente entre las mujeres occidentales pero su tasa de recuperación es de las más altas, aunque, para ello, «es necesario incidir en la detección rápida»

Y pese a que se considera una patología de ámbito femenino, los hombres también pueden verse afectados por ella, aunque la prevalencia es solo de entre el uno y dos por ciento de los casos. No obstante, nuevamente, la detección precoz es fundamental, «no solo para curarlo, sino para derivar su caso a la Unidad de Consejo Genético, puesto que es posible que si tienen hijas, sean portadoras del mismo gen que ha desencadenado el tumor en el paciente», advirtió.

En la mayoría de las mujeres afectadas no es posible identificar factores de riesgo específicos. Solo se conoce que los antecedentes familiares multiplican las probabilidades por dos. Sin embargo, esas mutaciones son raras y explican únicamente una pequeña parte de la carga total de cáncer mamario.

EL FUTURO. Los conocimientos actuales sobre las causas del cáncer de esta enfermedad, lo que sí se sabe es que «cada vez somos más capaces de clasificar mejor a cada paciente, por eso el abordaje de la dolencia debe ser multidisciplinario, con equipos formados por médicos de distintas especialidades, que seleccionen el trata-

Únicamente se **reconstruye** el pecho el 30 por ciento de las operadas de **mastectomía**

miento más adaptado a cada perfil», señaló el facultativo. «Esto es lo que sin duda aumentará sus probabilidades de curación»; además de la posibilidad de dedicar a cada afectado, teniendo en cuenta su perfil, un tratamiento personalizado, y cirugías menos invasivas. «Lo que vamos a investigar, en los próximos años, es la terapia individual lo que significa una búsqueda del mejor tratamiento posible a cada enfermo, de modo que consigamos la curación con la menor tasa de secuelas», afirmó el jefe del Servicio de Oncología Médica de MD Anderson Cancer Center Madrid.

Por otra parte, se conoció que, actualmente, en España se reconstruyen las mamas solo el 30 por ciento de las españolas operadas de mastectomía, y que, de ellas, únicamente el 40 por ciento lo hace de forma inmediata, según confirmó la Sociedad Española de Cirugía Plástica, Reparadora y Estética que reclamó, para todas las mujeres que vayan a ser sometidas a una intervención de estas características, que se valore su reconstrucción y que, de prescribirse, se realice, a ser posible, en la misma operación.

La Faisanera Golf ya cuenta con su libro de campo, que fue presentado ayer en la nueva Casa Club.

PÁGINA 35



FÚTBOL El Unami y el CD La Granja se miden hoy en el primer derbi de la temporada. PÁGINA 34

BALONMANO El Viveros Herol Nava recibe esta tarde al Arrecife Chacón Lanzarote. PÁGINA 35

FÚTBOL SALA SEGUNDA DIVISIÓN MASCULINA

Con ganas de que llegue a la tercera

El Segovia Futsal cuenta con toda la plantilla disponible para intentar sumar hoy, ante el Cartagena, su primer triunfo en casa

D.L.P. / SEGOVIA

Que a la tercera vaya la vencida. Este es el deseo del Segovia Futsal de cara al partido de esta tarde, a las 18:30, en el Pedro Delgado y ante el Plásticos Romero Cartagena. No pudo ser contra el Uruguay Tenerife; tampoco frente al UMA Antequera; por ello los segovianos tienen hoy la tercera oportunidad para estrenar su casillero de victorias en casa.

Para este cometido, el técnico Carlos Sánchez vuelve a contar con toda su plantilla disponible, por lo que realizará el descarte justo antes del encuentro ante un rival que "también ha pasado por muchas dificultades, pero que ahora cuenta con un equipo bastante conjuntado", afirma Sánchez.

El entrenador del Segovia Futsal añade que el Cartagena "ha sabido agrupar a jugadores criados en su escuela junto con otros veteranos, como Sergio, que ha llegado desde el Hangzhou chino; o Ja-

vi Matía", que en diciembre cumplirá 40 años y es un clásico del fútbol sala nacional, integrante entre otros equipos del Playas de Castellón y del Polaris World.

Por todo esto, Sánchez prevé "un partido complicado, frente a un equipo que sabe tratar muy bien al balón".

En lo referente a la trayectoria de los cartageneros, en estos cuatro primeros partidos de Liga han sumado dos triunfos (ante el UMA Antequera y el Barcelona B), un empate (la anterior jornada, con el Melilla) y una derrota (frente al líder Levante). Todo ello le ha hecho situarse en el quinto lugar de la clasificación, cuatro puntos por encima de los segovianos.

JUAN CARLOS GUILLAMÓN En cuanto a las declaraciones del entrenador del Plásticos Romero Cartagena, previas al encuentro de esta tarde, Juan Carlos Guillamón recordó que "Segovia está fallando en



Ángel Bingyoba, del Segovia Futsal, se lanza al suelo para llegar a un balón durante un encuentro anterior. / JUAN MARTÍN

casa y, al ser un equipo nuevo, le está costando arrancar. Pero está claro que no te puedes fiar de nadie, por lo que si somos capaces de imprimir nuestro estilo de juego ante un rival joven como los segovianos, nos podremos traer algún punto".

Así, el técnico cartagenero, opi-

na que el hecho de que el rival "busque en este partido la primera victoria en su cancha les puede beneficiar, por las ganas que van a poner; pero también perjudicar, por la ansiedad".

Finalmente, del Segovia Futsal Guillamón destaca "su calidad y

su juventud. Son jugadores muy habilidosos, como los de los filiales del Barça o ElPozo, aunque les falta rodaje". Por ello, y por la manera "alegre que tiene Segovia a la hora de jugar, espero un partido muy abierto, lo cual dará muchas opciones a cada equipo".

EL PARTIDO	HORA	PABELLÓN	ÁRBITROS
	18:30 horas	Pedro Delgado	González Armada y Montero Garrido.
SEGOVIA FUTSAL		P. ROMERO CARTAGENA	
ENTRENADOR CARLOS SÁNCHEZ		ENTRENADOR JUAN CARLOS GUILLAMÓN	
BANQUILLO Andrés, Edu, Iván, Chiqui, Jorge, Villoria y Adelberto.		BANQUILLO Isi, Joaquín, Jordi, Blanco, Dani Gómez, Rahali y Eli.	
EL RESTO DE LA JORNADA			
<ul style="list-style-type: none"> ► Barcelona 'B' - Melilla: Hoy, a las 16:00. ► Elche - UMA Antequera: Hoy, a las 17:00. ► L'Hospitalet - Levante UD: Hoy, a las 18:30. 	<ul style="list-style-type: none"> ► Brihuega - O Parrulo Ferrol: Hoy, a las 20:00. ► ElPozo C.M. - U. Tenerife: Hoy, a las 20:00. ► Hércules San Vicente: Descansa. 		

FÚTBOL SALA

SEGUNDA DIVISIÓN 2013/14
PABELLÓN PEDRO DELGADO

SÁBADO 19
DE OCTUBRE DE 2013
18:30H

SEGOVIA FUTSAL

PLÁSTICOS ROMERO CARTAGENA

BREVES

ATLETISMO

Resultados de la Milla Urbana Ciudad de Ávila

■ Varios segovianos participaron el pasado domingo en la XX Milla Urbana Ciudad de Ávila. En categoría juvenil los valledadenses Eduardo Esteban y Carlos Baeza -entrenados por Mariano de Diego- quedaron primero y tercero, respectivamente. En categoría absoluta, Luis Martín fue undécimo, mientras que en veteranos Ricardo Martín terminó séptimo (primero en M50).

ATLETISMO

Tres podiums del Blume y el Velox en León

■ León acogió el Campeonato Autonómico de 10 kilómetros en ruta (absoluto y veteranos), donde participaron cuatro atletas del Blume y una del Velox. En categoría absoluta Sonia de la Calle quedó tercera (41'07"), al igual que Jorge Martín (34'15"). Ignacio de la Calle fue quinto (34'25") y Gustavo Gómez, octavo (35'57"). En el campeonato de veteranos, Sonia de la Calle fue primera (W40, 41'07") y Ángel L. Borreguero, quinto en M40. Por su parte, Diego Cebrián (Blume) acabó tercero absoluto en los 10 Kilómetros de Talavera de la Reina (33'15").

FÚTBOL SALA

El equipo de la Guardia Civil ganó el Torneo del Pilar

■ Dentro de los actos organizados por la comandancia de la Guardia Civil de Segovia con motivo de la festividad de su patrona, se celebró en el polideportivo Municipal de La Lastrilla el tradicional Torneo de Fútbol Sala 'Virgen del Pilar'. En la final el equipo de la Guardia Civil se impuso al de Correos.

POLIDEPORTIVO

Curso de instructor de fitness y musculación

■ La Escuela de Formación del Instituto Municipal de Deportes, junto a la EPRD Areté y Segofitness, lanza una nueva edición del curso de instructor de fitness y musculación. El curso se impartirá del 2 al 30 de noviembre, los cinco sábados de ese mes, en el aula del Centro Cívico Nueva Segovia. Existe un máximo de 25 plazas disponibles. La inscripción finaliza el 24 de octubre. Más información, en las webs www.imdsg.es y www.segofitness.com.

FÚTBOL

TERCERA DIVISIÓN



El granjeño Guille se lanza al césped para quitarle el balón a Quino, del Unami, en un derbi anterior. / JUAN MARTÍN

El primer derbi de la temporada ya está servido

El Unami, sin el lesionado Seta, recibe hoy a un CD La Granja que pierde a Domingo y a Otero con respecto al último partido

D.L.P. / SEGOVIA

Coincidiendo con la temporada pasada, la novena jornada de Liga depara el primer derbi segoviano de la temporada en el Grupo VIII, el que enfrentará esta tarde al Unami con el Club Deportivo La Granja, en el campo de La Albuera a partir de las 17:00 horas.

Dada la trayectoria de ambos equipos en este primer tramo de la campaña, se espera un encuentro igualado. Y es que, actualmente, solo tres puntos separan a los de San Ildefonso (décimos) de los de la capital (decimocuartos).

Por parte local, el Unami afronta este choque con ganas de resarcirse de la última derrota sufrida en Aranda de Duero (3-2), donde los azules estuvieron cerca

de traerse algo positivo a Segovia.

En cuanto a la plantilla, Tito Domingo aún no podrá contar con Seta quien, si bien ha retomado los entrenamientos aparte del grupo, todavía no se ha recuperado del todo de su lesión de tobillo.

Por el lado del CD La Granja, su objetivo es el de encadenar su segunda victoria consecutiva, tras la lograda el sábado en extremis ante el Racing Lermeyo.

El entrenador Jota Velázquez pierde para esta tarde a Domingo, que cumple un partido de sanción; y a Otero, que sufrió un fuerte esguince de tobillo en los minutos finales del partido contra los de Lerma.

Por otro lado, el técnico granjeño recupera a Ricardo y tam-

bién contará con el portero Lucky, recién incorporado al equipo esta semana.

MEDIO DÍA DE AYUDA AL CLUB

El encuentro entre segovianos y granjeños ha sido declarado por el Unami CP como medio día de ayuda al club, por lo que los precios de entrada son los siguientes: 10 euros (general), 5 euros (socios). Asimismo, en el transcurso del choque se sortearán diversos regalos.

Por otra parte, el Unami CP avisa que todos los jugadores del club podrán acceder al partido presentando el carnet que se les ha entregado a tal objeto. Para aquellos que vayan acompañados de sus padres, la entrada para éstos será de 6 euros.

FÚTBOL SALA

SEGUNDA DIVISIÓN B

El FS Cuéllar Cojalba tiene un difícil compromiso en casa ante el Albense

E.A. / SEGOVIA

Esta tarde, a las 18:30 el FS Cuéllar Cojalba recibe en el Municipal de Santa Clara a un difícil rival como es el Don Ulpiano Albense. Los de Alberto Grande quieren hacerse fuertes en su cancha con el apoyo de su incansable afición, ya que sacar algo positivo fuera es bastante difícil. Y es que, de momento, solo los cuatro primeros han conseguido ganar en cancha contraria y con muchos apuros. Para este partido, en el conjunto

de Cuéllar es duda Frías, con unas molestias en el tobillo.

En cuanto al rival de hoy, los salmantinos llevan varios años luchando por las primeras posiciones del Grupo 1, terminando el año pasado en quinto lugar.

Los de Alba de Tormes destacan por ser un equipo muy compacto y con buenas individualidades. Este año han fichado al internacional Pipe, proveniente del FS Zamora y ex del Caja Segovia. Aunque están empatados a tres

puntos con los cuellaranos, han disputado una jornada menos. Esta temporada cayeron en la cancha del Noia por 7-2, y en la última jornada apabullaron al recién ascendido Ventorrillo por 9-3.

NARÓN - ARLEQUÍN Por su parte, El Espinar Arlequín tiene un largo desplazamiento a tierras coruñesas donde, a las 18:00 horas de esta tarde, visita al Cidade de Narón, tercer clasificado tras haber sumado dos triunfos.

FÚTBOL SALA

El Unami afronta sin Tamara el choque de hoy frente al Futsi Navalcarnero B

E.A. / SEGOVIA

El Pedro Delgado acoge hoy, a partir de las 16:00 horas -antes del encuentro del Segovia Futsal- el segundo partido de la temporada en casa para el Unami femenino de fútbol sala.

Las chicas de Luis Martín reciben al filial del Atlético de Madrid Navalcarnero, un equipo de jugadoras jóvenes que desde su llegada a la Segunda División hace un par de campañas, siempre han complicado mucho el juego a las azules.

Pese a que entre las rojiblancas ya no se encuentran jugadoras tan importantes como Cristina Llanos, y pese a que el equipo visitante lleva sumadas dos derrotas ante el Alcorcón B y el Majadahonda en este inicio de competición, las segovianas no deben confiarse, ya que su rival cuenta con una gran rapidez en las transiciones que podría conllevar más de un susto al contragolpe.

El Unami no podrá contar para el partido de mañana con Tamara, una de las jugadoras que más en forma ha comenzado la Liga, sumando dos tantos en dos jornadas. La pívot segoviana sufrió un tirón en el abductor en el partido del domingo pasado en Leganés y aunque ha permanecido en reposo a lo largo de esta semana, sus dolores no han remitido.

El resto de las azules -que mañana llevará una pegatina con un lazo rosa a modo de escudo para celebrar el día mundial contra el cáncer de mama-, deberá tomar la responsabilidad anotadora si quiere que el Unami continúe invicto como hasta ahora.

FÚTBOL

El CD Cuéllar buscará romper con su mala dinámica ante el CD Villamuriel

E.A. / SEGOVIA

El CD Cuéllar recibe a las 17:00 horas de esta tarde en el campo de Santa Clara a un conjunto, el CD Villamuriel, que ha arrancado la temporada de una forma irregular, al igual que los pupilos de Félix Blanco. Así, los dos equipos llegan a la séptima jornada con seis puntos en la clasificación.

Los cuellaranos afrontan este partido con muchas ganas de lograr tres puntos ante su público, ya que descansarán en la siguiente jornada.

Los dieciséis jugadores que forman la convocatoria del CD Cuéllar son: Óscar, Javi, Guille, Rodri, Saúl, Umber, Champan, Isma, Alberto, Víctor, Mora, Dani Tejedor, Vélez, Suárez, S. Brañas y Carlos.

ATLETISMO

El atleta olímpico Agustín Fernández abrirá la Carrera Popular Solidaria de Caja Rural

E.A. / SEGOVIA

El maratoniano olímpico Agustín Fernández ha confirmado su participación en la segunda Carrera Popular Solidaria de Caja Rural, a favor del Banco de Alimentos de Segovia, que se celebrará mañana domingo (a las 10:30 la carrera de menores, a las 11:30 la prueba de adultos, y a las 11:35, la marcha popular).

Fernández será el encargado de dar el pistoletazo de salida de la carrera de adultos. La marcha popular solidaria la abrirán otras personalidades de Segovia, como el alcalde, Pedro Arahuetes; el concejal de Deportes, Javier Arranz; el presidente de la Fundación Caja Rural, Pedro San Frutos; o el vicepresidente de Cajaviva Caja Rural, Felix Moracho.

INSCRIPCIONES Las últimas inscripciones para la carrera infantil y la de adultos, al tratarse de pruebas competitivas cronometradas a través de chip, se pueden realizar hoy en el pabellón Pedro Delgado, de 12:00 a 14:00 y de 16:00 a 20:00.

Las inscripciones para la marcha popular solidaria podrán realizarse, como máximo, el mismo domingo, una hora antes del comienzo de la carrera en el punto habilitado para secretaría técnica en la avenida Fernández Ladreda.

CUOTA La cuota de inscripción, que incluye camiseta técnica, ticket para el almuerzo solidario del segador (huevo frito con chorizo, panceta y pan), zumo y dulce, es de 10 euros para la carrera de adultos; 8 para la marcha; y 3 para la carrera de menores. Cada ticket para el almuerzo solidario para los acompañantes vale 4 euros.

En cuanto al circuito, la carrera de adultos cuenta con 10 kilómetros de recorrido, con salida y meta en la avenida Fernández Ladreda. Por su parte, la marcha solidaria será de 5 kilómetros.

ATLETISMO

El CAJ Blume organiza mañana el XXVII Trofeo de la Amistad

E.A. / SEGOVIA

El Club de Atletismo Joaquín Blume organiza la vigésimo séptima edición del Trofeo de la Amistad, que por quinto año será el Memorial Mariano Gómez de Caso.

La cita tendrá lugar el domingo durante toda la mañana, en las pistas Antonio Prieto, desde las 11:00 hasta la entrega de trofeos, que será a las 13:45.

En él podrán participar atletas mayores de 30 años y veteranos; y también se celebrarán pruebas de control individual para categorías absolutas y menores.

GOLF

PUBLICACIONES



De izquierda a derecha, Rafael Casado, José Gordo y Gonzalo Ruiz de la Torre, con el libro en sus manos. / JUAN MARTÍN

La Faisanera ya cuenta con su libro de campo

Esta guía fue presentada ayer en las nuevas instalaciones de la Casa Club

D.L.P. / PALAZUELOS DE ERESMA

La nueva Casa Club de La Faisanera Golf sirvió de escenario de la presentación del libro de campo, que servirá como guía para facilitar el conocimiento del campo y de las distancias de cada hoyo a los usuarios de estas instalaciones.

Este libro, realizado por el jugador profesional Alberto Dóniga Lara, fue presentado ayer al mediodía –en uno de los salones de la recientemente inaugurada Casa Club– por Gonzalo Ruiz de la Torre, director de La Faisanera; José Gordo, vocal de la junta directiva del campo; y Rafael

Casado, diputado provincial del Área de Promoción Económica.

También estuvieron presentes representantes de Bankia, de Segovia 21, de la Cámara de Comercio, y otros patrocinadores que han ayudado a la realización de este libro. Ruiz de la Torre comentó con satisfacción que “después de muchos años, hemos conseguido entre todos que este proyecto vea la luz, porque era una petición de los jugadores. Estoy convencido de que el libro nos va a ayudar a aumentar las salidas”. A este respecto, el director añadió que el número

de salidas ha crecido un 10% este año con respecto al año pasado, superando así las 25.000.

Por su parte, Rafael Casado quiso agradecer “el apoyo de todas las empresas que aparecen en este libro, lo cual indica que se pueden hacer muchas cosas si permanecemos unidos”.

En cuanto a José Gordo, dio las gracias a los patrocinadores por las facilidades dadas a la hora de colaborar. “Un campo como La Faisanera, situado en un entorno privilegiado, merecía tener su propio libro”, concluyó.

BALONMANO

PRIMERA NACIONAL

El Viveros Herol Nava buscará el triunfo ante un peligroso Arrecife Chacón Lanzarote

El entrenador local Raúl Álvarez dispondrá de toda la plantilla para este encuentro, que se celebra a las 20:00 horas en el Municipal navero

E.A. / SEGOVIA

El Viveros Herol Balonmano Nava recibe esta tarde a un viejo conocido de temporadas anteriores, el Ciudad de Arrecife Chacón Lanzarote, colider de la clasificación del Grupo B junto al Covadonga y uno de los equipos que en la temporada pasada consiguió batir a los naveros. Debido a la logística del desplazamiento de los insulares, el partido tendrá lugar a las 20:00 horas.

Los de Raúl Álvarez se verán las caras con un equipo de gran calidad, que cuenta con un extra de motivación al estar en lo más alto de la tabla, lo que hace que esta temporada estén viajando con todo. Principalmente su defensa es 6:0 aunque alternan con 5:1. En esta faceta los canarios también tie-

nen números destacables, siendo la segunda mejor defensa del campeonato con 88 goles encajados.

Raúl Álvarez comenta que “nos enfrentamos a un equipo con experiencia en la categoría y con veteranía, contando con algunos jugadores de gran calidad. Parece que la tónica general de esta temporada serán rivales jóvenes, físicos y rápidos; sin embargo, ante Lanzarote, esperamos un partido más táctico, en el que podamos mostrar también nuestro potencial y luchar para que los puntos se queden en casa”.

Para trabajar por esa victoria, y salvo sorpresa de última hora, el técnico navero dispondrá de la plantilla al completo, a pesar de haber contado durante esta semana, por motivos laborales, con más au-

sencias de las habituales.

La agenda de partidos del resto de categorías del Club Balonmano Nava, que esta jornada jugarán todos en el polideportivo Municipal de Nava de la Asunción, la componen los siguientes encuentros:

Hoy, a las 11:30 horas. (Infantil mixto) Calzados Rober Bm Nava - BM Valladolid (amistoso).

Hoy, a las 12:45 horas. (Alevín masculino) Federópticos BM Nava - BM Valladolid (amistoso).

Mañana, a las 10:00 horas. (Cadete masculino) Calzados Rober Bm Nava - CP Bejarano BM.

Mañana, a las 11:30 horas. (Juvenil masculino) Calzados Rober Bm Nava - CP Bejarano BM.

Mañana, a las 13:00 horas. (Segunda División Nacional) Calzados Rober Bm Nava - CP Bejarano BM.

BALONCESTO

La Liga Senior Provincial Clínica Goya arranca este fin de semana

E.A. / SEGOVIA

Este fin de semana comienza la Liga Clínica Goya de categoría senior provincial masculina, en la que once equipos se medirán durante los próximos nueve meses en una primera liga regular de todos contra todos a doble partido, y un play off final que determinará al campeón.

Entre las novedades para esta temporada destacar que debutarán los jugadores del Club Polideportivo Unami que vuelven a sacar un equipo masculino senior tras la experiencia en Primera Nacional hace algunas temporadas.

La otra novedad de la temporada está relacionada con los terrenos de juego, ya que el Segobasket se traslada a jugar a Valverde del Majano, incorporando este municipio a la Liga Provincial. Por otro lado, el CB Cantimpalos disputará prácticamente toda la temporada en Segovia, por obras en su pabellón.

Los partidos de la primera jornada son:

- Unami CP - Eufón Baloncesto Cuéllar.
- Colunga Láser Dental - CB Caucense.
- Segobasket Valverde - CB Cantimpalos.
- Clínica Goya Blues - CBS Bar Los Leones.
- CD Base - Gasóleos Martín

FÉMINAS Por otra parte, el próximo martes 22 de octubre finaliza el plazo de inscripción para la Liga Senior femenina que, de momento, cuenta con cuatro equipos.

Los conjuntos interesados en participar deberán formalizar la inscripción antes del día 22, para poder competir en la Liga.

LIGA 3X3 En la primera experiencia de una Liga 3x3 entre semana con carácter aficionado, durante los últimos meses de la pasada temporada, los jugadores que participaron disfrutaron mucho de esta liga menos competitiva, pero más intensa. Es por ello que, desde esta temporada se tenga la intención de convocar dos de estas ligas.

La primera dará comienzo el 12 de noviembre y durará hasta febrero, mientras que más adelante se convocará otra.

Por motivos de instalaciones tan solo podrán participar ocho equipos, por lo que aquellos que estén interesados en jugar esta liga –que tendrá lugar los martes por la noche en el pabellón Pedro Delgado–, deberán solicitar información lo antes posible a través de las diversas formas de contacto de la Delegación Segoviana de Baloncesto.

Mestalla quiere presenciar la revancha 'ché' frente a la Real

EUROPA PRESS / VALENCIA

Valencia y Real Sociedad se reencuentran hoy en Mestalla (18:00 horas) con el recuerdo de la goleada que infligió el conjunto donostiarra la temporada pasada en el estadio 'ché' a los locales (2-5) y que supuso la destitución del entonces técnico del equipo, Mauricio Pellegrino.

Sin embargo, la situación actual parece que está a años luz de aquella, puesto que los 'txuri urdin' no están en su mejor momento, con siete jornadas sin conocer la victoria tras el triunfo inicial. Precisamente, el cuadro de Jagoba Arrasate se fija en el Valencia como un ejemplo de cómo superar un mal inicio de campaña.

Y es que los de Miroslav Djukic, ya resuelto el conflicto de Adil Rami, cedido definitivamente al Milan, y dejada atrás la crisis de resultados, están ya a un paso de los puestos que dan acceso a la Europa y quieren dormir en ellos. Además, la relación con la afición ha mejorado: Mestalla presenta una nueva piel más 'ché' que nunca y quieren que la fiesta de inauguración tras la remodelación se salde con victoria.

El técnico local, Miroslav Djukic, cuenta con toda la plantilla a su disposición a excepción de Diego Alves, que está en la recta final de su recuperación. Mientras, el portugués Ricardo Costa, que regresó con molestias musculares en la parte posterior de la rodilla derecha de su periplo con la selección, ya tiene el alta médica y será una de las piezas claves de la defensa del serbio. Su compatriota Joao Pereira también se ha repuesto de la rotura fibrilar en el aductor de la pierna derecha y será de la partida.

Por su parte, Arrasate no tiene todavía en perfectas condiciones para este partido al capitán Xabi Prieto, que apura los últimos plazos de recuperación de una lesión fibrilar, y siguen de baja Dani Estrada, Esteban Granero y Diego Ifrán. Recupera, en cambio, al centrocampista David Zurutuza.



Banega será clave en el Valencia.



Prueba de fuego antes del 'clásico'

El Madrid, con Bale ya recuperado, busca el triunfo ante el Málaga en el duelo previo al Camp Nou

El extremo galés no juega desde el derbi ante el Atlético debido a unas molestias musculares en el muslo, de las que ya está recuperado. / EFE

ALBERTO BRAVO (DPA) / MADRID

El Real Madrid recibe hoy al Málaga (16,00 horas) con la obligación de conseguir los tres puntos antes del 'clásico' ante el Barcelona y con tres 'incendios' extradeportivos claramente definidos que han marcado los días previos al choque: Iker Casillas, Carlo Ancelotti y Gareth Bale.

El duelo frente al cuadro de Bernd Schuster es trascendente para los blancos porque que ya han agotado buena parte de su margen de maniobra al distanciarse a cinco puntos del Barcelona y el Atlético de Madrid, los líderes del torneo, en apenas ocho jornadas de campeonato. Además, será el encuentro previo al enfrentamiento del Camp Nou, que se jugará el sábado de la próxima semana. En el peor de los escenarios posibles, el Real Madrid podría salir de la jornada que viene a 11 puntos de los azulgrana.

Eso es lo que pretende evitar a toda costa el conjunto blanco, pero, en los últimos días, ocurrieron muchas cosas que desviaron la atención de los aspectos estrictamente deportivos.

La catarata de últimos sucesos arrancó la pasada semana,

cuando el diario *Marca* aseguró que Bale, el multimillonario fichaje blanco de esta temporada, padece una hernia que le podría incapacitar para su futura carrera. No obstante, el propio club lo desmintió aclarando que el galés solo tiene una protusión discal que no le impide jugar. Ayer el técnico 'merengue', Carlo Ancelotti, desveló que él mismo tuvo «tres dolencias de este tipo, pero nunca supusieron un problema para mi

carrera». Por ello, después de que Bale se recuperase de sus molestias musculares en el muslo, el transalpino podría darle minutos ante el Málaga, incluso, desde el inicio del duelo. «Necesita jugar», remarcó 'Carletto'.

El siguiente 'incendio' las declaraciones del discutido Ancelotti: «Puedo decir que en los próximos partidos, lo haremos mejor. También porque no se puede jugar peor». Sin embargo, el italiano

descartó sentirse cuestionado en la rueda de prensa previa al partido: «El presidente me manifiesta todos los días su apoyo».

CASILLAS. Para rematar el cúmulo de acontecimientos apareció Casillas el pasado jueves para responder sobre si está estudiando la posibilidad de irse del Real Madrid ante sus repetidas suplencias. «Si dentro de tres meses la situación no cambia y me hacen la misma pregunta, a lo mejor contesto que me estoy planteando irme», apuntó. Un 'fuego' que también tuvo que sofocar el técnico blanco: «Necesitamos hablar con Iker. Es un gran portero, muy profesional, con un comportamiento muy serio. En el futuro espero que esté aquí porque es un jugador muy importante para el ambiente».

Y en este río revuelto que parece la entidad blanca quiere pescar un viejo conocido en Concha Espina: Bernd Schuster. El técnico del Málaga volvió a avisar de que su equipo quiere sorprender a un Real Madrid al que ve «raro»: «Estamos acostumbrados a verle más dominantes y con más diferencia con el resto de equipos, pero, ahora, gana con problemas».



TIEMPO MUERTO

DIEGO IZCO

Periodista



Bombardeo

Todos preparados: el bombardeo del primer 'clásico' de la temporada ya está aquí. Acondicionen sus trincheras, limpien y revisen el casco, encójense en posición fetal y protejan sus oídos con auriculares homologados. Ingerían mucho líquido, a ser posible de graduación media, y acompañenlo con ansiolíticos y tranquilizantes. Procuren dormir y tomar el zumo de naranja recién exprimido, no se le vayan a ir las vitaminas. Duerman bien. Mantengan el pulso firme y, en

caso de duda o flaqueza, no opongan resistencia: sencillamente, sin aspavientos, levanten la bandera blanca y diríjense a la mayor brevedad posible a la puerta de salida, donde solo se escucha el silencio.

Es lógico, dicen. Puede que tengan razón, y que cuanto mayor sea la diferencia de ambos con el resto de equipos, más trascendente sea el duelo. Y la trascendencia, en el periodismo moderno, se mide en horas de tertulia; extraños tipos que opinan y

debaten afilando sus cuchillos en la soledad del baño de su casa, frente al espejo, iluminados por una bombilla que viene y va, poniéndose esas pinturas de guerra que avergonzarían a cualquier editor del manual del buen periodista. Ahí los tienen...

Puede que incluso con la televisión apagada, la radio sin pilas y el periódico bien guardadito en el quiosco, en esa puerta de salida se encuentre usted al amigo forrofo, al enemigo, al parroquiano del bar o al que ni le va ni le

viene pero «un Barça-Madrid es un Barça-Madrid». Y entonces, por mucho que solo te apetezca ver el partido sin tener que soportar una brasa inmundada, piensas que tu propósito de abstracción es completamente imposible.

Miras el reloj y el calendario. Tratas de convencerte con un «ya queda menos», pero recuerdas esa máxima no escrita pero que todos saben: los minutos son más largos cuando vas ganando y las semanas aún más largas cuando se cierran con un 'clásico'.

MOTOCICLISMO

GP DE AUSTRALIA

Lorenzo empieza mandando

El balear marca el mejor tiempo en los libres, mientras que Marc Márquez se fue al suelo

E. PRESS / PHILLIP ISLAND

El piloto español Jorge Lorenzo (Yamaha) acabó como el más rápido la jornada de entrenamientos libres del Gran Premio de Australia disputada en la madrugada de ayer. En la primera toma de contacto con la antepenúltima cita del Mundial, el balear finalizó por delante de un Marc Márquez que se llevó el susto del día con una caída sin consecuencias. Mientras, Esteve Rabat (Kalex) y Maverick Viñales (KTM) empezaron mandando en Moto 2 y Moto 3, respectivamente.

El asfalto nuevo de Phillip Island y las temperaturas agradables vieron la recuperación de la 'M1' de Lorenzo, que necesita dar lo mejor de sí mismo y de su montura para batir a su rival y seguir soñando con mantener vivas sus opciones de proclamarse campeón todo el tiempo lo que sea posible. En un traza-

do más adecuado para las Yamaha, el balear dominó en las dos sesiones, pero siempre acechado por el de Cervera, que recibió un aviso de que no puede cometer fallos.

El líder de la categoría 'reina', que goza de una amplia ventaja de puntos sobre su perseguidor, se había quedado a 88 milésimas del mallorquín en la primera tanda y, pese a lo que se juega, no aflojó en la segunda. Así, en Lukey Heights, se fue al suelo, pero no a una velocidad excesivamente alta, por lo que la caída apenas tuvo consecuencias físicas.

Márquez volvió a la acción en el tramo final de la tanda, pero ya no pudo cazar a Lorenzo que se llevó el mejor registro del día con 1:28.961, siendo el único capaz de bajar del 1:29 y finalizando por delante del irlandés, que, por su percañe, quedó lejos, aunque le valió su registro de la primera sesión

(1:29.255) para ser el segundo más rápido, por delante de la sorpresa de la jornada, un Álvaro Bautista, cuya Honda se coló por delante de la otra Honda oficial, la de Dani Pedrosa, y del italiano Valentino Rossi (Yamaha).

No fue un buen día para el piloto de Castellar del Vallés, que no pudo estar ni con Márquez ni con Lorenzo y que se tuvo que conformar con acabar cuarto a más de medio segundo del balear. Además, en la segunda sesión tuvo un problema de motor y no la pudo concluir.

RABAT Y VIÑALES. Por otro lado, en la categoría de Moto 2, el piloto español Esteve Rabat (Kalex) llevó a Phillip Island el dominio que ejerció la semana pasada en el trazado de Sepang, dominando las dos tandas disputadas

Fueron unos entrenamientos libres donde los tres aspirantes al

título estuvieron copando las primeras posiciones, con el líder Scott Redding (Kalex) y el español Pol Espargaró (Kalex) acompañando a Rabat, lo que puede augurar una bonita 'batalla' tanto en la calificación como en la carrera.

Finalmente, en la categoría de Moto 3 hubo más alternancia con el español Maverick Viñales (KTM) marcando el mejor registro del día, después de que el líder del Mundial, Luis Salom (KTM), dominase a primera hora en Phillip Island, en una jornada donde los pilotos del Estrella Galicia 0,0 no se hicieron notar, aunque Álex Rins quedó cerca.

El balear destacó en la primera tanda, perseguido por el alemán Jonas Folger (Kalex KTM), mientras que en la segunda sesión el mando fue para Viñales, que se había llevado un susto en su primera toma de contacto al irse al suelo.

BALONCESTO

EUROLIGA

El Madrid aplica el rodillo

Los blancos, con un Rudy estelar, solventa con suficiencia su debut en el torneo europeo

ZALGIRIS	REAL MADRID
63	83

ZALGIRIS KAUNAS: Dentmon (9), Dimsa (6), Lipkevicius (4), Jankunas (15) y Javtokas (7) --cinco inicial-- Jasikevicius (13), Pocius (-), Milaknis (3), Vene (2), Klimavicius (4) y Vecvagars (3).

REAL MADRID: Lull (10), Fernández (11), Darden (6), Mirotic (18) y Bourousis (10) --cinco inicial-- Rodríguez (7), Draper (-), Carroll (4), Díez (-), Reyes (8) y Slaughter (2).

ÁRBITROS

Christodoulou (GRE), Latisevs (LET) y Mantyla (FIN). Eliminado por faltas Dentmon en el Zalgiris.

PARCIALES

13-16, 11-19, 20-29, 19-19.

EUROPA PRESS / KAUNAS

El Real Madrid solventó ayer con suficiencia su primer compromiso de la temporada en la Euroliga, tras superar a domicilio al Zalgiris Kaunas lituano, después de una actuación magistral de Rudy Fernández al mando de un bloque que, en esta ocasión, se mostró poco brillante pero igualmente letal.

El último subcampeón del 'Viejo Continente', reforzado en verano para dar el paso definitivo este curso, aprovechó la candidez local para imponer su dominio antes del descanso e inyectó su veneno tras la reanudación, acelerando el ritmo del duelo para impedir cualquier reacción del Zalgiris y así certificar un triunfo sin oposición.

Pese a lo contundente del final, hubo nervios en el inicio. Los tuvieron otros candidatos en el estremo y no fue menos el Real Madrid. Los de Pablo Laso lo demostraron con su mal habitual, abusando del tiro de tres, y los bálticos perdiendo balones. El pro-



Rudy fue uno de los más destacados de la primera victoria 'merengue'. / EFE

blema de los locales, no obstante, se convirtió en mortal.

El Zalgiris perdió 18 posesiones en los primeros 17 minutos de partido. Y eso ante el cuadro blanco, que adora la transición, fue demasiado regalo. Pese al desacierto exterior (3/17 al descanso), los vigentes dominaron el partido sin alarmas (24-35 tras dos cuartos).

Los pupilos de Ilias Zouros, asfixiados por el mar de piernas, ma-

nos y actividad de su rival, buscaron sostén en el veterano Sarunas Jasikevicius. Solución pero solo en parte para el drama, ya que otro base genial, éste más joven y en plenitud, estaba enfrente. Sergio Rodríguez volvió a herir al rival y estirar la renta en el segundo cuarto, antes de que su compañero habitual de 'vuelos', Rudy Fernández, marcara diferencias en el tercero. Con un dominio apabullante,

el conjunto 'merengue' fue capaz de apagar a los más de 11.000 fieles presentes en el pabellón en su plácido camino hacia la primera victoria en la Euroliga, pese a los intentos del incansable Jankunas, para evitar un mayor sonrojo en el último cuarto.

MARCADOR

OTRO RESULTADO

OLYMPIACOS-UNICAJA

69-61

NATACIÓN

Costa logra el oro en 400 libres y Belmonte se cuelga tres platas

La nadadora Melanie Costa consiguió ayer la medalla de oro en los 400 metros libres de Dubai, cuarta prueba de la Copa del Mundo en piscina corta (25m), mientras que Mireia Belmonte sumó tres platas en una nueva tarde de gloria para el dúo español de moda. Costa, que logró la plata (800 libres) y el bronce (200) en la primera jornada de competición, rubricó su excelente actuación con un primer puesto en los 400 metros, la distancia que más se ajusta a las características de la balear. Además, Mireia Belmonte, que se colgó el oro en esos 800 libres, completó su presencia en Dubai con tres nuevas preseas.

CICLISMO

El RadioShack no renueva a Horner

Chris Horner, vigente campeón de la Vuelta a España, se despidió ayer de su equipo, el RadioShack, que no quiso renovarle, y ya piensa en la próxima temporada. «Gracias al equipo, a los corredores y los patrocinadores por cuatro años fantásticos», subrayó.

FÚTBOL SALA

El Barcelona se la jugará en un grupo exigente

El Barcelona Alusport deberá ganarse el billete para la 'Final Four' de la UEFA Futsal Cup en Pardubice (República Checa) del 19 al 24 de noviembre ante el anfitrión del Era-Pack Chrudim y el City'US Târgu Mures rumano y Lokomotiv Kharkiv de Ucrania, en un grupo exigente. Los azulgranas, ganadores en 2012 en su primera participación, quieren recuperar el trono perdido la temporada pasada.

HOCKEY

La RFEH busca fondos para que la sub-21 acuda al Mundial

La Federación Española de Hockey (RFEH) puso ayer en marcha un proyecto para recaudar fondos con los que subvencionar la participación de la selección sub-21 en el Campeonato del Mundo junior que se disputará el próximo mes de diciembre en la India. La RFEH busca fondos para que la sub-21 vaya al Mundial. A través de la web patrocinados.com, «con cada contribución el usuario puede obtener obsequios y, sobre todo, ayudar a cumplir el sueño de los jóvenes», señaló este organismo.

Avant entre Madrid, Segovia y Valladolid

(Nueva estación Segovia - Guiomar)

TREN	DIAS de CIRCULACIÓN							Madrid	Segovia	Valladolid
Avant (1)	L	M	X	J	V			7:38	8:06	8:43
Avant	L	M	X	J	V	S	D	9:40	10:08	10:45
Avant (2)						S	D	10:30	10:58	---
Avant	L	M	X	J	V	S	D	11:30	11:58	12:35
Avant (1)	L	M	X	J	V			15:15	15:43	---
Avant	L	M	X	J	V	S	D	15:30	15:58	16:35
Avant (1)	L	M	X	J	V			16:15	16:43	17:20
Avant	L	M	X	J	V	S	D	17:35	18:02	18:40
Avant (3)	L	M	X	J	V			19:15	19:43	---
Avant	L	M	X	J	V	S	D	19:45	20:13	20:50
Avant	L	M	X	J	V	S	D	21:30	21:58	22:35

1: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 Y 8/12/11. 3: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 Y 8/12/11.

TREN	DIAS de CIRCULACIÓN							Valladolid	Segovia	Madrid
Avant (1)	L	M	X	J	V			---	7:00	7:28
Avant (2)	L	M	X	J	V			6:45	7:22	7:50
Avant (2)	L	M	X	J	V			7:15	7:52	8:20
Avant	L	M	X	J	V	S	D	7:45	8:22	8:50
Avant	L	M	X	J	V	S	D	9:45	10:22	10:50
Avant	L	M	X	J	V	S	D	13:25	14:02	14:30
Avant	L	M	X	J	V	S	D	15:30	16:07	16:35
Avant	L	M	X	J	V	S	D	---	18:30	18:58
Avant	L	M	X	J	V	S	D	19:35	20:12	20:40
Avant	L	M	X	J	V	S	D	21:00	21:37	22:05

1: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11.

Autobuses entre Segovia y Madrid

Información: www.lasepulvedana.es - Teléfono: 902 11 96 99



Segovia - Madrid					Madrid - Segovia				
lunes a viernes laborables					lunes a viernes laborables				
6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 D	7.00 S	6.30 D	7.00 D	7.15 SEK	8.00 R	8.45 D
7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.15 D	10.45 L	11.00 D	11.45 D
9.00 L	9.30 S	10.15 D	11.00 D	11.45 D	12.30 D	13.15 D	13.30 L	14.00 D	14.30 D
12.15 L	12.30 D	13.15 D	14.00 D	14.30 R	15.00 S	15.15 D	15.30 D	16.00 D	16.30 D
14.45 D	15.30 D	15.30 L	16.00 R	16.30 D	16.45 L	17.00 D	17.45 D	18.15 D	18.30 S
17.15 D	18.00 D	18.00 L	18.30 D	19.15 D	18.45 D	19.15 D	19.45 D	20.15 D	20.30 L
20.00 S	20.45 D	21.30 S			21.00 D	21.45 S	22.30 D	23.00 S	

sábados laborables					sábados laborables				
7.30 D	8.30 S	9.15 D	10.00 D	10.45 S	8.00 S	9.00 D	9.30 D	10.15 D	11.00 S
11.30 D	12.15 D	13.00 D	14.00 S	15.00 D	11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.45 S
16.00 R	17.00 D	18.00 S	19.00 D	20.00R	14.30 D	15.30 R	16.30 D	17.30 S	18.30 D
21.00 D	21.30 S				19.15 D	20.00 R	20.45 D	21.30 S	22.15 D
					23.00 S				


domingos y festivos					domingos y festivos				
8.30 S	9.30 D	10.30 S	11.30 D	12.30 S	8.00 S	9.00 D	10.00 D	11.00 S	12.00 D
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R	16.00 D	17.00 S
17.15 D	18.00 D	18.45 D	19.30 D	20.15 R	18.00 D	19.00 D	20.00 R	21.00 D	21.30 D
21.00 D	21.30 S	22.30 D			22.00D	23.00 S			

D: Expediciones DIRECTAS / (*) Días Lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenqa, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Ángeles, San Rafael, Guadarrama, Los Negrales, Villalba, Torreldones y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en Revenqa, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Ángeles y San Rafael / L: Servicio Lanzadera Madrid - San Rafael - Los Ángeles ó viceversa.

Trenes desde Segovia

(Nueva estación Segovia - Guiomar)

HORA	TREN	DESTINO	PARADAS / CIRCULACIÓN / OBSERVACIONES
08:22	99088	Cartagena	MADRID-Atocha Cercanías (09:53), ALBACETE Los Llanos (12:09), Archena-Fortuna (13:43), MURCIA del Carmen (14:02), Balsicas-Mar Menor (14:31), Torre Pacheco (14:37), Cartagena (14:52) Diario. Tren Valladolid - Cartagena AVANT 08088 Valladolid 07:45 - Madrid 08:50 + ALTARIA 222 Madrid 09:40 - Cartagena 14:52 cambio de tren en Madrid 09:40
8:30	Alvia 4087	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), VITORIA/Gasteiz (11:39), Zumarraga (12:27), SAN SEBASTIÁN/Donostia (13:18), Irún (13:45), Hendaya (13:51). Diario
8:30	Alvia 4087	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), BILBAO-Abando (12:47). Lunes a Sábado. No circula 12 Octubre, 1, 9 Noviembre, 6, 8 Diciembre
11:05	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (11:38), MADRID Puerta de Atocha (12:09), ALBACETE Los Llanos (13:58), Villena (15:04), Elda-Petrer (15:16), ALACANT - Terminal (15:48). Diario
14:12	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (14:43), MADRID Puerta de Atocha (15:12), CUENCA Fernando Zóbel (16:18), ALBACETE Los Llanos (16:57), Almansa (17:35), Villena (18:01), Elda-Petrer (18:13), ALACANT - Terminal (19:00). Sábado y Domingo. No circula 22, 29 Septiembre, 6 Octubre
15:13	Alvia 4141	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahaqún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). Diario
15:13	99155	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahaqún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). Domingo. Tren Alicante - Gijón ALVIA 4155 Alicante 10:35 - Pontevedra 21:56 + ALVIA Madrid 14:40 - Gijón 20:15 cambio de tren en Madrid Ch 14:40
15:14	Alvia 4100	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (15:46), MADRID Puerta de Atocha (16:20), ALBACETE Los Llanos (17:58), Villena (19:06), Elda-Petrer (19:17), ALACANT - Terminal (19:43). Diario. Producto compartido con AVANT 34100 Valladolid - Madrid
15:30	Alvia 4155	Pontevedra	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Guillarei (20:53), Redondela (21:11), Vigo Guixar (21:22), PONTEVEDRA Centro (21:56). Diario
15:30	Alvia 4155	A Coruña	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Santiago de Compostela (20:36), A CORUÑA (21:09). Diario
16:35	Alvia 4167	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), VITORIA/Gasteiz (19:52), Zumarraga (20:34), Tolosa (21:05), SAN SEBASTIÁN/Donostia (21:26), Irún (21:49), Hendaya (21:55). Diario
16:35	Alvia 4167	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), BILBAO-Abando (21:00). Lunes a Viernes y Domingo
18:38	Alvia 4183	Santander	VALLADOLID-Campo Grande (19:15), PALENCIA (19:54), Aguilar de Campoo (20:59), Reinosa (21:26), Torrelavega (22:14), SANTANDER (22:38). Diario




Siempre a tu lado

Para muchas mujeres, su maternidad se ha convertido en un factor de desigualdad social, violencia, abuso o pérdida de empleo

SOS España:
Cada hora,
9 madres y sus bebés
necesitan AYUDA

ESTÁ EN TUS MANOS...COLABORA

- Amadrina una madre y su bebé
La Caixa 2100 1447 33 0200132088
- Dona alimentos, ropa y material materno-infantil
- Sé Voluntari@
- Madras y padrinos que acompañan a la futura mamá y su bebé
- Profesionales: médicos, abogados,...
- Acoge temporalmente en tu Hogar
- Ofrece Formación y Empleo

Info: 91 449 06 90 | www.madriona.org | fundacion@madriona.org 

Fundación Madriona: Entidad "benéfico asistencial" pro-infancia y pro-maternidad, que acoge al año más de 4.000 madres en exclusión y recibe más de 100 llamadas y emails de emergencia al día. Inscrita en el Ministerio de Sanidad, Servicios Sociales e Igualdad N° 28/1183, Comunidad de Madrid E-22624 y en la AECID.

Autobuses entre Segovia, Ávila y Salamanca

Segovia - Ávila		Segovia - Ávila - Salamanca					
Lunes a viernes		Lunes a viernes laborables		Lunes a viernes laborables		Sábados, domingos y festivos	
7:00 - 10:00	14:00 - 18:00	Segovia	7:45	14:00	9:00	18:00	
Sábados, domingos y festivos		Llegada a Ávila	8:45	15:00	10:00	19:00	
9:00 - 18:00		Salida de Ávila	9:00	15:15	10:15	19:15	
		Peñaranda de Bracamonte	9:55	16:10	11:10	20:10	
		Salamanca	10:30	16:45	11:45	20:45	
Ávila - Segovia		Salamanca - Ávila - Segovia					
Lunes a viernes		Lunes a viernes laborables		Lunes a viernes laborables		Sábados, domingos y festivos	
8:15 - 11:15	15:15 - 19:15	Salamanca	6:30	13:15	8:30	17:30	
Sábados, domingos y festivos		Peñaranda de Bracamonte	7:05	13:50	9:05	18:05	
10:15 - 19:15		Llegada a Ávila	8:00	14:45	10:00	19:00	
		Salida de Ávila	8:15	15:00	10:15	19:15	
		Segovia	9:15	16:00	11:15	20:15	

Servicio combinado AutoRes - La Sepulvedana. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

Trenes entre Cercedilla - Segovia (Antigua estación) Línea C-8

Atocha	Cercedilla	Cercedilla	Tablada	Gudillos	San Rafael	El Espinar	Los Ángeles	Otero Herreros	Ortigosa del Monte	Navas de Riofrío	Segovia	
8:30	9:45	7:00	7:05	7:11	7:14	7:19	7:22	7:29	7:37	LMXJV (1)		
9:00	10:21	9:47	9:52	9:58	10:01	10:06	10:09	10:16	10:24	SD (2)		
10:01	11:21	11:32		11:42	11:45	11:50	11:53	12:00	12:08	SD (2)		
10:01	11:21											
11:01	12:22	12:30	12:37	12:41	12:44	12:48	12:52	12:59	13:07	LMXJV (1)		
12:01	13:20	13:32	13:37	13:43	13:46	13:51	13:54	14:01	14:09	SD (2)		
15:01	16:25											
15:31	16:55	17:00		17:10	17:13	17:18	17:21	17:28	17:37	V (3)		
16:01	17:20	17:32		17:42	17:45	17:50	17:53	18:00	18:08	SD (2)		
18:01	19:22											
18:31	19:53	20:00	20:05	20:08	20:11	20:14	20:19	20:22	20:27	20:30	20:38	LMXJV (1)
19:01	20:25	20:32	20:37	20:40	20:43	20:46	20:51	20:54	20:59	21:02	21:10	SD (2)

(1). No circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12 (2). Circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12. (3). No circula 16/08, 1/11, 6/12. Circula 14/08, 31/10 y 05/12.

Trenes entre Segovia - Cercedilla (Antigua estación) Línea C-8

Segovia	Navas de Riofrío	Ortigosa del Monte	Otero Herreros	Los Ángeles	El Espinar	San Rafael	Gudillos	Tablada	Cercedilla	Cercedilla	Atocha	
LMXJV (1)	7:50	7:58	8:01	8:06	8:09	8:14	8:17	8:19	8:22	8:28	8:35	9:50
SD (2)	10:50	10:58	11:01	11:06	11:09	11:14	11:17	11:19	11:22	11:28	9:34	10:49
SD (2)	12:50	12:58	13:05	13:08	13:13	13:16		15:21	15:27	13:26	11:35	12:49
DIARIO	14:50	14:58	15:05	15:08	15:13	15:16					12:35	13:50
V (3)	17:50	17:58	18:05	18:08	18:13	18:16				18:26	13:35	14:50
SD (2)	18:50	18:58	19:05	19:08	19:13	19:16					14:35	15:50
LMXJV	20:50	20:58	21:05	21:08	21:13	21:16					15:33	16:50
SD (2)	21:20	21:28	21:35	21:38	21:43	21:46					16:05	17:20
											16:35	17:50
											18:35	19:50
											19:03	20:20
											19:33	20:51
											20:35	21:50
											21:35	22:00
											21:58	23:08

(1). No circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12 (2). Circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12. (3). No circula 16/08, 1/11, 6/12. Circula 14/08, 31/10 y 05/12.

LA SEÑORA

D^a Juana Martín Herranz

Ha descansado en la paz del Señor en La Granja el día 18 de octubre de 2013
A los 93 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad
D. E. P.

Sobrinos, María Isabel, Ricardo, María Luisa, María del Carmen y Juan Carlos Martín Llanes; primos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El responso por el eterno descanso de su alma tendrá lugar mañana día 20, a las 10:00 horas, en el cementerio de Santo Ángel de la Guarda de Segovia; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura. La misa de privilegio tendrá lugar el día 21, a las 19:30 horas, en la iglesia parroquial de Santa Eulalia.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ
AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

Autobuses entre Segovia y Valladolid

Segovia - Cuéllar - Valladolid			Valladolid - Cuéllar - Segovia		
De lunes a viernes					
5:55***	6:45*	7:45	6:00***	6:45	7:45
9:00	11:00#	12:00	9:00	11:00#	12:00
13:00	14:00	15:00**	13:00	14:00	15:00**
15:00	16:00**	17:00#	15:00	16:00**	17:00#
18:00	19:00#	##20:00	18:00	19:00#	20:00##
21:00			21:00*		
Viernes y vísperas de festivo					
16:00**			16:00**		
Sábados					
9:00	12:00	15:00	9:00	12:00	15:00
17:00#	19:00#	21:00	17:00#	19:00#	21:00*
Domingo y festivos					
9:00###	11:00#	13:00	11:00#	13:00	17:00#
17:00#	19:00#	19:00**	19:00#	19:00**	20:00**
			21:00*		

* Recorrido campus solo curso universitario
Semidirecto
El servicio de las 20:00 horas solo va hasta Cuéllar con salida de Valladolid y hasta Navalmanzano con salida de Segovia y sólo se realizará de septiembre a junio.
El Servicio sale de Cuéllar no de Segovia
*** De septiembre a junio período lectivo
** De octubre a junio período lectivo

UNIDAD
AYUDA
SOLIDARIDAD
VEZ MÁS CERCA DE LAS
SONRISA
FORMACIÓN

NOPODEMOS
VOLUNTARIO
SOS
AYUDA
UNIVERSAL

HAZTE SOCIO
902 22 22 92
WWW.MENOSMAL.ORG

QUE ESTÁIS AHÍ

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

Agencia Funeraria Santa Teresa

TRABAJAMOS EN TODA LA PROVINCIA

- Nuevo tanatorio en Cuéllar.
- Crematorio.
- 11 tanatorios en toda la provincia.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324 · 921 430 028 · 921 425 810

sorteos sms adelantado

teatro



Gana 1 entrada para asistir a la representación de
"LAS TRIBULACIONES DEL SANTO EREMITA SAN FRUTOS"

Cía: Tanteas Teatro (Segovia)
 Autor texto: José Orcajo

23 y 24 de octubre • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO FRUTOS al 27775**

Fecha del sorteo: Miércoles 23 de octubre, a partir de las 12 horas.
 Número total entradas en sorteo: 2 dobles para el día 23.

Gana 1 entrada para asistir, dentro del 1^{er} Ciclo de Jazz, a la actuación de



LAUKOTE JAZZ

25 de octubre • 21:00 horas
 • Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO LAUKOTE al 27775**

Fecha del sorteo: Jueves 24 de octubre, a partir de las 12 horas.
 Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

Gana 1 entrada para asistir a la representación de
"LA SOMBRA DEL TENORIO"

Compañía: Morfeo Teatro
 26 de octubre • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO TENORIO al 27775**

Fecha del sorteo: Jueves 24 de octubre, a partir de las 12 horas.
 Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

salud y belleza

Gana 1 masaje terapéutico en



Senso Fisioterapia
 Ctra. de Villacastín, 24
 Teléfono 921 42 65 69.

envía **ADELANTADO SENSO al 27775**

Fecha sorteo: Martes 5 de noviembre, a partir de las 12 horas.
 Número premiados: 1

gastronomía

Gana 1 paella de 4 raciones para llevar a casa de



El Asador de Segovia
 Ctra. de Villacastín, 12 (junto Bar Chaplin)
 Teléfono 921 44 51 37

envía **ADELANTADO ASADOR al 27775**

Fecha sorteo: Martes 5 de noviembre, a partir de las 12 horas.
 Número premiados: 1

cine

Gana 1 entrada doble para asistir a la película que desees en las Salas de Cines Luz de Castilla



envía **ADELANTADO CINE al 27775**

Fecha sorteo: Martes 5 de noviembre, a partir de las 12 horas.
 Número total entradas en sorteo: 10 dobles.
 Entrada válida de lunes a jueves, no para salas 3D, condicionada a la disponibilidad de butacas

fútbol-sala

Gana 1 entrada para el partido de LIGA NACIONAL DE FÚTBOL SALA - SEGUNDA DIVISIÓN entre
Segovia Futsal - L'Hospitalet BellSport

Sábado 16 de noviembre • Pabellón Pedro Delgado

envía **ADELANTADO CAJA al 27775**

Fecha sorteo: Viernes 15 de noviembre, a partir de las 12 horas.
 Número total entradas en sorteo: 5 (una por ganador)

SMS: Coste SMS: 145 €/SMS IVA Incluido. Mayores de 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080. informacion@atssa.es / Nº Atn. Cliente: 902501737

ANUNCIOS BREVES



921 46 12 12

EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia
 publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR TELÉFONO 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TRABAJO

NECESITAMOS VENDEDORES

Euroboleto para Segovia. Teléfono: 921461307. C/ Juan Bravo, 6.

SE NECESITA mujer de limpieza para bar-restaurante. Enviar C.V con foto a rmlcv@hotmail.com

ALQUILERES

SE ALQUILA local totalmente acondicionado. 100 m². Junto a la Universidad. 639173139.

SE ALQUILA precioso apartamento (57,7 m²) junto a la Plaza Mayor. Reformado y en perfecto estado. 1 dormitorio, amplio salón, cocina y cuarto de baño. Tif. 626961528

SE ALQUILA: chalet seminuevo en Bernuy de Porreros. 175,50 m², garaje, jardín, dos baños y un aseo, tres dormitorios, cocina completa y amplia zona de estar y comedor. 400 €/mes. Contacto: 639314535.

RELAX

ABSOLUTA DISCRECIÓN. Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

SUPER NOVEDAD Asiáticas 22, 24 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 675441812.

MOMENTOS DE sexo pasional. Rubia 635524542. Morena 635530683.

TRAVESTI VIVIANA. Canaria besucona. Dotación descomunal. Morenaza tetona. Independiente. 699675232.

GISEL LATINA. Guapisima. 20 años. Culona. Atrevida. Sexy. Descúbreme. 622300634.

NOVEDAD ESPAÑOLA madurita. Cuerpo espectacular. Máquina sexual. Ninfomana. Besucona. 651618272.

NOVEDAD RUSA 26 años. Sexy. Duplex. Recibo con lencería. 634279675.

AMIGAS PARAGUAYAS. Gordita pechugona y delgada cuerpazo. 622300495. 615714518.

LINEA ERÓTICA

Conoce a más gente
806 41 62 11
 Precio Máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. - Apdo. de correos 18070 - Madrid 28080

CHICOS buscan CHICOS
803 42 35 07
 Precio Máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. - Apdo. de correos 18070 - Madrid 28080

¡Hazme vibrar!!
803 553 652
 Precio Máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

CONTACTOS

FINAL FELIZ GRATIS 921406807.

MUJERES LIBERALES quedarían con hombres para sexo ocasional. Gratifican. 650043671.

VANESSA, JOVEN cariñosa, pechos impresionantes. Francés natural. 24 horas. 617962609.

TAROT

GABRIEL
 "Gracias a mis dones he ayudado a miles de personas"
806 404 664
 Precio máximo: Red Fija: 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Correo electrónico:
 adelantado@eladelantado.com
 publicidad@eladelantado.com

Redacción, Publicidad, Suscripciones

C/Morillo, 7. 40002 SEGOVIA
 Teléfono 921 43 72 61
 Fax 921 44 24 32

EL TIEMPO QUE LE DEDICAS AL ALCOHOL, SE LO QUITAS A TODO LO DEMÁS.

FAD 900 16 15 15
 www.fad.es
 #CampanaFAD



arco-ramirez.com
921471474

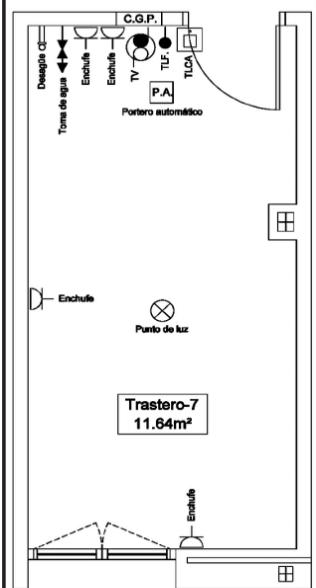
REBAJAS 60% DESCUENTO

RESIDENCIAL

ROBLEDO T
 UN LUJO AL ALCANCE DE TODOS

4ª FASE

Locales
TRASTEROS
 Taller-Estudio
 Despacho-Almacén
 Oficina-Bodega
 Sala de juegos
 Gimnasio, etc.
 varios usos con todos los servicios de agua, luz, calefacción, antenna tv, teléfono, Telecomunicaciones, portero, desagüe, ventana, desde **11.664 €**.



CALIDAD
 C/ Calandria, 8
 SAN ILDEFONSO
 arco-ramirez.com

19 de octubre de 2013
faltan 73 días para final de año.

SANTORAL: Laura, Pablo de la Cruz, Isaac y Pedro de Alcántara.

ACTIVIDADES

Concurso de perros y gatos

Hoy sábado, a partir de las 11.00 h. se celebrará el XVIII Concurso de Perros Mestizos y de Raza y el X Concurso de Fotos de Gatos. Las inscripciones pueden hacerse ese mismo día desde las 10.30 h.

PLAZA DE LA ARTILLERÍA
<segovia>

Semana cultural

La asociación de vecinos Santa Teresa-Puente Hierro celebra su Semana Cultural. Hoy, a las 11.00 h., segundo paseo vecinal con salida desde el Alcázar hasta el paseo de la Hontanilla. Y a las 20.00 h., en el pabellón María Martín, clase de zumba con la compañía de Carmen Martín.

PUENTE HIERRO
<segovia>

Paseos por el Museo

El Museo de Segovia organiza visitas guiadas. La primera de ellas tendrá lugar esta mañana de 11.30 a 13.30 h. por la Judería y con las explicaciones de Bonifacio Bartolomé Herrero, doctor en Historia Medieval por la Complutense y técnico en el Archivo de la Catedral de Segovia. Inscripción en el Museo. Tlf.:460613/15.

MUSEO DE SEGOVIA
<segovia>

Teatro

Temporada 'Vamos al teatro' organizada por el Ayuntamiento. Los días 19 y 20, a las 18.00 h., representación de 'Papius' a cargo de Xirriquiteula. Público a partir de cinco años. Entrada, siete euros.

LA CÁRCEL CENTRO DE CREACIÓN
<segovia>

TEATRO



Teatro en la cárcel. El segoviano César de las Heras presentó ayer en la Sala Ex.Presa 1 'Sudario', una obra multidisciplinar con música, escultura, vídeo arte y poesía. (Foto: Juan Martín)

Concierto de órgano

XVII Concierto de órgano Correa de Arauxo en la Catedral. Esta tarde, a las 20.00 h., actuación de la organista Silvia Márquez.

CATEDRAL
<segovia>

Paseos teatralizados

Actividad 'Al paso de 90 varas castellanas' organizada por el Instituto de la Cultura Tradicional Segoviana Manuel González Herrero. Hoy sábado y mañana, paseo durante tres kilómetros en Gallegos. Los días 26 y 27 se

realizará por Santo Domingo de Pirón; el 2 y 3 de noviembre por Palazuelos de Eresma y el 10 y 11 por Revenga. Inscripciones en el tlf. 921113300.

VARIAS LOCALIDADES
<segovia>

Circuitos escénicos

Actividades patrocinadas por la Junta de Castilla y León y la Diputación de Segovia. Hoy día 19, a las 20.30 h., actuación del Ballet Español 'Carmen Amaya' en el Teatro José Rodao.

TEATRO JOSÉ RODAO
<cantalejo>

Teatro

X Muestra de Teatro organizada por el Ayuntamiento de San Cristóbal de Segovia. Hoy, a las 20.00 h., representación de la obra 'Las tribulaciones de Frutos el eremita' a cargo del grupo Tanteas Teatro, de La Lastrilla.

CENTRO DE USOS MÚLTIPLES
<san cristóbal de segovia>

CEIP La Pradera

Actividades organizadas por el Ayuntamiento del Real Sitio. Hoy, a las 18.00 h., segunda edición en solidaridad con el CEIP La Pradera con una competición de corta de troncos en el frontón de Valsaín.

FRONTÓN
<valsain>

Carrera solidaria

Mañana domingo se celebra la segunda edición de la Carrera Popular Solidaria Caja Rural que organiza la Fundación Caja Rural de Segovia a beneficio del Banco de Alimentos de Segovia. El circuito urbano tendrá un recorrido de diez km. para los participantes en la carrera y de cinco para los de la marcha popular. Las diferentes pruebas para varias categorías comenzarán a las 10.30 h. con el punto de salida en la avda. Fernández Ladreda. Hay un dorsal 0 en una cuenta de Caja Rural donde depositar donativos.

RECORRIDO
<segovia>

Estética del rock

Los días 21 y 22 de octubre se celebra el I Curso de Industria y Estética del rock en el salón de actos de la Escuela de Magisterio. Asistirán profesionales de la industria discográfica y periodistas musicales que analizarán las claves estéticas del rock y su impacto económico.

ESCUELA DE MAGISTERIO
<segovia>

Bibliobús

El servicio de Bibliobús de la Diputación se desplazará el lunes 21 a Hontoria, Ortigas del Monte, Otero de Herreros, Vegas de Matute, Otones de Benjumea, Muñoveros, El Guijar, Caballar, Torreiglesias, Brieve, Espirido, Revenga, Navas de Riofrío y La Losa.

VARIAS LOCALIDADES
<segovia>

Cine alemán

Una exposición fotográfica y una selección de títulos fundamentales en la historia del cine europeo rinden homenaje durante este mes de octubre al trabajo de los estudios cinematográficos UFA. La entrada a las proyecciones es gratuita. El ciclo está organizado por la Consejería de Cultura y Turismo y todas las proyecciones comienzan a las 18.00 horas. El martes día 22, última sesión con la proyección de 'Metropolis', de Fritz Lang (1927).

MUSEO DE SEGOVIA
<segovia>

RESTAURANTE

Menú diario

12 €

Con la garantía Julián Duque. La tradición familiar, el sabor de Segovia

PALACIO DE LA FLORESTA

C/San Agustín, 27
Segovia

921 463 314
618 804 282

EXPOSICIONES

SEGOVIA

BAR RUBÍ

El pintor Fernando Ortega expone su colección de cuadros en óleo sobre lienzo "Miradas".

Hasta el 30 de noviembre.

BAR SANTANA

'Peces', exposición de cerámica de Miguel Ángel Fernández Molinero.

Hasta el 31 de octubre.

CASA DE LA MONEDA

La Real Casa de la Moneda acoge la exposición 'Félix Candela, la conquista de la esbeltez', que podrá visitarse en la sala de la Fundación que pretende ser un homenaje al arquitecto como uno de los más destacados protagonistas de la Aventura Laminar de la Arquitectura Moderna.

Hasta el 5 de enero de 2014. La entrada será gratuita, en el horario de apertura de miércoles a domingo, de 10 a 18 horas.

CALLE JUAN BRAVO

El artista Diego Carmona exhibe en 'Montón de trigo montón de paja' dos series producidas en este mismo año. La primera formada por catorce obras se titula 'Aque-

llos palos llenos de pintura'. La segunda está compuesta por paisajes solitarios y silenciosos de diversos paisajes.

Hasta el 10 de noviembre. C/ Juan Bravo, 21.

CASA DE LOS PICOS

Grabados sobre El Buscón de Blanco Blanco.

Calle Real. Hasta el 2 de noviembre

DIPUTACIÓN PROVINCIAL

Exposición 'Tras la huella de los neandertales. Desenterrando a los primeros segovianos'. Paneles informativos, audiovisual y material hallado en excavaciones.

Hasta el 31 de octubre.

LA ALHÓNDIGA

Muestra 'Por un no sé qué', del artista segoviano Jesús González de la Torre.

Hasta el 7 de noviembre. (Plz. de La Alhóndiga, s/n).

LA BODEGA DEL BARBERO

Muestra de caricaturas del segoviano David Duque. El sábado día 19 Duque realizará caricaturas a lápiz en directo a quienes se lo pidan entre las 17.00 y 20.00 h.

Hasta el 23 de octubre. C/ de La Alhóndiga.

MERCARTE

Colección de óleos de Marisa Lázaro Fernández en las galerías del mercado municipal de La Albuera.

Hasta el 16 de noviembre. La Albuera.

MUSEO ESTEBAN VICENTE

Exposición permanente de dibujos y collages de Esteban Vicente y la muestra 'Del futuro al pasado. El Museo del Prado visto por los artistas españoles contemporáneos', comisariada por Francisco Calvo Serraller, que reúne 72 obras de 24 artistas de diferentes generaciones, estilos y técnicas que han entablado un íntimo y fructífero diálogo con el arte del pasado atesorado en el Prado.

Hasta el 29 de octubre. Jueves y viernes: de 11 a 14 h. y de 16 a 19h. Sábados: de 11 a 20 h. Domingos y festivos: de 11 a 15 h. Entrada gratuita para desempleados, menores de 18 años, mayores de 65, Amigos del Museo y miembros del ICOM y de la FEAM.

MUSEO PALACIO EPISCOPAL

Colecciones de cerámica de Los Zuloagas, Cristal de la Real Fábrica de La Granja, arte sacro del Museo Diocesano de Segovia y visita a las dependencias del Palacio Episcopal.

De lunes a viernes de 10 a 19 hora. Sábados y domingos de 10.00 a 21.00 horas.

MUSEO DE SEGOVIA

El lienzo 'Conversión de San Pablo', del pintor Francisco Camilo, es la pieza elegida del mes de octubre en el Museo de Segovia.

Hasta el 30 de octubre.

PALACIO DE QUINTANAR

Exposición 'Arquitectura china 2013' de Fang Zhenning.

Hasta el 26 de noviembre.

MUSEO RODERA ROBLES

Exposición-homenaje al fotógrafo segoviano José María Heredero. En la muestra "José María Heredero, fotógrafo segoviano y personaje del siglo XX" se puede ver una selección de 45 fotografías realizadas por él, algunas de ellas muy poco conocidas, así como una selección de recuerdos de sus facetas como acuarelista, dibujante o deportista.

Hasta el 30 de octubre. C/ San Agustín, 12.

RTE. SAN MARCOS

El Rincón del Arte del Rte. San Marcos ofrece la muestra 'Mis pasteles' de la artista segoviana Elisa Galle-

gos Domínguez.

Hasta el 21 de octubre en el barrio de San Marcos.

SALA EX.PRESA 2

Exposición "Entre España y Rusia. Recuperando la historia de los niños de la guerra". De martes a viernes de 18 a 21; los sábados de 12 a 14 y de 18 a 21; y los domingos de 12 a 14.

Hasta el 20 de octubre.

TORREÓN DE LOZOYA

Las Salas de las Caballerizas del Torreón acogen la Colección Artística de la Real Academia de Historia y Arte de San Quirce.

Hasta el 30 de noviembre.

PROVINCIA

LA LASTRILLA

Muestra de caricaturas del artista segoviano David Duque.

Hasta el 31 de octubre. Librería Atenea de El Sotillo.

REAL SITIO

Muestra 'Fracciones', del escultor, pintor, dibujante y escritor Evaristo Belloti.

Museo Tecnológico del Vidrio. Hasta el 15 de diciembre.

Exposición de P. Bezares, artista ovetense muy vinculado a Las Navillas (Segovia).

Galería de arte Zaca. Hasta el 27 de octubre.

TIZNEROS

El centro de turismo rural acoge la exposición de pintura 'Muros de Papel' de Jesús Santos.

Hasta el 31 de octubre.

VALVERDE DEL MAJANO

Exposición del II Concurso Nacional de Escultura Reciclada de materiales de construcción, organizado por AR Los Huertos Planta de Reciclaje.

Hasta el 15 de enero. Polígono industrial Nicomedes García. Nave E.

OTRAS CIUDADES

CENTRO VALLE-INCLÁN

El pintor José Luis Cervero Vicente expone sus obras en el Centro Sociocultural Valle-Inclán (calle Arzobispo Morcillo s/n, de Madrid).

Hasta el 29 de octubre (de 9,30 a 14 horas, y de 16 a 21 horas).

Educación

El martes día 22, a las 18.30 h., conferencia de Javier Urrea sobre 'El bello y difícil reto de educar'.
Entrada libre y aforo limitado.

TEATRO JUAN BRAVO
<segovia>

Villancico de San Frutos

Los ensayos del Villancico de San Frutos tendrán lugar los próximos martes, miércoles y jueves, días 22, 23 y 24, a las ocho de la tarde. Estarán dirigidos por José María García Portela.

CATEDRAL
<segovia>

Donantes de Sangre

La Hermandad de Donantes de Sangre desplaza el martes día 22 a la localidad de Ayllón, en cuyo consultorio médico atenderá a cuantos ciudadanos quieran donar sangre en horario de 17.00 a 20.30 h.

CONSULTORIO MÉDICO
<ayllón>

Convocatorias

Camino de San Frutos

La Asociación Amigos del Camino de Santiago organiza la III Jornada Camino de San Frutos que se celebrará mañana domingo 20 sobre un total de 22 km. entre Pedraza y Villar de Sobrepeña. Los interesados en participar pueden inscribirse y solicitar más información en el tlf. 663495992.

RECORRIDO
<segovia>

Matrícula en la UNED

La Uned amplía su plazo de matrícula para los Grados hasta el 8 de noviembre. El plazo para el Centro Universitario de Idiomas a Distancia finaliza el 4 de noviembre y el 28 de octubre acaba el de para los cursos de acceso para mayores de 25 y 45 años.

UNED
<segovia>

Vacunas

La Junta de Castilla y León ha puesto en marcha la campaña autonómica 2013 de vacunación frente a la gripe y al neumococo, que se desarrollará hasta el 29 de noviembre. El acceso a la vacunación de las personas a las que su médico así se lo recomienda será, generalmente, a través de los centros de salud o consultorios locales y siempre a través de la oportuna petición de cita previa que ya se puede solicitar.

CENTROS DE SALUD
<segovia y provincia>

Salas de estudio

Las salas de estudio de San José, San Lorenzo y La Albuera reabren sus puertas con el inicio del curso escolar. Para más información tlf.: 921419842.

VARIOS LUGARES
<segovia>

CINE



Centro C. Luz de Castilla

Tel. 902 46 32 69
www.cinesluzdecastilla.com
Programación del 18 de octubre al 24 de octubre
JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR

VIERNES, SÁBADO y DOMINGO con tu ENTRADA PALOMITAS GRATIS

21, 22 y 23 de OCTUBRE: LA FIESTA del CINE. CADA ENTRADA 2,90 EUROS. REGISTRATE en WWW.FIESTADELCINE.COM

<p>TURBO (DIGITAL) De V a D: 18:00 - 20:15 - 22:30 De L a J: 18:00 - 20:15 - 22:30</p>	<p>CAPITÁN PHILLIPS (DIGITAL) De V a D: 17:45 - 20:00 - 22:30 De L a J: 17:45 - 20:00 - 22:30</p>
<p>EL QUINTO PODER (DIGITAL) De V a D: 18:00 - 20:15 - 22:30 De L a J: 18:00 - 20:15 - 22:30</p>	<p>EL MÉDICO ALEMÁN (DIGITAL) De V a D: 18:00 - 20:15 De L a J: 18:00 - 20:15</p>
<p>EL MAYORDOMO (DIGITAL) De V a D: 17:45 - 20:00 - 22:30 De L a J: 17:45 - 20:00 - 22:30</p>	<p>PRISIONEROS (DIGITAL) De V a D: 17:45 - 20:30 - 22:00 De L a J: 17:45 - 20:30 - 22:00</p>
<p>Canibal (DIGITAL) De V a D: 18:00 De L a J: 18:00</p>	<p>Las brujas de Zugarramurdi (D) De V a S: 22:30 De D a J: 20:15 - 22:30</p>
<p>La Gran Familia Española (DIGITAL) De V a D: 20:15 - 22:30 De L a J: 20:15 - 22:30</p>	<p>Zipi y Zape (DIGITAL) De V a S: 18:00 - 20:15 De D a J: 18:00</p>

ARTE7



C/ Dámaso Alonso, 54 (Nueva Segovia)

Tel. 921 43 21 28
artiesiete.org
Programación del 18 de octubre al 24 de octubre
MIÉRCOLES, DÍA DEL ESPECTADOR

<p>TURBO 3D Todos los días: 18:20</p>	<p>TURBO Digital 2D Todos los días: 18:00, 20:30 y 22:15</p>
<p>LAS BRUJAS DE ZUGARRAMURDY Digital 2D Todos los días: 20:00, 22:15 Jueves, viernes y sábado: 00:30</p>	<p>CAPITÁN PHILLIPS Digital 2D Todos los días: 18:00 - 20:00, 22:25 Jueves, viernes y sábado: 00:10</p>
<p>Gravity digital 2D Todos los días: 22:20 Jueves, viernes y sábado: 00:20</p>	<p>EL MAYORDOMO Digital 2D Todos los días: 17:40, 20:00 y 22:20 Jueves, viernes y sábado: 00:40</p>
<p>Gravity 3D Todos los días: 20:20 y 22:20 Jueves, viernes y sábado: 00:20</p>	<p>Una cuestión de tiempo D 2D Todos los días: 18:00, 20:15, 22:30 Jueves, viernes y sábado: 00:40</p>
<p>Runner Runner Digital 2D Jueves, viernes y sábado: 00:40</p>	<p>Justin y la espada del valor Todos los días: 18:00</p>
<p>Zipi y Zape Todos los días: 18:20 y 20:20</p>	

FARMACIAS

Día 19 de octubre

Segovia

HOY: **Día y noche:** Gallego Sanz. Juan Bravo, 34. (Junto Casa de los Picos).

MAÑANA: **Día y noche:** López Duque. Cronista Lecea, 6. (Junto Plaza Mayor).

► **El Espinar:** Farmacia de El Espinar. Avenida Hontanilla, 18.

► **Otras localidades:** Las 24 horas las farmacias de Cantalejo, La Granja y Navares.

De 10,00 a 22,00 h.: Navafría.

De 10,00 a 20,00 horas, Aguilafuente y Nava de la Asunción.

MONUMENTOS

ALCÁZAR Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

CATEDRAL Tlf. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

CASA DE LA MONEDA Centro de Interpretación del Acueducto. Tlf.: 921475109. casademonedat@turismodesegovia.com. De miércoles a domingo de 10.00 a 18.00 h.

CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES Azoguejo, 1. Tlf.: 921 466720. e-mail: info@turismodesegovia.com. Todos los días de 10.00 a 18.30 h.

CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA c/ Judería Vieja, 12. Tlf 921 462396. e-mail: juderia@turismodesegovia.com. Todos los días de 11,00 a 14,00 y de 16,00 a 18,30 h.

CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf 921466720. Cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; de 10 a 14 h. y de 16.00 a 18.30 h.

MONASTERIO DEL PARRAL Tlf. 921 43 12 98. Lunes y martes, cerrado; y de miércoles a domingo, pases a las 10 y 11.30, 16.15 y 17.45 h.

MUSEO DE SEGOVIA Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tlf. 921 46 06 13/15. De octubre a junio: martes a sábado, de 10 a 14 y de 16 a 19 h.; de julio a septiembre, martes a sábado, de 10 a 14 h. y de 17 a 20 h.; domingo y festivos, de 10 a 14 h. Cerrado fiestas locales.

MUSEO RODERA-ROBLES De martes a sábado, en horario de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,30 a 14,00 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.

MUSEO ZULOAGA Iglesia de San Juan de los Caballeros. Tlfs. 921 46 33 48/ 46 06 13: Martes a sábados: 10,00 a 14,00 y 16,00 a 19,00 h.; domingos y festivos, de 10,00 a 14,00 h. Lunes, cerrado.

AIDA BOOKS & MORE SE MUDA Y NO SABE DÓNDE

TLF: 921 46 22 68 / aidabooks@lang-aida.org

ZUMBA® en Segovia

CLASES DE ZUMBA® - adultos (a partir de 13 años)
ZUMBA® TONING - con sticks
ZUMBA® kids - de 7 a 12 años
ZUMBA® kids jr - de 4 a 6 años

Tlf 630760852

HORARIOS, información,

www.zumbaensegovia.com
http://zumbasegovia.blogspot.com.es

AGENDA SOCIAL



FELICITACIÓN. ¡¡¡Felicidades!!!. Te deseamos un feliz día en compañía de los tuyos. Tu niña Lorena que te quiere mucho. Besos.



BAUTIZO. ¡Hola!, me llamo **Hugo** y hoy es mi bautizo. Voy a celebrarlo reuniendo a toda mi familia. Todos me quieren mucho y siempre dicen que estoy "para comerme". ¡Cómo nos lo vamos a pasar!. ¡Gracias por quererme tanto!



BAUTIZO. Hoy vamos a celebrar el bautismo de **Lucía**, una preciosa niña que también hoy cumple medio año de vida. Tus papás y tu hermana Claudia deseamos que sea un día muy feliz para todos y que la pequeña Lucía continúe así de preciosa.



CUMPLEAÑOS. Parece que fue ayer cuando llegaste a este mundo y ya eres toda una mujer con 11 añazos. Un besito muy fuerte de parte de toda tu familia, amigos y en especial de tu hermano. Pasa un feliz día.



FELICITACIÓN. **Sofía y Augusto**, felicidades en el día de vuestra boda de parte de los chicos y chicas de séptima sonrisa, para que seáis muy felices para siempre.



CELEBRACIÓN. Toda la familia de la señora **Gumer** se reunió para celebrar con ella su 90 cumpleaños. Asistieron hijos, nietos, biznietos y demás familiares que la desearon un feliz día tras soplar todas las velas de la tarta.



AMISTAD. Muchas gracias, amigo **Agustín**, por esos ratos que pasamos contigo y las anécdotas de la vida que nos cuentas. Tus amigos Chema, Iñigo y Vicente.

FOTOGRAFÍAS AGENDA SOCIAL

Los interesados en ver publicados en esta sección sus fotografías y textos pueden enviarlos por correo, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI a: EL ADELANTADO DE SEGOVIA: 'Agenda Social', c/ Morillo, 7 (Junto Jardín Botánico). 40.002-Segovia, o al correo electrónico: adelantado@eladelantado.com. Las copias fotográficas no se devolverán. No son válidas fotocopias y, en el caso de las digitales, deben tener una resolución de, al menos, 150 kb. **Este servicio es gratuito.**



ahorre con un calor
limpio - combustible natural, sin añadidos.
 - menos emisiones que otros combustibles
renovable - favorece la limpieza de bosques
 - protege el medio ambiente
económico - combustible barato
 - alto poder calorífico
fácil - la estufa añade pellets cuando lo necesita
 - combustible disponible en nuestras oficinas

Estufa de pellets Venus
 7 KW. TERMOSTATO. DISPONIBLE EN 5 COLORES
 DETECTA PELLETS DE BAJA CALIDAD. PROGRAMABLE

950 €

SOLUCIONES DE DISEÑO
 marianorico

La tienda de la reforma

Avda. Camilo José Cela, 61 Cuéllar (Segovia) T. 921 143134

EL TIEMPO



BonoAVE.
Diez viajes durante cuatro meses
con el 35% de descuento.

www.renfe.com
902 320 320

Hoy en Segovia

Segovia

Temp. Real / Sensación t.
20 8 19 7
Viento / Ráfagas
S 10 / 16 km/h

Cuéllar

21 9

Cantalejo

21 9

Riaza

21 9

Riaza

Temp. Real / Sensación t.
21 9 19 7
Viento / Ráfagas
S 11 / 19 km/h

Segovia

20 8

La Granja

Temp. Real / Sensación t.
19 8 17 7
Viento / Ráfagas
SO 13 / 21 km/h

El Espinar

Temp. Real / Sensación t.
15 6 14 6
Viento / Ráfagas
SSO 11 / 16 km/h

Cuéllar

Temp. Real / Sensación t.
21 9 19 7
Viento / Ráfagas
S 11 / 19 km/h

El Espinar

15 6

Embalses

Linera del Arroyo	31	58 hm ³
Pontón Alto	15	7 hm ³
Las Vencias	4	5 hm ³

■ 2013 ■ 2012

Hoy en Castilla y León

NUBOSO O MUY NUBOSO. EN EL OESTE PRECIPITACIONES DEBILES, LOCALMENTE MODERADAS. EN EL ESTE PRECIPITACIONES DEBILES Y DISPERSAS. TEMPERATURAS MINIMAS SIN CAMBIOS O EN LIGERO ASCENSO Y MAXIMAS EN MODERADO DESCENSO. VIENTOS DEL SUROESTE, FLOJOS A MODERADOS.

León 18 7
Palencia 21 9
Burgos 19 8
Soria 21 8
Valladolid 21 9
Zamora 21 9
Salamanca 19 8
Ávila 18 7
Segovia 20 8

Hoy en España

Hoy en Europa

Próximos días en la provincia

	Domingo (70% fiabilidad)	Lunes (60% fiabilidad)	Martes (50% fiabilidad)
Segovia	Temp. Real / Sensación t. 19 8 19 7 Viento / Ráfagas S 8 / 13 km/h	Temp. Real / Sensación t. 19 9 18 7 Viento / Ráfagas SSE 11 / 18 km/h	Temp. Real / Sensación t. 14 9 12 8 Viento / Ráfagas S 11 / 19 km/h
Cantalejo	Temp. Real / Sensación t. 19 8 19 6 Viento / Ráfagas SSE 10 / 14 km/h	Temp. Real / Sensación t. 19 9 18 6 Viento / Ráfagas S 13 / 21 km/h	Temp. Real / Sensación t. 14 9 10 7 Viento / Ráfagas SSO 14 / 24 km/h
Cuéllar	Temp. Real / Sensación t. 18 10 17 8 Viento / Ráfagas S 10 / 16 km/h	Temp. Real / Sensación t. 18 12 15 6 Viento / Ráfagas S 18 / 29 km/h	Temp. Real / Sensación t. 17 9 15 7 Viento / Ráfagas SO 16 / 23 km/h
El Espinar	Temp. Real / Sensación t. 14 6 13 6 Viento / Ráfagas SSE 10 / 16 km/h	Temp. Real / Sensación t. 14 7 11 4 Viento / Ráfagas SSE 11 / 19 km/h	Temp. Real / Sensación t. 10 6 7 4 Viento / Ráfagas S 13 / 19 km/h
La Granja	Temp. Real / Sensación t. 19 7 18 6 Viento / Ráfagas SSO 8 / 13 km/h	Temp. Real / Sensación t. 20 10 17 6 Viento / Ráfagas S 13 / 21 km/h	Temp. Real / Sensación t. 16 8 15 6 Viento / Ráfagas SO 14 / 23 km/h
Riaza	Temp. Real / Sensación t. 19 8 19 6 Viento / Ráfagas SSE 10 / 14 km/h	Temp. Real / Sensación t. 19 9 18 6 Viento / Ráfagas S 13 / 21 km/h	Temp. Real / Sensación t. 14 9 10 7 Viento / Ráfagas SSO 14 / 24 km/h

BONOLOTO

Lunes 14 de octubre

15 - 18 - 20 - 29 - 40 - 49
Complem. 27 - R: 5

Martes 15 de octubre

16 - 27 - 29 - 30 - 40 - 41
Complem. 49 - R: 2

Miércoles 16 de octubre

14 - 25 - 31 - 32 - 39 - 45
Complem. 30 - R: 7

Viernes 18 de octubre

10 - 12 - 19 - 22 - 35 - 42
Complem. 5 - R: 4

LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 17 de octubre

2 11 14 21 30 48
Complem. 26 Reintegro 0

LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 12 de octubre

7 13 19 30 33 41
Complem. 10 Reintegro 5

GORDO PRIMITIVA

Domingo 13 de octubre

11 24 27 30 50
Nº Clave (Reintegro) 2

EUROMILLONES

Martes 15 de octubre

18 - 27 - 39 - 43 - 47
Estrellas 7 - 4

Viernes 18 de octubre

5 - 25 - 36 - 46 - 47
Estrellas 2 - 6

EL 7/39

Jueves 17 de octubre

7 18 19 22 24
36 39 Reintegro 4

Domingo 13 de octubre

2 8 9 21 25
35 37 Reintegro 0

ONCE

Viernes 18 de octubre
Serie: 050 **68374**

Número: 09364 serie 057 / Número: 17556 serie 095
Número: 29476 serie 133 / Número: 31880 serie 101
Número: 32366 serie 050 / Número: 44713 serie 100
Número: 62136 serie 072 / Número: 68776 serie 099
Número: 72602 serie 091

Jueves	17 de octubre	35469
Miércoles	16 de octubre	69509
Martes	15 de octubre	93705
Lunes	14 de octubre	10184
Domingo	13 de octubre	85147
Sábado	12 de octubre	57597

SUPER ONCE DE LA ONCE

Viernes 18 de octubre

03	08	20	25	26
33	46	49	50	51
56	58	60	65	68
72	73	77	78	80

www.segopi.es

SUELOS LAMINADOS NATURALES y EXOTICOS

C/ Guadarrama, 11 - 40006 Segovia

Necesitamos tu Sangre



Ven a donar



HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA
Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia)

921 46 14 39

| AUDIENCIAS JUEVES |

La serie de aventuras de TVE batió otro gran récord y no dio opción a la competencia, aunque fue la segunda parte de la serie Niños Robados la que elevó a Telecinco a registrar el mayor share.

PROGRAMA	ESPECTADORES	SHARE	CADENA
1. ÁGUILA ROJA	3.915.000	20,4%	TVE 1
2. NIÑOS ROBADOS II	3.757.000	22,1%	TELECINCO
3. EL HORMIGUERO	2.734.000	14,2%	ANTENA 3
4. INFORMATIVOS T5 (21H)	2.236.000	14,1%	TELECINCO
5. TELEDIARIO 2	2.186.000	12,7%	TVE 2

| SHARE Y BREVES |

22,1%
NIÑOS ROBADOS II

El desenlace del serial protagonizado por Blanca Portillo y Adriana Ugarte logró un 22,1 por ciento de la audiencia con el minuto de oro, desbancando por primera vez a Águila Roja, que sigue teniendo el mayor número de espectadores.



'Aventura límite' hace un homenaje a Álvaro Bultó

Discovery Max rinde homenaje al recientemente desaparecido deportista con la emisión *Aventura límite*, donde Bultó protagoniza un especial grabado en Sudáfrica en el que ponía a prueba su traje de alas y se enfrentaba a varios retos. Rodado a pocos días de su accidente. **DISCOVERY MAX. 10,55 HORAS**

Sumar es el único objetivo de Osasuna contra el Barça

El líder de la Liga, el Barça, llega a Pamplona con todos sus efectivos tras recuperar simultáneamente a Messi, Mascherano y Puyol. Por su parte, Osasuna (decimooctavo) solo tiene como objetivo sumar ante los de Martino. **CANAL + 1. 20,00 HORAS**



Odisea estrena el documental 'Life in a day', de Ridley Scott

Odisea estrena el documental *Life in a day*, un experimento histórico cinematográfico apadrinado por el productor Ridley Scott, que ofrece una visión honesta de nuestro mundo a través de los ojos de miles de personas. **ODISEA. 23,00 HORAS**

'La noche temática' se centra en el cáncer de mama

Coincidiendo con la celebración del Día Mundial contra el Cáncer de Mama, en La Noche Temática nos aproximamos a la enfermedad a través de dos documentales: Lazos Rosas, S.L. y La edad del aluminio. **TVE 2. 22,55 HORAS**



tve1

- 06:00 Noticias 24 horas
- 09:35 Comando actualidad
- 10:40 Lo que hay que ver
- 11:10 Uno de los nuestros
- 13:00 Cocina con Sergio. Gastronomía
- 13:30 Audiencia abierta
- 14:00 Solo moda en La 1
- 14:30 Corazón. Crónica social
- 15:00 Telediario 1
- 15:40 El tiempo
- 16:00 Sesión de tarde. *La pareja del año*
- 17:35 Sesión de tarde. *Cortina de humo*
- 19:00 Cine de barrio. *Abuelo made in Spain*
- 21:00 Telediario 2. Incluye El Tiempo
- 22:00 Uno de los nuestros
- 23:30 Informe Semanal
- 00:35 Nuestro cine. *Todos a la cárcel*
- 02:15 TVE es música

tve2

- 08:00 Los conciertos de La 2
- 09:40 Agrosfera
- 10:30 España en Comunidad
- 11:00 En lengua de signos
- 11:30 Piensa en positivo
- 12:00 Burgos, la tierra tal como era
- 12:30 La fábrica de ideas
- 13:00 Documental
- 14:05 Tendido cero
- 15:05 Ruta Quetzal
- 15:35 Saber y ganar fin de semana
- 16:20 Grandes documentales
- 17:10 Documental
- 18:00 Docufilia
- 19:00 Días de cine
- 20:00 La mitad invisible
- 20:30 Documental
- 21:25 Varg Veum
- 22:55 La noche temática. *Qué esconde el cáncer de mama*
- 01:25 La casa encendida
- 01:55 La Sala



cuatro

- 06:00 Únicos
- 07:00 Pelopicopata
- 08:15 Los más... Videoclips
- 10:00 Tu cara más solidaria
- 14:00 Los Simpson
- 15:00 Noticias
- 15:45 El tiempo
- 16:00 Multicine. *La entrenadora personal*
- 17:40 Multicine. *La donante*
- 19:20 Multicine. *Cuando el amor mata*
- 21:00 Antena 3 Noticias
- 21:40 Deportes
- 21:55 El tiempo
- 22:10 El pelirolón. *Los mercenarios*
- 00:00 Cine. *Las dos caras de la verdad*
- 02:15 Canal bingo
- 02:30 La tienda. TV
- 02:45 Únicos

- 09:00 Si parpadeas...
- 09:30 Al final de mi correa
- 10:00 Encuentros peligrosos. *Velocidad asesina*
- 11:00 Encuentros peligrosos. *Bray contra el oso*
- 12:00 Callejeros viajeros. *Tennessee*
- 13:00 Callejeros viajeros. *México tiene un precio*
- 14:00 Noticias Cuatro
- 14:50 Deportes Cuatro
- 15:45 Home Cinema. *Falsa identidad*
- 17:30 Home Cinema. *Sombras de sospecha*
- 20:00 Noticias Cuatro
- 21:00 Deportes Cuatro 2
- 21:15 Natural Frank
- 22:00 Cine Cuatro. *Sin control*
- 00:00 Tiki taka
- 02:30 House. *Las reglas de la mafia*
- 03:15 La línea de la vida



- 08:00 I love TV
- 10:15 Más que coches GT
- 11:15 La voz. Los elegidos
- 11:45 La voz
- 14:00 Clasificación Mundial de Motociclismo. GP de Australia. Con Nico Abad
- 15:00 Informativos Telecinco. Con Carme Chaparro, José Ribagorda y Jesús Pascual
- 16:00 Criadas y malvadas. Serie.
- 18:15 ¡Qué tiempo tan feliz! Con María Teresa Campos
- 21:05 Informativos Telecinco. Abre los ojos... y mira.
- 02:30 Previa Mundial de Motociclismo
- 04:00 Mundial de Motociclismo. GP de Australia



- 07:30 Historias con denominación de origen
- 08:00 Bestial. Documental de animales
- 08:45 Piso compartido
- 09:30 Vaya casas. Dos capítulos
- 11:00 ¿Quién vive ahí? Dos entregas
- 14:00 La Sexta Noticias 1
- 15:00 La Sexta Deportes
- 15:20 La Sexta Meteo
- 16:00 Cine. *Robison Crusoe*
- 18:10 Fútbol. Recreativo de Huelva-Lugo
- 20:00 La Sexta Noticias 2. Segunda edición
- 20:55 La Sexta Deportes
- 21:20 La Sexta Meteo
- 21:30 La sexta noche. Con Iñaki López
- 01:45 Astro TV



- 07:30 Música Castilla y León
- 09:00 Vamos a ver. R.
- 10:15 Tiempo de viajar
- 11:00 Somos de pueblo
- 12:15 El pasacalles
- 12:45 Los magos de la cocina de Castilla y León
- 13:00 El arcón
- 14:00 Nuestras cortes
- 14:30 CYLTV Noticias
- 15:05 El Tiempo
- 15:20 CYLTV Noticias/ El tiempo. R.
- 16:00 Cinesiesta. *La ciudad perdida de oro*
- 18:00 Especial 58 edición Seminci
- 20:30 CyLTV Noticias
- 21:05 El Tiempo
- 21:30 El castellano y leonés de la historia
- 00:00 El pasacalles
- 00:40 CyLTV Noticias. R



- 07:35 Documental
- 08:30 Como el perro y el gato
- 09:00 Muévete en casa. Serie Oxígeno
- 09:30 Oxígeno
- 10:00 Documental
- 11:00 Nada es para siempre
- 11:50 Policías en el corazón de la calle. Serie
- 13:00 La llamada de África
- 14:00 Alguien tiene que hacerlo
- 15:00 Tiempo de viajar
- 16:00 Grana y oro
- 17:00 DOC: La llamada de África
- 18:00 Cine. *Un hombre solo*
- 19:40 Como el perro y el gato. Serie
- 20:10 Aventuras de Tarzán
- 21:00 Alguien tiene que hacerlo
- 22:00 Palabras a medianoche. Hoy, José Mª Carrascal
- 22:30 Archivo del más allá
- 23:15 Cine. *Iris*
- 01:00 Aquí mi familia



- 05:00 Escaleras de la dependencia
- 05:50 Así es Asia
- 06:20 Teletienda EHS
- 10:00 Especial Fuerzas Armadas
- 13:00 Por la piel de España
- 14:00 Programa informativo. Fin de semana
- 14:30 Lo que callamos las mujeres
- 15:25 Cine. *Crónica de una mentira*
- 18:00 Cine. *El globo blanco*
- 19:25 Cine. *Sueños de juventud*
- 21:15 Cine. *Las autosuyas*
- 23:00 12 Hombres sin vergüenza
- Entrevistas
- 23:50 Teletienda



- 07:00 Tenis. WTA Torneo de Moscú. Cuartos
- 08:45 Baloncesto. Huesca-Autocid Ford Burgos
- 10:15 Automovilismo. Nacional de históricos
- 10:30 Magazine UEFA Champions League
- 14:45 Superbike. Mundial. Directo desde Jerez de la Frontera
- 16:00 Baloncesto. Liga femenina. Cadi-Ungirona. Directo
- 17:45 Tenis. WTA Torneo Moscú
- 19:30 Fútbol Magazine UEFA Champions League
- 20:00 Balonmano. Champions. Naturhouse La Rioja vs. Flensburg Handewitt. Directo
- 21:40 Motociclismo. Superbike
- 22:45 Baloncesto femenino
- 00:15 Balonmano Champions
- 01:45 Motociclismo. Superbike



- 08:05 Cyberclub
- 11:20 Distrito animal
- 11:55 Agente especial
- 12:55 De setas por Castilla La Mancha
- 14:00 Telenoticias. Con Vicente Gil
- 14:55 Hora deportiva
- 15:15 El tiempo
- 15:30 Cine de tarde. *Poseidon*
- 17:10 Cine: una comedia. *Una cenicienta moderna*
- 18:50 Sesión española. *María, una matrícula de Bilbao*
- 20:30 Telenoticias. Con Vicente Gil
- 20:15 Hora deportiva Con José Mª Del Toro
- 21:25 El tiempo
- 21:35 Cine. *Supernova*
- 00:45 La bestia. Serie
- 07:20 Sandra, detective de cuentos
- 08:15 La abeja Maya
- 09:05 Dora la exploradora
- 09:50 Peppa Pig
- 10:30 El pequeño reino de Ben y Holly
- 11:30 Tree fu Tom
- 12:20 Fanboy y Chum Chum
- 13:25 Pokémon
- 14:10 Las tortugas Ninja
- 15:00 Bob Esponja. Tres episodios
- 16:00 Cine
- 17:10 Peppa Pig
- 18:05 Jelly Jamm
- 18:30 Las tortugas Ninja
- 19:15 Linterna Verde
- 20:00 Si tú quieres no hay barreras
- 20:05 Los pingüinos de Madagascar
- 20:45 Pokémon
- 23:00 Big Time Rush

*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

películas

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena

butaca de cine

★★ Falsa identidad	15:45	Cuatro	Thriller
★★ Robinson Crusoe	16:00	La Sexta	Aventuras
★★ La pareja del año	16:00	TVE 1	Comedia
★★★ Abuelo made in Spain	19:00	TVE1	Comedia
★★ Cuando el amor mata	19:20	Antena 3	Drama
★★ Sin control	22:00	Cuatro	Thriller
★★ Los mercenarios	22:10	Antena 3	Acción
★★★ Todos a la cárcel	00:35	TVE 1	Comedia

15:45 Falsa identidad

(CUATRO) ★★

EEUU, 2001. 103 m. D: Harold Becker. R.: John Travolta, Vince Vaughn, Teri Polo,

Frank Morrison ya no vive con su exmujer Susan ni con su hijo Danny de 12 años, sino que conviven con Rick Barnes, el nuevo marido de Susan. El pequeño, que cuenta muchas mentiras, provocará un brusco giro a los acontecimientos...



16:00 Robinson Crusoe

(LA SEXTA) ★★

EEUU, 1997. 95 min. D: Rod Hardy, George T. Miller. R.: Pierce Brosnan, Polly Walker, Ian Hart.

El inglés Robinson Crusoe, el único superviviente de un naufragio, va a parar a una isla desierta, donde tendrá que enfrentarse con la naturaleza y la soledad y con una tribu de caníbalas.

19:00 Abuelo made in Spain

(TVE 1) ★★★

España, 1969. 85 minutos. D: Pedro Lazaga. R.: Paco Martínez Soria, Mabel Karr, Florinda Chico, Mónica Randall, Rafaela Aparicio.

Cierto día, Cándida, Visi y Nieves, las tres hijas de Marcelino (Paco Martínez Soria), un pastor sabio y afable de un pueblecito del Pirineo Aragonés, viajan a Madrid a probar fortuna. En la capital las tres mozas se casan, tienen hijos y se van olvidando de Marcelino. Inesperadamente, el buen hombre recibe una carta de Cándida en la que le invita a pasar una temporada en Madrid para que conozca a sus nietos.



22:10 Los mercenarios

(ANTENA 3) ★★

EEUU, 2010. 95 minutos. Director: Sylvester Stallone. R.: Sylvester Stallone, Jason Statham, Jet Li, Terry Crews, Randy Couture. Un grupo de mercenarios es contratado para infiltrarse en un país sudamericano y derrocar a su despiadado y corrupto dictador. Una vez allí,

se verán atrapados en una telaraña de engaño y traición. Una vez fracasada la misión, tendrán que enfrentarse a un reto aún más difícil; salvar la unidad del grupo y la amistad que los ha unido durante largos años. Las críticas de la película le llevaron a estar nominada a los Premios Razzie como peor director y recibió el Return Awards como mejor película de acción de 2010.

00:35 Todos a la cárcel

(TVE 1) ★★★

España, 1993. 99 m. D: Luis García Berlanga. R.: José Sazatornil, José Sacristán, Agustín González, Manuel Alexandre, Rafael Alonso

En la cárcel Modelo de Valencia se va a celebrar el Día Internacional del Preso de Conciencia. Gentes de la política, la cultura y la farándula asistirán al acto y harán lucrativos negocios.



deporte

butaca deportiva

Motociclismo. GP de Australia. Clasificación (en diferido)	14:00	Telecinco
Fútbol. Primera División. Real Madrid - Málaga	16:00	Canal + Liga / Gol TV
Fútbol. Primera División. Valencia - Real Sociedad	18:00	Canal + Liga / Gol TV
Fútbol. Segunda División. Recreativo - Lugo	18:15	La Sexta
Fútbol. Primera División. Osasuna - Barcelona	20:00	Canal + 1
Fútbol. Primera División. Espanyol - Atlético	22:00	Canal + Liga / Gol TV
Motociclismo. GP de Australia. Carreras	04:00	Telecinco



16:00 Fútbol: Real Madrid vs Málaga

(CANAL + LIGA / GOL TV) Después del parón liguero por los duelos internacionales, la competición doméstica vuelve a ponerse en marcha con los equipos que jugarán en Europa la próxima semana. Abrirá fuego el Real Madrid que quiere la victoria y que no deberá confiarse ante un Málaga que ya ha avisado de que quiere dar la sorpresa en el Santiago Bernabéu.

04:00 Motociclismo. GP de Australia



(TELECINCO) Los horarios del Gran Premio de Australia provocarán que los aficionados al motociclismo deban madrugar, o quizás trasnochar, para seguir en directo las carreras, puesto que las pruebas se celebran en la madrugada del sábado al domingo. Eso sí, Moto GP, donde Marc Márquez podría proclamarse campeón del mundo de forma matemática en función de los resultados, comenzará a las siete de la mañana del domingo.

entretenimiento

butaca de programas

Callejeros viajeros. México tiene un precio	13:00	Cuatro
La Ruta Quetzal BBVA. Isla de Taboga	15:00	TVE 2
Grana y oro	16:00	La 8
Especial Seminci	18:00	CYLTV
La Sexta noche	21:30	La Sexta

15:00 La Ruta Quetzal BBVA

(TVE 2)

La exhuberante isla de Taboga será la próxima parada de la Ruta Quetzal BBVA, donde los expedicionarios conocerán la fascinante historia de la perla Peregrina y aprenderán las tradiciones pesqueras de los habitantes de esta isla del golfo de Panamá. La serie documental dirigida por Miguel de la Quadra Salcedo lleva más de dos décadas en TVE 2 y se ha convertido en un programa referente y destacado para la juventud.



16:00 Grana y oro

(LA 8)

El novillero extremeño José Garrido, líder del escalafón 2013, protagoniza esta semana Grana y oro. En una entrevista de Carlos Martín Santoyo hablará de sus proyectos después de realizar una espectacular temporada bajo el apoderamiento de Antonio Ferrera y El Tato, saldada con 26 festejos, 61 orejas y cuatro rabos. También se ofrecerán reportajes de festejos celebrados en Ávila, Arenas de San Pedro y Alba de Tormes.

18:00 Especial Seminci

(CYLTV)

CYLTV retransmite en directo la gala de apertura de la 58 edición de la Semana Internacional de Cine de Valladolid, con el actor Nacho Novo como maestro de ceremonia. De la mano de la reportera Esther Bermejo la televisión autonómica también recogerá desde la alfombra roja las impresiones de los protagonistas. El especial estará conducido por Miguel Castañeda y contará con la colaboración del experto en cine Daniel Esteban. La edición tendrá como padrino al actor José Coronado.



infantil

butaca para niños

Phineas y Ferb	12:10	Disney Channel
Bob Esponja	15:00	Clan TV
Peppa Pig	17:10	Clan TV
El secreto de la última luna	21:30	Disney Channel



El secreto de la última...

SUMINISTROS TRANSCOSE S.L.

RECAMBIOS Y MAQUINARIA PARA AUTOMOCIÓN

C/ Guadarrama, 2 • SEGOVIA • Tel.: 921 42 87 17 • Fax: 921 44 47 46

CUÉLLAR
921 14 26 06

CANTALEJO
921 52 18 26

SORIA
975 22 09 98

ÁVILA
920 22 53 00

ARENAS DE SAN PEDRO
920 37 23 90

ARÉVALO
920 30 37 43

www.transcose.com

LÍDERES EN DISTRIBUCIÓN

suministros@transcose.com

| LA ÚLTIMA |



Ana Herrero, en el papel de doña María Mardomingo Onrubia, en una de las escenas de la visita teatralizada diurna. / GUILLERMO HERRERO

| MAÑANA DOMINGO |

Revista Semanal

Mía



► Portada

“Soy real y me gusta”



► Salud

Guapas a pesar del cáncer



► Antiedad

Correctores, “fillers” y lápices mágicos que borran arrugas

Sepúlveda según doña María

La historiadora Ana Herrero ha creado una empresa, ‘Sepúlveda Viva’, que organiza visitas teatralizadas, diurnas y nocturnas, con la intención de ayudar a conocer la historia de la villa

GUILLERMO HERRERO / SEPÚLVEDA
De súbito, irrumpe en el corro de turistas que escucha con atención a la guía, corta sus explicaciones y, tras presentarse al grupo gentilmente, revela interesantes datos de la historia de ese escenario o, incluso, se atreve a escenificar a los hombres célebres que por allí pasaron. Así, junto a la Casa del Moro utiliza su sombrilla de encaje a modo de espada, simulando el duelo entre Fernán González y el moro Abubad. Quien así actúa es doña María Mardomingo Onrubia, un personaje al que da vida la historiadora Ana Herrero, creadora de la empresa “Sepúlveda Viva”, dedicada a los servicios turísticos.

Después de seis años como di-

rectora del Museo de los Fueros y “a pesar de lo arriesgado que resulta ahora emprender una aventura”, ella creyó que “había llegado el momento” de dar el paso. “Me gusta la historia y el teatro, y además me quiero quedar a vivir en Sepúlveda, así que me lancé”, explica. Ideó a doña María, una mujer de principios del siglo XX consagrada a investigar la historia local que, con pasión, se esmera en narrar sus hallazgos a los visitantes. Ataviada a la usanza de la época, con falda larga estampada, blusa de gasa y sombrero *canotier*, doña María aparece a cada rato durante una visita teatralizada, intercalando sus representaciones con la narración de la guía.

“Visitas teatralizadas ya se rea-

lizan en muchos lugares, la novedad de Sepúlveda es que aquí una empresa privada asume el riesgo”, señala Herrero. De momento, la experiencia de este verano ha resultado positiva. Tanto, que la fundadora de ‘Sepúlveda Viva’ se está planteando ampliar las visitas diurnas, para que no solamente tengan lugar los sábados por la tarde sino también otros días o cuando se concierte una cita previa.

En cualquier caso, ‘Sepúlveda Viva’ oferta otro espectáculo, nocturno, de dos horas, los sábados o para grupos concertados, titulado “Sepúlveda entre luces y sombras”, con siete escenas interpretadas por tres actores y una guía. Partiendo de la Plaza de España, los asistentes escuchan las 33

campanadas del ‘toque de queda’ (“elemento fundamental del patrimonio cultural inmaterial de Sepúlveda”, sostiene Herrero). El recorrido pasa por la puerta del Ecce Homo, sube a El Salvador — donde se desarrolla una llamativa proyección de sombras en el ábside románico— y, de allí, baja por angostas calles, para adentrarse en San Esteban, el barrio más pintoresco. El posterior ascenso, por ‘Las Trampas’, lleva al público junto a la antigua cárcel, donde la función concluye con un cuadro sobre los fueros de Sepúlveda, explicados con gran sencillez, por expreso empeño de Herrero, quien afirma que, ante todo, quiere que el teatro ayude a comprender la historia de la villa.



Las Tentaciones de *El Palacio Episcopal*

Jamón ibérico de Bellota18€	1/2 kg. Almeja limón45€	PercebesS/M
Lomo Ibérico de Bellota18€	1 kg. Almeja Limón80€	6 Zamburiñas9€
1/4 kg. Gambas de Isla Cristina .30€	1/2 docena Ostras15€	1/2 kg. Mejillones8€
1/2 kg. Gambas de Isla Cristina .50€	1 docena Ostras25€	1 kg. Mejillones12€
1 kg. Gambas de Isla Cristina . .90€	1/2 kg Cigalas40€	1/4 kg. Boquerón Natural o Ajillo 8€
1/4 kg. Almejas Ajillo o Vapor . .18€	1 kg. Cigalas70€	Ración de Pulpo Asado y Gallega .14€

Amplia carta con toda clase de Pescados y Carnes de 1ª calidad

Plaza de San Esteban, 13. SEGOVIA • Telfs. 921 46 30 01 - 921 46 17 00 • www.palacioepiscopaldesegovia.com
info@palacioepiscopaldesegovia.com